

أصول الفكر اللغوي العربي  
في دراسات القدماء والمحدثين  
دراسة في البنية والمنهج

د. حامد ناصر الظالمي



أصول الفكر اللغوي العربي  
في دراسات القدماء والمحاذين

د. حامد ناصر الظالمي

الطبعة الأولى ٢٠١١

سلسلة دراسات

رئيس مجلس الإدارة: نوافل أبو رغيف  
رئيس التحرير: فالح حسن فزع  
تصميم الغلاف: ابتسام السيد  
الطباعة الالكترونية: فائزه عبد ابراهيم



العنوان :  
العراق - بغداد - أعظمية  
ص. ب. ٤٠٢٣ - فاكس ٤٤٤٨٧٦٠ - هاتف ٤٤٣٦٠٤٤  
dar-iraqculture@yahoo.com

All rights reserved . No part of this book may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means without prior permission in of the publisher .

جميع الحقوق محفوظة : لا يسمح باعادة إصدار هذا الكتاب أو أي جزء منه أو تخزينه في نطاق استعادة المعلومات أو نقله بأي شكل من الأشكال، دون إذن خططي سابق من الناشر .

لدراسا

أصول الفكر اللغوي العربي

في

دراسات القدماء والمحدثين

دراسة في البنية والمنهج

الدكتور

حامد ناصر الظالمي

الطبعة الأولى - بغداد - ٢٠١١

## الاهداء

إلى روح والدي الحنون.  
إلى عائلتي الكريمة.

بسم الله الرحمن الرحيم

"وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ  
عَلَيْكُمْ شَهِيدًا"

صدق الله العظيم

سورة البقرة آية "١٤٣"



## المقدمة

الحمد لله رب العالمين ، والصلوة والسلام على نبيه الأمين وآل بيته الطيبين الطاهرين وأصحابه المنتجبين.

موضوع هذه الرسالة (أصول الفكر اللغوي العربي في دراسات القدماء والمحدثين، دراسة في البنية والمنهج)، ونعني بالأصول هنا، مجموعة الأسس والأدلة التي تمثل الخلفيات العقلية التي بُني عليها الفكر اللغوي العربي، والتي بحثها القدماء والمحدثون في دراساتهم.

الدراسة هذه لا تقتصر - خاصة في الباب الأول منها - على أصحاب اللغة والنحو، بل تستفيد مما كتبه غيرهم من المفكرين العرب والمسلمين الذين استوّعوا البحث اللغوي العربي وتمثّلوا أُسسه وطرحوها في ضوء تصوراتهم المعرفية المختلفة عند التنظير له.

وترى هذه الدراسة - كما سيأتي - ان هناك أصولاً للبنية وإصولاً للمنهج، فأصول البنية تشكلها مادة اللغة العربية من حيث التقسيمات الشكلية والخصائص الدلالية وهي تختلف عن بنية المنطق الأرسطي، - الذي زعمَ انه قد أثر في بنية اللغة العربية ومنهجها - فاللغة العربية، فرع من اللغات السامية. والمنطق الأرسطي معتمد على اللغة اليونانية، وهي فرع من اللغات الآرية، وكل لغة بنية خاصة، لأنها تعتمد على أسس وأنظمة تختلف عنها في اللغات الأخرى. وليس ذلك فحسب، بل إن اللهجات في اللغة الواحدة تختلف بناها الواحدة عن الأخرى (لأن لكل لهجة نظاماً وبنية جامعة مانعة متميزة عن بنية كل لهجة أخرى ، فاما انها جامعة مكتفية بذاتها لاشتمالها على كل العناصر الضرورية للنظام، وتقوم العلاقات العضوية فيها بين العناصر المكونة لها، وأما انها مانعة فلأن

اكتفاءها الذاتي يحول بينها وبين عناصر قبول خارجية من نظام لهجة أخرى مختلفة عنها بالضرورة، إلا ما وضعناها بلفظ آخر<sup>(١)</sup>.

أما المنهج، فالمقصود به هنا ، مجموعة الأدلة والأسس الثابتة والثانوية (الاجتهادية) التي يستند إليها علماء النحو واللغة في التفكير عند استنباط أحكامهم في مسائل هذين الموضوعين. وهذا المنهج كاد أن يُبيّنه لنا أصحاب أصول النحو (أي الذين ألفوا في أصول النحو ، من قدماء ومحديثن).

وتُريد هذه الدراسة أن تدرس أصول النحو في دراسات القدماء والمحديثين وتبيّن حقيقة هذه الأصول، وتفرز الأصول الثابتة المعتبرة عن غيرها، وتبيّن كذلك موقف القدماء والمحديثين من الأصول النحوية، وتبث في الأصول نفسها من حيث قوتها وضعفها واعتمادها أو عدم اعتمادها. والاسقاطات الواردة إليها من أصول الفقه.

ودراستنا هذه ، تُريد كذلك الرد على مقوله الآخر الأجنبي في الفكر اللغوي العربي وقد سبقتها مجموعة من الدراسات إلى ذلك أو إلى بعض ذلك، ولكن تلك الدراسات افتقرت في أحيان كثيرة إلى المعالجة الشمولية، فقد كتب " عبد الرحمن الحاج صالح" دراسته(النحو العربي ومنطق أرسطو)<sup>(٢)</sup> ، ولكن بحثه هذا كان سرداً "تاريخياً" في أكثر الموضع، إذ درس تاريخ فكرة التأثير ( أي تأثير منطق أرسطو في النحو العربي)، ولم يعتمد كثيراً على نصوص اللغويين وال نحويين في ذلك، ولم يقارن بين نصوص المنطق الأرسطي ونصوص النحو العربي، وكذلك فهو لم يعالج رأى أو موقف القدماء من المسألة.

<sup>(١)</sup> الأصول دراسة ابستيمولوجية للفكر اللغوي العربي، د. تمام حسان، دار الشؤون الثقافية العامة . بغداد سنة ١٩٨٨ . ص ١٠٦

<sup>(٢)</sup> مجلة كلية آداب، جامعة الجزائر عدد ١ سنة ١.

أما بحث عبد القادر المهيري (خواطر حول علاقة المنطق بال نحو واللغة)<sup>(٢)</sup> فهو لم يدرس الموضوع دراسة وافية شاملة، بل درس بعضاً من المفاهيم النحوية والمنطقية، كما لم يدرس موقف القدماء من هذه المسألة. وهو لم يردد على مقوله الأثر اليوناني (أي منطق أرسطو) بتقسيم ذلك الأثر إلى أثر في البنية، وأثر في المنهج.

أما بحث جيرار توربوبو (نشأة النحو العربي في ضوء كتاب سيبويه)<sup>(٤)</sup>، فلم يعالج المسألة بنظرة شاملة، بل عالجها عند سيبويه فقط، ولم يتعد ذلك.

أما بحث محمد خير الحلواني (بين منطق أرسطو والنحو العربي في تقسيم الكلام)<sup>(٥)</sup>، فقد اقتصر على أقسام الكلام بين منطق أرسطو وبين النحو العربي، ولم يتعد ذلك، وهو بهذا فقد عالج جزءاً صغيراً من المسألة.

البحوث السابقة، على الرغم من قيمتها العلمية، إلا إن نقاط الضعف فيها ليست هينة أبداً. وهناك بحوث أخرى حاولت أن تمر على المسألة مروراً عابراً، واقتصرت على شخصية واحدة هي شخصية الفارابي. والدراسات هي :

١. (من قراءة في كتب المنطق للفارابي)<sup>(٦)</sup>، ابراهيم السامرائي.
٢. (اللغة والمنطق عند الفارابي)<sup>(٧)</sup>، محمد علي أبو ريان.
٣. (الفارابي وأراؤه في كتاب الحروف)<sup>(٨)</sup> عدنان محمد سلمان.

---

<sup>(٢)</sup> نشر مجلة حوليات الجامعة التونسية، عدد ١٠ سنة ١٩٧٣.

<sup>(٤)</sup> نشر في مجلة مجمع اللغة العربية الأردني، مجلد ١ عدد ١ سنة ١٩٧٨.

<sup>(٥)</sup> نشر في مجلة المورد العراقية، مجلد ٩ عدد ١ سنة ١٩٨٠.

<sup>(٦)</sup> نشر في مجلة المورد العراقية، مجلد ٤ عدد ٢ سنة ١٩٧٥.

<sup>(٧)</sup> نشر في كتاب الفارابي والحضارة الإنسانية، وزارة الإعلام - بغداد ١٩٧٦.

<sup>(٨)</sup> نشر في مجلة المورد العراقية، مجلد ١٨ عدد ١ سنة ١٩٨٩.

أما موضوع المنهج، ويمثله ما كتب في (أصول النحو) فاننا سندرس ما كتبه القدماء والمحدثون في ذلك عندما نصل الى موضعه المحدد له في هذه الرسالة.

سنقسم موضوعات هذه الدراسة - كما سيأتي - على بابين، الباب الأول نتناول فيه البنية. وهو على فصلين، الفصل الأول ، يتناول موقف المحدثين<sup>(\*)</sup> والقدماء من أصلة النحو العربي، والفصل الثاني، يتناول أوجه الخلاف بين بنية اللغة العربية والمؤثرات الأجنبية في أربعة مستويات. أما الباب الثاني، وهو يتناول المنهج الذي تمثله أصول النحو فنتناول فيه أصول النحو عند القدماء، وأصول النحو عند المحدثين. ويسبق هذين البابين تمهيداً نتناول فيه السبب الذي دفع بعض الدارسين الى القول بأن الفكر اللغوي العربي قد تأثر بالمنطق الأرسطي أو غيره. ويتناول كذلك اختلاف المراجعات الفلسفية العامة في الفكر الإسلامي عنها في الفكر اليوناني خاصة. وبعد البابين نختم الرسالة بخاتمة نجمل فيها نتائج الرسالة.

والطريقة التي اتبعناها في الدراسة، هي مقارنة النصوص بعضها مع بعض ، ونقدتها أحياناً مع عدم اهمال البعد التاريخي لموضوع الدراسة.

الباحث

---

(\*) سنبين السبب في تقديم موقف المحدثين على موقف القدماء في موضعه من الرسالة.

## التمهيد

أراد بعض الباحثين الغربيين للحضارة الإسلامية أن تكون فكراً (لاتتعامل مع الأساق بل مع المفاهيم بعزلها عن أنساقها الأصلية)<sup>(١)</sup>، ولكن ذلك بعيد عن الحقيقة العلمية لأن الثقافة العربية قد ( تكونت واستقامت في دائرة دينية واحدة، وذلك أدى إلى ان مكوناتها المختلفة تتصل فيما بينها على صعيد الرؤية والمحتوى، وأحياناً الركائز والأنظمة والأبنية على الرغم من توزعها بين حقول متعددة، الأمر الذي يلزم الدرس فحص الأصول واستفاق مادة درسه)<sup>(٢)</sup> ، وهذا بديهي في علوم نشأت في عصر واحد واستمدت أصولها من منبع واحد هو (النص) الديني بالنسبة إلى الفقه والعلوم الإسلامية، و(النص) اللغوي بالنسبة إلى العلوم العربية وليس من منطق أرسطو أم غيره. واستثمار النص وإعادة انتاج دلالاته سواء كان النص دينياً أو غير ديني يختلف عن استثمار الطبيعة عند اليونان. فدائرة اهتمام الفكر الإسلامي تختلف عن دائرة اهتمام العلوم اليونانية.

فالبطانة الثقافية للفكر الإسلامي تختلف عنها في الفكر اليوناني، إذ ان كل فكر (ينبثق من بطانة ثقافية)<sup>(٣)</sup> خاصة به، والثقافة متعلقة كذلك بطبيعة الشعوب وظروف معيشتها، وبما ان (تجارب الشعوب وظروف معيشتها ليست واحدة، مما نشأ عنه اختلاف الثقافات وبالتالي اختلاف المنظومات المرجعية التي تعتمد لها هذه الشعوب، ذلك لأن الثقافة بمثابة الوعاء الذي يحوي العناصر المكونة للمنظومة المرجعية التي ينتمون إليها)<sup>(٤)</sup>.

<sup>(١)</sup> محاولة في نظرية الحضارة الإسلامية، د. حسن عبد الحميد، المجلة العربية للعلوم الإنسانية، جامعة الكويت، مجلد ٦ عدد ٢٢ سنة ١٩٨٦ ص ١.

<sup>(٢)</sup> السردية العربية، بحث في البنية السردية للموروث الحكاائي العربي، د. عبد الله ابراهيم، المركز الثقافي العربي، بيروت ١٩٩٢ ص ٦.

<sup>(٣)</sup> المنطق نظرية البحث، جون ديوبي، ترجمة د. زكي نجيب محمود، دار المعارف القاهرة، ط ٢، ١٩٦٩ ص ٨٣.

<sup>(٤)</sup> تكوين العقل العربي ، د. محمد عابد الجابري، دار الطليعة للطباعة والنشر، بيروت، ط ٢، سنة ١٩٨٥، ص ٢.

فالمنظومة المرجعية أو الفلسفية للعقلية اليونانية ترى (العالم مغلقاً ثابتاً، إذ الثبات عندهم دليل الكمال بينما التغيير دليل النقص)<sup>(٥)</sup>، وتمثل هذا السكون والثبات في (منطق أرسطو القائم على القياس، فالحالات الجزئية في هذه الحياة المتشابكة المعقدة تفسر في ضوء قواعد كلية جامدة مقررة ومن ثم فلا جديد في القياس)<sup>(٦)</sup>، وهذا ما ينطبق على التركيب اللغوي عند أرسطو، كما سترأه في الفصل الثاني من الباب الأول من هذه الدراسة. أما الإسلام (فقد تمثل الكون وتصوره متحركاً، يتضح ذلك في آيات اختلف الليل والنهر والشمس والقمر....)<sup>(٧)</sup> وان الكون في حركة واتساع، وهكذا فالحركة متطرفة والحضارات متتجدة باستمرار<sup>(٨)</sup>

وتقوم بنية الفكر اليوناني مثلاً على ( ثابت أساسى وهو لاشيء من لاشيء)<sup>(٩)</sup>، بينما هذا يختلف مع الفكر الإسلامي الذي يرى (الخلق من عدم)<sup>(١٠)</sup>، وهذا ما عبر عنه الكندي (٢٥٢ هـ) أول فيلسوف في الإسلام ، إذ رأى أن العالم (حدث ضربة واحدة حدوثاً مطلقاً وابتدع ابتداعاً من غير زمان، من علة فاعلة قادرة، والمقصود بالأبداع عموماً هو ايجاد شيء غير مسبوق بمادة ولا زمان وهو يقابل التكوين لكونه مسبوقاً بالمادة)<sup>(١١)</sup>.

وفقاً لما مضى، ولبناء المنطق الأرسطي على فلسفة اليونان، واتصال حقائقه بحقائق الميتافيزيقا الأرسطية اتصالاً كاملاً، ولاختلاف الأساس العلمي الذي بني عليه الفكر الإسلامي

<sup>(٥)</sup> الفكر الإسلامي بين الابداع والابداع، د. محمد أحمد عبد القادر، دار المعرفة الجامعية الاسكندرية، سنة ١٩٨٨، ص ٢٢٠.

<sup>(٦)</sup> المصدر نفسه: ٢٢١.

<sup>(٧)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٨)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٩)</sup> نحن والتراث قراءات معاصرة في تراثنا الفلسفى، د. محمد عابد الجابرى، دار التنوير بيروت ، ط ٤، سنة ١٩٨٥ ، ص ٨٣.

<sup>(١٠)</sup> نحن والتراث: ٨٢.

<sup>(١١)</sup> فيلسوفان رائدان الكندى والفارابى، د. جعفر آل ياسين، دار الأنجلوس، بيروت سنة ١٩٨٠، ص ٣٥.

بصورة عامة وهو النص، والطبيعة عند أرسسطو (هاجم المسلمون أو بمعنى أدق الفقهاء والمتكلمون المنطق الأرسطي، لاستناد ابحاثه إلى أبحاث الميتافيزيقا اليونانية، وذهبوا إلى القول بميتافيزيقا أخرى وبمواقف فلسفية تبادل الموقف الفلسفي الأرسطي) <sup>(١٢)</sup>.

هذا التبادل بين مقومات الحضارة الإسلامية ومقومات الحضارة اليونانية ينطبق على كل الحضارات لأن (الحضارات مستقلة بنفسها تمام الاستقلال الواحدة عن الأخرى، وإن ما يخلي إلينا من وجود تشابه بين حضارة وأخرى، إنما هو تشابه ظاهري لا يكاد يتجاوز حد اللفظ فالحضارة اللاحقة لا تأخذ عن الحضارة السابقة غير طائفة قليلة جداً من الأشياء، ولا يرتبط بها إلا بمقدار لا يكاد يذكر من الروابط) <sup>(١٣)</sup>.

ولكن بعض الباحثين ينسى ذلك، ويصر على أن يجعل الحضارات والفكر الإنساني عموماً تابعاً للحضارة اليونانية، ويحاول تفكيك الفكر الآخر ويهدمه ويجعل من الفكر اليوناني وورثته الفكر الأوروبي، مركز الاشعاع الحضاري في العالم، لأنه هو الذي يستحق ذلك بفعل العقلية اليونانية المبدعة! وإن الشعوب الأخرى والشرقية منها (بأكملها)... ليس لديها المقدرة على أن تسلك طريقة اليونانيين... تبعاً لهذا لابد أن يكون أبناء الشعوب المجددة يونانيين بالفطرة)، لأن اليونانيين قادرون على التفكير وتجاوز الذات و(الذهنية الشرقية عاجزة تماماً

---

<sup>(١٢)</sup> المنطق الصوري أسسه ومبناه، د. علي عبد المعطي محمد، دار المعرفة الجامعية، القاهرة، سنة ١٩٨٥، ص ٨٩، وينظر: مناهج الدراسة عند مفكري الإسلام، د. علي سامي النشار، دار المعارف، القاهرة ط ٢، ١٩٦٧، ص ٣٧٧، وينظر: أسس المنطق والمنهج العلمي، د. محمد فتحي الشنقطي، دار النهضة العربية، بيروت، سنة ١٩٧٠، ص ٣٢.

<sup>(١٣)</sup> من تاريخ الالحاد في الإسلام، دراسات ألف بعضها وترجم الآخر د. عبد الرحمن بدوي، سلسلة دراسات إسلامية سنة ١٩٤٥، ص ١١ - ١٠.

<sup>(١٤)</sup> تراث الأوائل في الشرق والغرب، بحث ضمن كتاب التراث اليوناني في الحضارة الإسلامية، د. عبد الرحمن بدوي، وكالة المطبوعات، الكويت - بيروت ، ط ٤، سنة ١٩٨٠ ص ٢١.

العجز عن التفكير التركيبي وعن تجاوز الذات)<sup>(١٥)</sup>، والسبب في ذلك كما يرى هؤلاء هو الدين<sup>(١٦)</sup>.

هذه النظرة الدونية للشرق هي التي جعلت بعض المستشرقين يدرسون التراث اللغوي العربي على وجه الخصوص، ويرونه أثراً من آثار الحضارة اليونانية. وتبعهم في ذلك تلاميذهم العرب ورددوا مقولاتهم دون فحص وتدقيق، وبذلك أرادوا تفكيك الفكر الإسلامي إلى مجموعة من العلوم المنفصلة، وارجاع كل علم إلى أصلبني عليه، فالنحو العربيبني على النحو والمنطق اليوناني وعلى النحو السرياني<sup>(\*)</sup>، والبلاغة العربية بنيت على خطابة أرسطو<sup>(\*\*)</sup>، والفقه الإسلاميبني على القانون الروماني<sup>(\*\*\*)</sup> والتصوف الإسلامي ليس إسلامياً ، بل هو هندي أو

<sup>(١٥)</sup> هذه مقوله "جورج ديهايمل" عضو الأكاديمية الفرنسية في كتابه حضارة فرنسا، نقاً عن كتاب (الشخصية العربية بين صورة الذات ومفهوم الآخر) للسيد ياسين، دار التنوير، بيروت ١٩٨١، ص ٧٢.

<sup>(١٦)</sup> حكمة الغرب، برتراند رسل، ترجمة د. فؤاد زكريا، سلسلة عالم المعرفة، الكويت، عدد ٦٢ سنة ١٩٨٣ / ٢٢.

<sup>(\*)</sup> سنفصل الحديث في ذلك.

<sup>(\*\*)</sup> من الباحثين الذين رأوا ذلك على سبيل المثال لا الحصر:

١. أمين الخلوي في بحثه (البلاغة العربية وأثر الفلسفة فيها) كتبه سنة ١٩٣١ ونشره كذلك في كتابه (مناهج تجديد في النحو والبلاغة والتفسير والأدب) دار المعرفة، القاهرة، سنة ١٩٦١.
٢. د. طه حسين، في بحثه (تمهيد في البيان العربي من الجاحظ إلى عبد القاهر) نشر ضمن كتاب ٠ نقد النثر الذي نسب إلى قدامة) مطبعة مصر، القاهرة سنة ١٩٣٩.
٣. د. ابراهيم سلامة، في كتابه (بلاغة أرسطو بين العرب واليونان) مكتبة الأنجلو المصرية، ط ٢ سنة ١٩٥٢.
٤. د. مجید عبد الحميد ناجي في كتابه (الأثر الاغريقي في البلاغة العربية من الجاحظ إلى ابن المعز) مطبعة الآداب، النجف سنة ١٩٧٦.
٥. د. شكري محمد عياد ، في بحثه(المؤثرات الفلسفية والكلامية في النقد العربي) مجلة الأقلام، بغداد عدد ١١ سنة ١٥، ١٩٨٠.

<sup>(\*\*\*)</sup> من الباحثين الذين رأوا ذلك على سبيل المثال لا الحصر:

١. المستشرق جولد تسهير، في كتابه (العقيدة والشريعة في الإسلام) ترجمة: محمد يوسف موسى وأخرين، دار الكاتب المصري، سنة ١٩٤٦، ص ٥، وأماكن أخرى.
٢. المستشرق جوستاف جرونبياوم، في كتابه (حضارة الإسلام) ترجمة: عبد الحميد العبادي، نشرته مكتبة مصر، القاهرة سنة ١٩٥٦ الجزء الثاني، ص ١٤، ١٩٢، ١٩٣، وأماكن أخرى.

بوزي، أو أفلوطيني<sup>(\*)</sup> ولم يقف الأمر عند هذا الحد بل شمل هذا الحكم الدين الإسلامي كلياً وذلك عندما قال جولد تسيهير، إن النبي محمد (صلى الله عليه وآله)، لم يبشر بأي شيء جديد بل هو مكرر لأقوال السابقين عليه من أنبياء وغير أنبياء<sup>(١٧)</sup>.

إن بعض الغربيين الدارسين للحضارة العربية الإسلامية حاولوا اسقاط ما وجدوه في الحضارة الغربية على الحضارة العربية الإسلامية، والصحيح ان الحضارة الغربية هي التي تأثرت بمعارف مصر القديمة وبابل<sup>(١٨)</sup>، ولم تتولد هذه الحضارة- أي الغربية- ذاتياً دون تأثير من الحضارات السابقة لها، ولكن قد يكون الأمر على عكس ما يقوله هؤلاء، فتاتيان اليوناني مثلاً) لا يرى أي فضل لليونان، فهم في نظره لم يبتكروا شيئاً لا في الفن ولا في الأدب ولا في الفلسفة، ولكنهم قلدوا غيرهم وأخذوا عن موسى دون أن يعترفوا بهذا الأخذ، وما الفلسفة، الا نسيج من النقائض وما الطلب إلا نوع من السحر، وما الفن إلا تمجيد للدعارة وافساد للنفوس، أما الفلسفه فمتهمنون في أخلاقهم، من ذلك إن افلاطون كان نهماً وان أرسطو تملق الاسكندر ذلك الجنون الهائج)<sup>(١٩)</sup>، وهذا ما ورثته الحضارة الأوروبية الحديثة التي(تحليل الانسان الى العمل والاستهلاك وتحليل الفكر الى الذكاء وتحليل اللانهائي الى الكم)<sup>(٢٠)</sup>، ولذلك فهي حضارة(مؤهلة للانتحار)<sup>(٢١)</sup>، كما يرى روبيه غارودي.

(\*) من الباحثين الذين رأوا ذلك على سبيل المثال لا الحصر.

١- المستشرق جولد تسيهير، في كتابه (العقيدة والشريعة في الإسلام) ص ٥، وأماكن أخرى.

٢- د. عبد القادر محمود، في كتابه (الفلسفة الصوفية في الإسلام مصادرها ونظرياتها ومكانها من الدين والحياة) دار الفكر العربي، القاهرة سنة ١٩٦٧، في أماكن كثيرة منه وخاصة في بداية الكتاب.

(١٧) ينظر: العقيدة والشريعة، ص ٥ وما بعدها.

(١٨) ينظر: حكمة الغرب: ١/٢٢.

(١٩) تاريخ الفلسفة اليونانية، يوسف كرم، دار القلم، بيروت، سنة ١٩٧٧، ص ٢٦٧.

(٢٠) في سبيل حوار الحضارات ، روبيه غارودي، ترجمة د. عادل العوا، منشورات عويدات بيروت، باريس سنة ١٩٧٨، ص ٤٢.

(٢١) المصدر نفسه.

وكما قلنا فيما سبق إن الحضارة الاسلامية حضارة(نص)، لهذا لم نجد المسلمين يترجمون الشعر، أو الأدب اليوناني أو الأجنبي، أو الكتب التي تتعلق بذلك لأنه ليس لهم بها حاجة. وما وُجدَ عند المسلمين من ذلك جعلهم لا ينقلون تلك المعارف إليهم، ولهذا لم يتأثروا بها. ومما يندرج ضمن محاولات البعض في التقليل من شأن الشخصية العربية أو الاسلامية عموماً، دراستهم للعقلية العربية الاسلامية الكامنة خلف اللغة العربية لغة الحضارة الاسلامية ودينها المقدس.

اذ حاول بعض الباحثين (\*) الطعن في هذه اللغة وليس المراد هذه اللغة حسب، بل المراد بها العقل الموجه لها. ومثل هذه الدراسات التي تدرس لغة ما وتعدها المرأة العاكسة لعقلية منتجيها الوعائية أو اللاوعية - مثل هذه الدراسات تكاد تكون سلحاً ذا حدين- فقد تستغل مثل هذه الدراسات للطعن في لغات مغايرة للغة الباحث ومن بعدها في عقلية المجتمع المتكلم بها، وقد تستغل لتمجيد لغة ما ومن بعدها عقلية المجتمع المتكلم بها.

في تراثنا القديم نجد الجاحظ يرفض الطعن ببعض الشعوب مثلاً، من خلال لغتها إذ يروي لنا حديثاً حدثه به أحد الناس، قال: (ومما يدل على ان الروم أبخل الامم أنك لا تجد للجود في لغتهم اسماً) (٢٢)، وأورد نصاً آخر وهو قوله ( وقد زعم ناسٌ أن مما يدل على غش الفرس أنه ليس للنصيحة في لغتهم اسم واحد بجميع المعانى التي يقع عليها هذا الاسم) (٢٣). فكلمة الجود وكلمة النصيحة لأنهما غير موجودتين في لغة الروم ولغة الفرس أعتقد أن الروم بخلاقه والفرس غير ناصحين. لكن الجاحظ رفض مثل هذا الاتهام لتلك الشعوب وفق دليل يعتمد كلمة واحدة عندما قال (وقول القائل نصيحة ليس يراد به سلامه القلب، فقد يكون أن الرجل سليم الصدر ولم يحدث سبب من أجله يقصد المشورة

(\*) سنذكرهم لاحقاً.

(٢٢) البخلاء للجاحظ، تحقيق طه الحاجري، القاهرة، دار المعارف، سلسلة ذخائر العرب، ١٩٥٨.

(٢٣) المصدر نفسه.

عليك بالذى هو أرد عليك على حسب رأيه فىك ووجه لنفعك، ففي لغتهم اسم للسلامة. واسم لارادة الخير وحسن المشورة، وحملك بالرأي على الصواب. فلننصحه عندهم أسماء مختلفة إذا اجتمعت دلت على ما يدل عليه الاسم الواحد في لغة العرب. فمن قضى عليهم بالغش من هذا الوجه فقد ظلم) <sup>(٢٤)</sup>.

ولكن بعض المحدثين حاول أن يطعن بالعقل العربي أو الاسلامي من خلال قصور أعتقدة في لغة ذلك العقل. ومثال ذلك "روفائيل باتاي" المفكر اليهودي الذي رأى في كتابه (العقل العربي)، أن (في العربية ثلاثة أزمنة على حين ان في الانكليزية ستة. ويعزو باتاي هذه الظاهرة الى انعدام احساس العربي بالزمان ويستشهد على ذلك بتأخر العرب عن مواعيدهم) <sup>(٢٥)</sup>، ورأى باتاي هذا غير صحيح لأن اللغة الانكليزية ليست إلا تقليداً لما جاء بقواعد اللغة اللاتينية، نقله الانكليز الى لغتهم وتتكلفوا في وصفه وتصنيفه على ان اللغة العربية تتسع مثل هذه الأزمنة (الموجودة في اللغة الانكليزية) وتعبر عنها باساليب متعددة، وغاية الأمر ان النحاة العرب لم يعنوا بأن يضعوا هذه الأزمنة ضمن أزمنة الفعل الشائعة في كتبهم. ففي العربية مجموعة كبيرة من التعبيرات التي تقابل الأزمنة الشائعة في اللغات الأخرى، (ذهبت ، قد ذهبت، كنت ذهبت، كنت سأذهب، كنت ذاهباً) تلك التعبيرات لا يذكرها النحاة في كتبهم، ولكنها مع ذلك أساليب شائعة وصحيحة <sup>(٢٦)</sup>. ولابعني خلو كتب النحو من بعض التفصيات ان اللغة العربية تخلو منها.

---

<sup>(٢٤)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٢٥)</sup> العقل العربي روفائيل باتاي، نقاً عن (ملامح الشخصية العربية في التيار الفكري المعادي للأمة الغربية) تأليف: محبي الدين صبحي، منشورات المجلس القومي للثقافة العربية، سلسلة دراسات (٥)، الرباط - المغرب سنة ١٩٩١، ص ٨٤.

<sup>(٢٦)</sup> ينظر: كتاب (تأملات في اللغو واللغة)، تأليف محمد عزيز الحبابي، الدار العربية للكتاب - ليبيا، سنة ١٩٨٠، ص ٥٦ - ٥٥.

وتعدى الأمر عند بعض الباحثين إلى اتهام العربية - ليس في قلة الصيغ المعبرة عن الزمن فحسب، بل إلى (اتهام هذا اللسان<sup>(\*)</sup> بالخلط بين انماط الزمن)<sup>(٢٧)</sup>، وخاصة عندما رأى هؤلاء تداخل بعض الصيغ المعبرة عن الزمن مكان بعضها البعض، وخاصة في النص القرآني ومثال ذلك قوله تعالى: (فَلِمَ تَقْتُلُونَ أَنْبِياءَ اللَّهِ مِنْ قَبْلٍ إِنْ كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ)<sup>(٢٨)</sup>، فقيل إن (القتل قد وقع من قبل في حين إن الآية تعبّر عنه بالمضارع الذي يدل على الحال أو المستقبل)<sup>(٢٩)</sup>، فأجاب محمد عزيز الحبابي قائلاً (نعم، هذا صحيح ولكن من حيث الصيغة وحسب). إن كتاب السيناريyo وكتاب الرواية والقصص يستعملون اليوم هذه الطريقة لجعل القارئ أو السامع يتصور الأحداث الماضية وكأنها تمر، حالياً، أمامه وكأنه يشارك فيما يقص عليه.

لقد فطن قدماء النحويين ورجال البلاغة والتفسير إلى تداخل انماط الزمن في الجملة الواحدة ذات المعنى التام المستقبل)<sup>(٣٠)</sup>، وأشار الحبابي إلى رأى الزمخشري في هذا الموضوع عندما تعرّض لقوله تعالى: (فَرِيقًا كَذَبُوا وَفَرِيقًا يَقْتَلُونَ)<sup>(٣١)</sup>، الذي قال عنها (فإن قيل: لم جيء بأحد الفعلين ماضياً والآخر مضارعاً؟ قلت: جيء يقتلون على حكاية الحال الماضية استفظاعاً للقتل واستحضاراً لتلك الحال الشنيعة للتعجب منها)<sup>(٣٢)</sup>، أما عن قوله تعالى: (وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيَاحَ فَتُثِيرُ سَحَابَةً فَسُقْنَاهُ إِلَى بَلَدِ مَيْتٍ)<sup>(٣٣)</sup>، فقد قال

<sup>(٤٠)</sup> اللسان العربي.

<sup>(٢٧)</sup> المصدر نفسه: ٥٢.

<sup>(٢٨)</sup> سورة البقرة، آية ٩١.

<sup>(٣١)</sup> تأملات في اللغو واللغة: ص ٥٣.

<sup>(٣٠)</sup> المصدر نفسه: ٤٥.

<sup>(٣١)</sup> سورة المائدة: آية ٧٠.

<sup>(٣٢)</sup> الكشاف عن حقائق غواص التنزيل وعيون الأقاويل، الزمخشري، الناشر: دار الكتاب العربي، بيروت، د.ت: ١/٦٦٢-٦٦٢.

<sup>(٣٣)</sup> سورة فاطر، آية ٩. وهي عند الزمخشري سورة الملائكة.

الزمخشري (فان قلت : لم جاء فتثير على المضارعة، دون ما قبله وما بعده؟ قلت ليحكى الحال التي تقع فيها اثارة الرياح السحاب، وتستحضر تلك الصورة البديعة الدالة على القدرة الربانية، وهكذا يفعلون بفعل فيه نوع من تمييز وخصوصية بحال تستغرب أو تهم المخاطب أو غير ذلك) <sup>(٢٤)</sup>.

قد يكون الأمر معكوساً إذ أسقط روافئيل باتاي اليهودي ما وجده في لغته العربية التي (لاتعرف بالتمييزات الأساسية بين الماضي والحاضر والمستقبل) <sup>(٢٥)</sup> ، على اللغة العربية والعقل الكامن خلفها.

ولم يقف الأمر عند هذا الحد، بل رأى روافئيل باتاي إن في العربية تكراراً كثيراً، وهذا التكرار يعبر عن شخصية العربي غير المستقرة وغير الواثقة من نفسها ولهذا تحاول هذه الشخصية توكيد ما تقوله عن طريق كثرة التكرار (اي تكرار العبارات أو الكلمات نفسها).

كان هذا الاستنتاج يعتمد على نصوص قليلة غير معبرة عن الخطاب اللغوي العربي بكامله، إذ استدل روافئيل باتاي على بعض من خطابات جمال عبد الناصر مثلاً <sup>(٢٦)</sup> أو على بعض الأقاويل الشعبية المصرية. وهذه العينات لاتعبر عن حقيقة الخطاب اللغوي العربي، بل هي تعبير عن بيئة لغوية صغيرة في فترة زمنية أو في وضع اجتماعي ما . ولا تعبير عن الوعي اللغوي العربي على مدى العصور أو في كافة المجتمعات العربية.

مثل هذا الاستدلال مخالف تماماً للواقع اللغوي العربي- كما يرى أحد الباحثين، لأن (العربي مثال بفطرته إلى الإيجاز وتجنب الفضول. فهو يقول : جاء الرجل، ولا يقول

---

<sup>(٢٤)</sup> الكشاف عن حقائق غوامض التنزيل وعيون الأقاويل: ٣ / ٦٠١.

<sup>(٢٥)</sup> البنية وعلم الاشارة، تأليف: ترنس هوكر، ترجمة: مجید المشاطة، مراجعة د. ناصر حلاوي، دار الشؤون الثقافية العامة - بغداد، سنة ١٩٨٦، ص ٤.

<sup>(٢٦)</sup> ينظر: ملامح الشخصية العربية في التيار الفكرى المعادى للأمة العربية، ص ٨٢.

الرجل جاء، لأن الثانية تتضمن تكرار الاسناد لامحالة. وهو لا يلجم إلى تكرار الاسناد إلا لغرض بلاغي. حقاً إن الكوفيين أجازوا تقديم الفاعل على الفعل. وان مثل قولك (الرجل قام) لا يتضمن الفعل فيه ضميراً على رأيهما، وانه كقولك قام الرجل تماماً، ولكنني أرى ان تحيزه العربي لا يخلو فعلاً من فاعله، سواء أكان هذا الفاعل ظاهراً أم ضميراً بارزاً أم مستتراً، وان ذوقه العام يقتضيه أن يقدم الفعل على الفاعل، كما تراه في الكلام الكثير من لغة العرب).<sup>(٣٧)</sup>

ظاهرة الایجاز ميزة اللغة العربية عن اللغات الأخرى، فالفعل في العربية مثلاً (لا يستقل بالدلالة بدون الذات، والذات متصلة بالفعل في نفس تركيبه الأصلي. فأنت تقول أكتب أو يكتب أو تكتب... الخ. ولا يوجد في العربية فعل مستقل عن ذات، كال فعل المصدري في اللغات الأوروبية الحديثة، مثل aller بالفرنسية و go بالإنجليزية)<sup>(٣٨)</sup>، وهكذا فالضمير في العربية كثيراً ما يكون مستتراً ولا يحتاج إلى اثبات الذات والتصرير بالضمير الذي يكون في اللغات الأخرى (مصححاً به في كل مرة، بحيث لا تفهم نسبة الفعل إلى الفاعل بدون هذا التصرير، ولذلك يقولون أنا أفكّر ) و (أنت تشك)، و (هم يجادلون) تجد انك تستطيع في العربية أن تكتفى بقولك (افكر)، و(تشك)، و(يجادلون) دون حاجة في كل مرة إلى اثبات ضمير المتكلم أو المخاطب أو الغائب).<sup>(٣٩)</sup>

أما الاضافة في العربية فنحن نستطيع أن نضيف أو ننسب كلمة إلى كلمة دون أداة خاصة لذلك، لأن اللغة العربية تعتمد على عقل السامع في فهم الاضافة ولا حاجة لأداة خاصة لذلك (مثال ذلك قولنا كلية الآداب فهو كاف لايقاع الاضافة بين الآداب والكلية،

<sup>(٣٧)</sup> الجملة الفعلية أساس التعبير في اللغة العربية، على الجارم، مجلة مجمع اللغة العربية - القاهرة، سنة ١٩٥٢ جزء ٧، ص ٢٥.

<sup>(٣٨)</sup> الجوانية أصول عقيدة وفلسفة ثورة، د. عثمان أمين ، دار القلم، بيروت، سنة ١٩٦٤ ، ص ١٥٩ - ١٦٠ .  
<sup>(٣٩)</sup> المصدر نفسه: ١٦٠ .

خلافاً للغات الغربية الحديثة، ففي الفرنسي يضطر المتكلم الى ان، يقول *faculte des lettres* وفي الانجليزية *faculty of arts* ، مع التصريح بلفظي الاضافة *De* أو *of* ، اللذين يدلان على النسبة أو الملكية<sup>(٤٠)</sup>.

وموضوع الایجاز في اللغة العربية، معروف عند القدماء والمحدثين، وهو من سمات العربية التي تعتمد على ذكاء المتكلم والسامع، ومن مصاديق ذلك موضوع الحذف مثلاً، الذي يعبر عن شجاعة العربية في رأي ابن جنی<sup>(٤١)</sup> . أما ابن خلدون فيرى(ان كلام العجم في مخاطبتهم أطول مما نقدرها بكلام العرب، وهذا هو معنى قوله، صل الله عليه وسلم، أوتيت جوامع الكلم...)<sup>(٤٢)</sup> .

ليس هذا حسب، بل في اللغة العربية ميزات لم يجدها الباحثون في اللغات الأخرى وخاصة الانكليزية التي اعتمد عليها بعض الدراسين في المقارنة مع العربية. إذ تمتاز العربية مثلاً بالوضوح، فانك (إذا خاطبت رجلاً بقولك أنتَ فتحت التاء، وإذا خاطبت امرأة كسرت التاء أما في الانكليزية فضمير المخاطب مشترك ومعظم الأسماء في اللغة الانكليزية لاتفرقة فيها بين رجل وامرأة، فقولك مدرس وكاتب وممرض والأف أخرى من هذا القبيل تصرف الى الرجل والمرأة على حد سواء، لأن الأسماء وحدتها في اللغة الانجليزية لاتفرق).<sup>(٤٣)</sup>

والاشتقاق ميزة أخرى للغة العربية، إذ عن طريق هذا الموضوع تعرف الألفاظ الأصلية من الدخلة. إذ إن الألفاظ الدخلة لانستطيع ان نشتق منها صيغًا كثيرة بسهولة كما هو

---

<sup>(٤٠)</sup> الجوانية: ١٦٠.

<sup>(٤١)</sup> ينظر: *الخصائص*، تحقيق محمد علي النجار، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، سنة ١٩٩٠ / ٢ : ٣٦٢ .

<sup>(٤٢)</sup> تاريخ العلامة ابن خلدون، المقدمة، مكتبة المدرسة ودار الكتاب اللبناني للطباعة والنشر، بيروت، ط ٢ سنة ١٩٦١ / ١ : ١٠٥٦ .

<sup>(٤٣)</sup> في مفترق الطرق، د. زكي نجيب محمود، دار الشروق، بيروت، سنة ١٩٨٥ ص ٣٦٢ .

الحال في الأصيلة وبذلك (يكون عدم وجود سلسلة المشتقات دليلاً على غربة مثل هذه الكلمات عن العربية)<sup>(٤٤)</sup>، وعن طريق الاشتقاء نستطيع ان نرجع الألفاظ الى مصدرها الأول أي الرحم الذي ولدت منه، وأصبحت مجموعة المشتقات تتصل فيما بينها بمعنى أولى وهذا يسهل عملية الثراء اللغوي دون حاجة كبيرة الى حفظ معاني كثير من الكلمات، كما هو الحال في بعض اللغات<sup>(٤٥)</sup>.

هذه ببساطة بعض ميزات اللغة العربية التي أريد الطعن فيها ، لأنها لغة القرآن، وأريد الطعن بعد ذلك في العقل المنتج لها. إذن الطعن قد وجه على مستويين، مستوى يتعلق ببنية اللغة، والمستوى الثاني يتعلق بالعقل المنتج لها. وكذلك طعن بهذين المستويين حين أريد نسبتها الى أصول مزعومة وهو ما سندرسه إن شاء الله.

<sup>(٤٤)</sup> الكلمة دراسة لغوية ومعجمية، د. حلمي خليل، الهيئة المصرية العامة للكتاب، سنة ١٩٨٠، ص ٨٧.

<sup>(٤٥)</sup> ينظر: (قيم من التراث) د. زكي نجيب محمود، دار الشروق، بيروت، سنة ١٩٨٤ ص ٩.

## الباب الاول

### البنية



## الفصل الأول

### موقف المحدثين والقدماء

#### من أصالة النحو العربي

في هذا الفصل سنتناول موقف الباحثين المحدثين الذين زعموا عدم أصالة النحو العربي، ونتناول بعد ذلك موقف القدماء من أصالة النحو العربي. وقد قمنا بتقديم آراء المحدثين على القدماء، لأننا نريد معالجة موقف القدماء وننتقي من آرائهم وأفكارهم ما يدحض آراء المحدثين الذين زعموا بعد عدم أصالة النحو العربي، ولهذا يجب معرفة آراء المحدثين في هذه المسألة أولاً.

#### ١- موقف المحدثين الزاعمين عدم اصالة النحو العربي

يعد المستشرق الألماني (merx). من أوائل الذين ذهبوا إلى القول بالأثر اليوناني في النحو العربي<sup>(\*)</sup> وذلك عندما نشر كتاباً عن تاريخ صناعة النحو عند السريان<sup>(١)</sup>، وتبعه مستشرق فرنسي يدعى fleisch في ذلك عندما ألف كتاباً في علم اللغة<sup>(٢)</sup>. ثم تناقل الباحثون العرب ذلك الرأى دون تمحیص وتنقیب جيدین للتراث اللغوي العربي ومن هؤلاء، أمین الخولي في كتابه (مناهج تجدید) اذ قال فيه (أن الناظر في ماضي هذا النحو العربي، دون دخول في شيء

(\*) هناك مستشرق آخر يدعى ، ايناس جيري سبق (merx) في المسألة ولكن لم يفصل فيها ولهذا بدأنا من

الذى فصل المسألة، ينظر(النحو العربي ومنطق أرسطو) لعبد الرحمن الحاج صالح: ٦٨.

(١) ينظر(نشأة النحو العربي في ضوء كتاب سيبويه) للمستشرق الفرنسي جيرار تروبو ص ١٢٥.

(٢) المصدر نفسه.

من تاريخ صلة هذا النحو بغيره من احياء الأمم الأخرى، يطمئن الى ان هذا النحو قد تأثر بالروح الهيلينية المسيطرة على المناطق التي نشأ ونما فيها، وان تأثيره بالمنطق اليوناني قد قوى في بعض النحاة<sup>(٢)</sup>، وأمين الخولي في نصه السابق مطمئن الى وجود ذلك الاثر وهو شيء مسلم به كما يرى.

اما ابراهيم مذكور فيعتقد ان الأثر اليوناني في الفكر الاسلامي لا يقف (عند الفقه والكلام والفلسفة بل امتد الى دراسات أخرى من بينها النحو)<sup>(٤)</sup>.

وقال أنيس فريحة (أثر المنطق الاغريقي وفلسفة العلية ارسطو طاليسية التي تعنى بالسبب والحكمة معاً في أبواب عديدة من أبواب الصرف والنحو)<sup>(٥)</sup>.

وقال كذلك (قسم نحويو العرب الكلمة من حيث المعنى الى ثلاثة أقسام: اسم ، يدل على ذات أو شيء غير مقتن بزمن. و فعل، ويدل على حركة أو حدث أو فعل مقتن بزمن، وحرف، وهو للدلالة على علاقة . ان هذا التقسيم أغريقي)<sup>(٦)</sup>.

وقال (لاشك ان أثر المنطق الاغريقي مقولات ارسطو على وجه الخصوص ظاهر في صرفنا ونحونا بدأ هذا في البصرة حيث نشأ القياس الفقهي)<sup>(٧)</sup>.

يبدو ان أنيس فريحة لم يطلع حق الاطلاع على التاريخ الفكري ولم يكن محبطاً بموضوع بحثه كما يظهر من تناقض نصه السابق. إذ إنه يقول ان القياس الفقهي نشأ في البصرة، المعروف تاريخاً ان القياس الفقهي نشأ في الكوفة على يد أبي حنيفة ت ١٥٠ هـ<sup>(٨)</sup>،

<sup>(٢)</sup> ينظر: نشأة النحو العربي في ضوء كتاب سيبويه: ٧٢.

<sup>(٤)</sup> منطق ارسطو والنحو العربي، مجلة مجمع اللغة العربية في القاهرة سنة ١٩٥٢ جزء ٧ ص ٣٣٨.

<sup>(٥)</sup> منهجان لدراسة اللغة الفلسفية التاريخي والوصفي التقريري مجلة الابحاث تصدرها الجامعة الأمريكية في بيروت ج ٢ سنة ١٤ ، ١٩٦٤ ص ١٩٠.

<sup>(٦)</sup> المصدر نفسه: ١٩١.

<sup>(٧)</sup> المصدر نفسه: ١٨٩.

<sup>(٨)</sup> ينظر: القياس حقيقته وحيطيته، د. مصطفى جمال الدين، مطبعة النعمان النجف. سنة ١٩٧٢ ص (١٢٢-١٣٢).

اما القياس الذي نشا في البصرة فهو القياس اللغوي ببساط أنواعه وهو الذي أستخدمه عبد الله بن أبي اسحاق الحضرمي ت ١١٧ هـ والتناقض الآخر هو ان الحديث في هذا النص كان عن مقولات أرسطو وأثرها في النحو والصرف فما علاقة القياس الفقهي بذلك، هذا دليل على انعدام الدقة في الدراسة<sup>(\*)</sup>.

وقال جواد علي في كتابه (المفصل في تاريخ العرب قبل الاسلام) (وأنا لا استبعد احتمال وقوف علي بن ابي طالب وابي اسود الدؤلي على تقسيم الكلام الى اسم وفعل وحرف وقفا عليه باتصالهم بالحيرة. أو بعلماء من أهل العراق كانوا على علم بالنحو وعلوم اللغة في ذلك العهد وقد كان ذلك في الأسس والمبادئ<sup>(٩)</sup>).

اما ابا اسحاق ساكا فقد قال ان (نظام تقسيم الكلام الى اسم وفعل وحرف في اللغة العربية هو نفس التقسيم الكلامي في اللغة اليونانية وهذا التقسيم هو يونياني قائم على المنطق)<sup>(١٠)</sup>.

وهذا تفصيلات وأقوال لآخرين سنذكرها في ثانيا الرسالة.

\*\*\*\*\*

عندما نتبع آراء القائلين بأثر المنطق الأرسطي في النحو العربي نجدهم لا يخرجون عمّا قرره وحاول اثباته المستشرق *merx* الذي قال (فالنحاة العرب ان لم يطلعوا على النحو اليوناني فلا بد انهم ألفوا منطق ارسطو و في نحوهم ما يدلّ على ذلك. فتقسيمهم الكلام الى

<sup>(٩)</sup> من أخطاء أنيس فريحة في مقاله هذا قوله ان حنينا بن اسحاق كان صديقا للخليل بن أحمد الفراهيدي. وقد اثبت بعض الباحثين عدم صحة ذلك اذ ان الخليل ت. ١٧٠ هـ و ولد حنين بن اسحاق سنة ١٩٢ هـ ينظر فقه اللغة المقارن د. ابراهيم السامرائي دار العلم للملايين بيروت، ط٤، سنة ١٩٨٧ ص ١٩.

<sup>(١٠)</sup> طبعة دار العلم للملايين، ط٤، بيروت ، سنة ١٩٧٢ ص ٤٩/٩.

<sup>(١١)</sup> (أثر اللغة السريانية في اللغة العربية) ابا اسحاق ساكا مجلة العربي الكويتية عدد ١٠٦ سنة ١٩٦٧ ص ٥١.

اسم و فعل و حرف موافق تمام الموافقة لتقسيم ارسسطو للكلام... كما تضمن النحو العربي  
أهم مقولات أرسسطو<sup>(١١)</sup>.

واكفي ابراهيم مذكور بتزديدي مقالته *merx* حين قال (في مقدمة كتاب "العبارة" يقسم  
أرسسطو الكلمة الى اسم و فعل و حرف معرفاً الاول بأنه مادل على معنى وليس الزمن جزءاً  
منه، ومعرفاً الثاني بأنه مادل على معنى وعلى زمن ثم يشير في كتاب منطقي آخر - هو  
طوبيقاً أو الجدل - إلى قسم ثالث من أقسام الكلمة يسميه الأداة، وهنا ننتقل إلى كتاب سيبويه  
فنجده يبدأ بتقسيم الكلم الى اسم و فعل و حرف ويعرفها الواحد تلو الآخر تعريفاً يحاكي من  
بعض النواحي التعريف الأرسطي، ومن الغريب ان ما يسميه سيبويه حرفًا يسميه الكوفيون  
الأداة، وكأنهم شاءوا ان يحتفظوا بالمصطلحات المنطقية احتفاظاً تماماً<sup>(١٢)</sup>.

ويقول ابراهيم مذكور عن الاسناد (ان ارسسطو عرض باسهاب لنظرية الاسناد في كتابي  
"المقولات" و "العبارة"، ففي الأول يحاول ان يحصر أنواع المحمولات العامة الممكنة، وفي  
الثاني يوضح الصلة بين المحمول والموضوع، ويعرف الجملة التعريف النحوى الصحيح،  
وهنا نعود الى سيبويه فنجده يتحدث في الكتاب عن المسند والمسند اليه، وفي مكان آخر يعقد  
الفصل الآتي (المبتدأ والمبني عليه) وكأنه يريد ان يقول الموضوع والمحمول، وواضح ان  
الاسناد دعامة كل نحو عربياً كان أو غير عربي<sup>(١٣)</sup>. الذي يثير الانتباه في الأقوال السابقة هو  
ان الذين زعموا بوجود الأثر اليوناني وخاصة المنطقي منه في الفكر اللغوي العربي ليسوا  
باحثين مجهولين بل هم اصحاب امكانيات علمية لاتنكر والبعض منهم كان عضواً بمجمع  
اللغة العربية في القاهرة.

<sup>(١١)</sup> ينظر تفصيل آراء *merx* في (خواطر حول علاقة النحو بالمنطق) لعبد القادر المهيري ص ٢٢-٢٤ وينظر  
ذلك (النحو العربي ومنطق ارسسطو) لعبد الرحمن الحاج صالح ٧١-٨١.

<sup>(١٢)</sup> منطق ارسسطو والنحو العربي: ٣٤٠.

<sup>(١٣)</sup> المصدر نفسه.

أما أتباع المنهج الوصفي، فقد حاولوا دراسة الفكر اللغوي العربي وفق ذلك المنهج فماذا يفعلون وهناك تراث ضخم من المؤلفات في اللغة والنحو والفكر النحوي تدرس النحو واللغة وفق نظرية تحليلية معيارية؟ فحاولوا نسف التراث النحوي عن طريق القول بأنه متأثر بالمنطق الأرسطي أو بال نحو السرياني، وهكذا يصبح النحو في نظرهم غير معبر عن الواقع العربي، بل عن واقع آخر، وهم بهذه الحالة يضعون نحوً جديداً وفق الاتجاه الوصفي الذي هو تسطيح للغة ومن ثم فهو تسطيح للعقل الكامن وراءها. وقد بانت هذه المحاولة عند أنيس فريحة<sup>(١٤)</sup>، وتمام حسان<sup>(١٥)</sup>، ومحمد عيد<sup>(١٦)</sup>، وكذلك عند أمين الخولي الذي أراد تيسير النحو<sup>(١٧)</sup>.

أما المنهج الذي اتبعه هؤلاء - أي القائلين بالأثر الأجنبي - فهو يقوم على (الدراسة عما يوجد في النحو العربي من معطيات لها مقابلها في منطق أرسطو أو مصطلحات موازية لاصطلاحات يونانية مؤدية لفاهيم قريبة من مفاهيمه)<sup>(١٨)</sup>. وهذا غير علمي لأن البحث العلمي يعتمد الحقائق العلمية والوثائق والنصوص التاريخية الصحيحة، والباحثون المار ذكرهم لم يفعلوا ذلك.

## ٢ - موقف القدماء من أصلية النحو العربي:

### أ- أبو سعيد السيرافي (ت ٣٦٨ هـ):

في سنة ٣٢٦ هـ، وفي حضرة الوزير ابن الفرات جرت مناظرة بين أحد النحاة وهو أبو سعيد السيرافي المعتزلي، مع أحد المناطقة وهو أبو بشر متى يونس القنائي المنطقى

<sup>(١٤)</sup> ينظر بحثه (منهجان لدراسة اللغة)، بصورة عامة.

<sup>(١٥)</sup> ينظر كتابه (مناهج الدراسة في اللغة)، بصورة عامة.

<sup>(١٦)</sup> ينظر كتابه (أصول النحو العربي)، بصورة عامة

<sup>(١٧)</sup> ينظر كتابه (مناهج وتجديد).

<sup>(١٨)</sup> خواطر حول علاقة النحو بالمنطق: ٢٥

(ت ٣٢٨هـ) (\*) قال فيها السيرافي لمني (حدثني عن المنطق ماتعني به؟ فانا إذا فهمنا مرادك فيه، كان كلامنا معك من قبول صوابه ورد خطئه على سنن مرضي وطريقة معروفة).

قال متى : أعني به أنه آلة من الآت الكلام يعرف بها صحيح الكلام من سقيمه، وفاسد المعنى من صالحه كال Mizan فاني أعرف به الرجحان من النقصان والسائل من الجانح.

قال أبو سعيد : أخطأت لأن صحيح الكلام من سقيمه يعرف بالنظم المألف والاعراب المعروف إذا كنا نتكلم بالعربية، وفاسد المعنى من صالحه يعرف بالعقل إذا كنا نبحث بالعقل) (١٩).

ومنذ بداية المعاشرة أراد السيرافي التفرقة بين النحو والمنطق الأرسطي . فالنحو أو النظم كما يعبر عنه أبو سعيد السيرافي أحياناً هو الذي يعرف به صحيح الكلام من سقيمه ، بينما صحيح المعنى وفاسده نعرفه بالعقل أياً كان لا بالمنطق وحده، وأهل اللغة هم أعرف بطريق نظمها من أهل المنطق لأن المنطق كما يقول السيرافي (وضعه رجل من يونان على لغة أهلها واصطلاحهم عليها وما يتعارفونه بها من رسومها وصفاتها. فمن أين يلزم الترك والهند والفرس والعرب أن ينظروا فيه ويتخذوه قاضياً وحكموا لهم وعليهم ما شهد لهم به قبلوه وما أنكره رفضوه؟) (٢٠).

(١٩) قال ابراهيم أنيس، إن المعاشرة جرت في حضرة الوزير ابن الفرات المتوفى سنة ٢٢٠هـ ، كيف يكون ذلك والمعاشرة حدثت سنة ٢٢٦هـ وابن الفرات لما يتوفى بعد، ينظر كتاب (من اسرار اللغة) لابراهيم أنيس الناشر مكتبة الأنجلو المصرية القاهرة ط٥ سنة ١٩٧٥م، ص ١٣٦.

(٢٠) الامتناع والمؤانسة لابي حيان التوحيدى صصحه وضبطه وشرح غريبه احمد أمين واحمد التzin، لجنة التأليف والترجمة والنشر القاهرة د.ت: ١٠٩م ١٩٧١.

(٢١) الامتناع والمؤانسة: ١٠١/١.

وبعد هذا التعريف الأولى بين مراد النحوي ومراد المنطقي رد السيرافي بقضية تثير الانتباه وهي جهل مترجمي المنطق باللغة اليونانية...  
والترجمة كما هو معروف مرت بالسريانية وبعدها الى العربية فأصبحت غير معبرة عما أراده اليونان حقيقة، كما يقول السيرافي (أنت<sup>(\*)</sup> إذا لست تدعونا الى علم المنطق إنما تدعونا الى تعلم اللغة اليونانية، وأنت لا تعرف لغة يونان، فكيف صرت تدعونا الى لغة لاتقني بها؟ وقد عفت منذ زمن طويل وباد أهلها وأنقرض القوم الذين كانوا يتفاوضون بها، ويتفاهمون أغراضهم بتصاريفها، على أنك تنقل من السريانية، فما تقول في معان متحولة بالنقل من لغة يونان الى لغة أخرى سريانية، ثم من هذه الى أخرى عربية)<sup>(٢١)</sup>.  
ويثبت السيرافي لأبي بشر ان من يملك العربية يستغنى عن المنطق، لأن العربية لها منطقها الداخلي الخاص وهو النظم فيقول لأبي بشير (أنت لو فرغت بالك وصرفت عنائك الى معرفة هذه اللغة التي تحاورنا بها<sup>(\*\*)</sup>) وتجارينا بها وتدارس أصحابك بمفهوم أهلها وتشرح كتب يونان بعادة أصحابها لعلمت أنك غني عن معاني يونان كما أنك غني عن لغة يونان<sup>(٢٢)</sup>.

اذن للعربية خصوصية تغنى عن معاني يونان ولغتهم في نظر السيرافي وهو يقول (النحو منطق، ولكنه مسلوخ من العربية، والمنطق نحو، ولكنه مفهوم باللغة)<sup>(٢٣)</sup>، هذه الخصوصية المنطقية هي التي ألهمت البعض فقالوا بوجود الأثر المنطقي في النحو

<sup>(\*)</sup> ويقصد أبا بشرمتى بن يونس.

<sup>(\*\*)</sup> الامتناع والمؤانسة: ١١١ / ١.

<sup>(\*\*)</sup> ويقصد اللغة العربية.

<sup>(٢٢)</sup> المصدر نفسه: ١١٢ / ١.

<sup>(٢٣)</sup> المصدر نفسه: ١١٥ / ١.

العربي، والذي لا يعرف هذه الخصوصية لا يعرف العربية، لأن (العربية ليست اسمًا وفعلاً وحرفاً بل هي بناء مرتب على غرائز أهلها)<sup>(٢٤)</sup>، كما يقول السيرافي.

فهم السيرافي هذا للغة هو ما يذهب إليه بعض المحدثين بقولهم (لأشك ان النظام في كل لغة له أهمية كبرى، لأن النظام النحوي يعبر عن بنية اللغة ويصوغ فكر الناطقين بها)<sup>(٢٥)</sup>، ويقول لطفي عبد البديع (لكل لغة طريقتها في رؤية العالم وتصور الحقائق)<sup>(٢٦)</sup> فالسيرافي عندما سأله أبو بشر متى بن يونس، أيهما أصح أن نقول (زيد أفضل الأخوة) أم (زيد أفضل إخوته) رد عليه أبو بشر أن كليهما صحيح فقال أبو سعيد (أفتيت على غير بصيرة ولا استبانة. المسألة الأولى جوابك عنهمما غير صحيح وإن كنت غافلاً عن وجه صحتها. والمسألة الثانية جوابك عنها صحيح وإن كنت أيضاً ذاهلاً عن وجه بطلانها)<sup>(٢٧)</sup>. وبين أبو سعيد السيرافي صحة الأولى وخطأ الثانية فقال (إذا قلت (زيد أفضل إخوته) لم يجز وإذا قلت (زيد أفضل الأخوة) جاز الفصل بينهما لأن إخوة زيد هم غير زيد، وزيد خارج عن جملتهم. والدليل على ذلك أنه لو سأله سائل فقال (من إخوة زيد؟) لم يجز أن نقول: (زيد وعمرو وبكر وخالد) وإنما نقول: (بكر وعمرو وخالد) ولا يدخل زيد في جملتهم، فإذا كان زيد خارجاً عن إخوته صار غيرهم فلم يجز أن نقول: أفضل إخوته، كما لم يجز أن نقول: (إن حمارك أفره البغال) لأن الحمير غير البغال، كما إن زيداً غير إخوته، فإذا قلت (زيد خير الأخوة) جاز لأنه أحد الأخوة والاسم يقع عليه وعلى غيره، فهو بعض الأخوة. ألا ترى انه لو قيل (من الأخوة؟)

<sup>(٢٤)</sup> الامتاع والمؤانسة: ١١٤ / ١.

<sup>(٢٥)</sup> نشأة النحو العربي في ضوء كتاب سيبويه: ١٢٥.

<sup>(٢٦)</sup> التركيب اللغوي للأدب بحث في فلسفة اللغة والأستطيقاً، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة سنة ١٩٧٠، ص ٢٥.

<sup>(٢٧)</sup> المصدر نفسه: ١١٩ / ١.

عدرته فيهم ، فقلت (زيد وعمرو وبكر وخالد) فيكون منزلة قوله (حمارك أفره الحمير)، لأنه داخل تحت الاسم الواقع على الحمير)<sup>(٢٨)</sup>.

إذن إضافة الضمير في جملة (زيد أفضل إخوته) جعل زيداً ضمن إخوته، فهو ليس منفصلاً عنهم كي يعد أفضليهم، كما في المثال الثاني، وهذا يذكرنا بالآية القرآنية التي تتحدث عنبني اسرائيل وكلامهم مع أحد أنبيائهم، فتقول الآية (إِذْ قَالُوا لِنَبِيٍّ لَهُمْ أَبْعَثْ لَنَا مَلِكًا) <sup>(٢٩)</sup> ، فالآية لم تضف ضمير الجماعة للنبي، أي لم تقل (لنبيهم) وإنما فصلت بين الضمير والاسم وذلك (لأجل مخالفتهم له وعدم اتباعهم إياه فلذلك لم يضفه إليهم) <sup>(٣٠)</sup> ، وقوله تعالى (فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوتُ بِالْجُنُودِ) <sup>(٣١)</sup> ، ولم يقل "بجنوده" لأنّ أكثرهم تعنتوا عليه، وخرجوا عن طاعته فليسوا بجنوده <sup>(٣٢)</sup> . وهكذا فإن أي تحويل أو تحويل في عملية النظم يؤدي إلى معنى مختلف عن السابق، وهذا معروف في العربية ولكن متى بن يونس لا يعرف أنه لا يدرك خصائص العربية الموجودة في النظم الذي هو (معاني النحو منقسمة بين حركات اللفظ وسكناته، وبين وضع الحروف في مواضعها المقتضية لها وبين تأليف الكلام بالتقديم والتأخير وتتوخى الصواب في ذلك وتجنب الخطأ في ذلك) <sup>(٣٣)</sup> .

ولهذا يقول السيرافي لأبي بشر متى بن يونس (وقدّر اللفظ على المعنى فلا يفضل عنه وقدر المعنى على اللفظ فلا ينقص منه. هذا إذا كنت في تحقيق الشيء فاجل اللفظ

<sup>(٢٨)</sup> الامتناع والمؤانسة: ١٢٠ / ١.

<sup>(٢٩)</sup> سورة البقر: ٢٤٦.

<sup>(٣٠)</sup> تفسير ابن عرفة برواية تلميذه الأبي دراسة وتحقيق د. حسن المناعي، نشر مركز البحوث بالكلية الزيتونية سنة ١٩٨٦ / ٢، ٦٩٦.

<sup>(٣١)</sup> سورة البقرة: ٢٤٩.

<sup>(٣٢)</sup> ينظر: تفسير ابن عرفة: ٧٠٢ / ٢.

<sup>(٣٣)</sup> الامتناع والمؤانسة: ١٢١ / ١.

بالروادف الموضحة والأشياء المقربة والاستعارات الممتعة وبين المعاني بالبلاغة أعني لوح منها لشيء حتى لا يمكن أن يمتري فيه أو يتعب في فهمه أو يخرج عنه لاغتماضه فهذا المذهب يكون جامعاً لحقائق لأشباء الأشباء الحقائق<sup>(٢٤)</sup>.

هذا الفهم للنحو فصله عبد القاهر الجرجاني فيما بعد بنظرية النظم، لأن الجرجاني ينتمي إلى اتجاه السيرافي النحوي المتدرج عبر أبي علي الفارسي (ت ٣٧٧ هـ)، وابن جني (ت ٣٩٢ هـ) الذي كتب باباً في كتاب "الخصائص" تحت عنوان: (باب في الرد على من ادعى على العرب عنایتها بالألفاظ واغفالها المعاني)<sup>(٢٥)</sup>، راداً فيه على مقوله أبي بشر متى بن يونس (إن المنطق يبحث عن المعنى، والنحو يبحث عن اللفظ)<sup>(٢٦)</sup>. وهذا يجعلنا نؤمن بوجود أتباع لأبي سعيد السيرافي طوروا أفكاره. والجرجاني الذي فصل ما أجمل السيرافي كان تلميذاً فاهماً لما اراده أستاذه وليس مؤلفاً (بين قواعد النحو العربي وبين آراء أرسطو العامة في الجملة، والأسلوب والفصول)<sup>(٢٧)</sup>، كما يرى ذلك طه حسين.

كانت القضية المطروحة هنا هي علاقة النحو العربي بالمنطق الأرسطي، إذ لو كان هناك أثر للمنطق الأرسطي في النحو العربي لقال به أبو بشر متى بن يونس، بدلاً من المجادلة والمناقشة إذ كان يستطيع أن يُفْحِم السيرافي بذلك الأثر لو كان موجوداً، وكان ذلك يكفي للرد على السيرافي ولكن أبا بشر كان يعرف أن النحو العربي غير متأثر بالمنطق الأرسطي.

<sup>(٢٤)</sup> الامتاع والمؤانسة: ١٢٥ / ١.

<sup>(٢٥)</sup> المصدر نفسه: ١١٦ / ١.

<sup>(٢٦)</sup> المصدر نفسه: ١١٤ / ١.

<sup>(٢٧)</sup> تمهيد في البيان العربي من الجاحظ إلى عبد القاهر: ٣٠.

بعد هذه المنشورة التي رجحت فيها كففة أبي سعيد السيرافي (ت ٣٦٨ هـ) على كففة أبي بشر متى بن يونس (ت ٣٢٨ هـ) حاول أعضاء مدرسة بغداد المنطقية التي كان يرأسها أبو بشر - أن يوضحوا موقف رئيسها ويشرحوه.

وأعضاء هذه المدرسة التي كان على رأسها أبو بشر، هم:

١- أبو نصر الفارابي ت ٣٣٩ هـ.

٢- يحيى بن عدى ت ٣٦٤ هـ.

٣- أبو سليمان السجستاني ت ٣٧٥ هـ.

وهوؤلاء عاشوا في فترة زمنية شهدت انتلاقة البحث المنطقي وشيوعه وتقديمه، وكان ما بعدهم لا يمثل جديداً غير تكرار وتفصيل لما كتبه هؤلاء<sup>(٢٨)</sup>، وأول هؤلاء أبو نصر الفارابي.

ب- **أبو نصر الفارابي (ت ٣٣٩ هـ):**

كتب الفارابي أفضل الدراسات في المنطق، إذا لم يسبقها إليها أحد من المسلمين من قبل. فالفارابي (من أوائل من بلور منطق المعلم الأول أرسسطو ، وطبعه بطبع العربية لغةً معلقاً وشارحاً ومؤلفاً وهاضماً وواسماً ببعضها من موضوعاته بسمات اسلامية المعاني والأبعاد)<sup>(٢٩)</sup>. وهكذا فدراسة المنطق دراسة شاملة لم تبدأ في الإسلام إلا على يد الفارابي،<sup>(٣٠)</sup>.

<sup>(٢٨)</sup> ينظر: تطور منطق العربي: نيقولا ريشر، ترجمة ودراسة وتعليق: د. محمد مهران، دار المعارف ، القاهرة، سنة ١٩٨٥ مقدمة المترجم: ص ١٥.

<sup>(٢٩)</sup> المنطق عند الفارابي، تحقيق وتقديم وتعليق، د. رفيق العجم، دار المشرق، بيروت، سنة ١٩٨٥، مقدمة المحقق: ١١/١.

<sup>(٣٠)</sup> ينظر: تطور المنطق العربي: ١٥٢.

والمهم في نظر الباحث أن البحث المنطقي عند الفارابي كان يمتاز بتقسيمه على مستويين: الأول: مادة البحث، إذ انه قسم مادة البحث المنطقي على تصور وتصديق، بعد أن كانت غير مقسمة، وهذا التقسيم على تصور وتصديق (نقطة بدء ثابتة في كتب المنطق العربية على اختلافها نراها لأول مرة عند الفارابي، ثم تمتد من بعده الى اليوم وتوسعت فيها المناطقة المتأخرة الى حد الاسراف أحياناً، فأحاطوها بمناقشات لفظية عقيمة) <sup>(٤١)</sup>.

أما المستوى الثاني، فهو أسلوب عرض المادة المنطقية، وكان (لايلزم فيه بالنص الأرسطو طاليسى، أو ترتيب فقراته وإنما يستخرج المعانى الأصلية يعالجها على طريقته الخاصة، وكذلك الأمثلة التي يستشهد بها لاتفاق كل الاتفاق مع أمثلة أرسطو وشواهده) <sup>(٤٢)</sup>. وهكذا فقد عُرف الفارابي بأنه رائد البحثين المنطقي والفلسفى في الفكر الإسلامى، وهذا ما دعا ابن رشد الى أن يقول في الفارابي عبارته الآتية (ما أعجب شأن هذا الرجل وما أشد مبادئه فطرته للفطر الإنسانية، حتى كأنه الذي أبرزته الصناعة الإلهية لتوقفنا معشر الناس على وجود الكمال الأقصى في النوع الإنساني محسوساً ومشاراً إليه، فيما هو انسان، ولذلك كان القدماء يسمونه "الألهي") <sup>(٤٣)</sup>. فالفارابي عندما تمكّن من منطق أرسطو ولخص أعماله وشرحها، أخذ يؤلف في المنطق بما يختلف في كثير من الأحيان مع أرسطو، وهذا واضح في مؤلفاته المتأخرة التي كتبها بعد مناظرة السيرافي مع أبي بشر.

وأميل الى ان المناظرة التي جرت بين أستاذ الفارابي (أبي بشر) والسيرافي النحوي دفعته الى بحث موضوع(النحو والمنطق) الذي (لم ينظر فيه مفكر اسلامي قبل الفارابي

<sup>(٤١)</sup> تطور المنطق العربي: ٣٧.

<sup>(٤٢)</sup> المنطق عند الفارابي شروح وتعليقات: ٢ / ٢٧١.

<sup>(٤٣)</sup> تلخيص كتاب القياس لابن رشد، تحقيق: محمود قاسم، وأكمله تشارلس بتروث، عبد الحميد هريدي، القاهرة سنة ١٩٨٣ : ١٧٠.

أو بعده بالتفصيل والعمق الذي نظر فيه الفارابي<sup>(٤٤)</sup>. وهذا الموضوع (النحو والمنطق) يعد من الموضوعات الجديدة في دراسات الفارابي المنطقية<sup>(٤٥)</sup> ولأنه يميل إلى الرأي القائل (من المحتمل أن يكون الفارابي متأثراً في تصوره للعلاقة بين المنطق والنحو بكتابات تلميذه الكندي (ت ٢٥٢ هـ): أحمد بن محمد بن الطيب السرخسي (ت ٢٨٦ هـ) الذي وضع كتاباً في الفرق بين نحو العرب والمنطق)<sup>(٤٦)</sup>، لأنه غير مثبت حقيقة ولا يوجد دليل عليه، وكتاب السرخسي لم يصلنا كي نطلع عليه ونعرف حقيقة ذلك، ثانياً: إن الفارابي قام بمقارنة النحو العربي بالمنطق الأرسطي في كتبه المتأخرة التي ألفها بعد المناظرة وهذا الكتاب متقدم لأن مؤلفه توفي في نهايات القرن الثالث الهجري.

يحدد الفارابي موضوع علم النحو. وموضوع علم المنطق في كتابه (التوطئة) أي المدخل إلى المنطق، بقوله (قصدنا النظر في صناعة المنطق وهي الصناعة التي تشتمل على الأشياء التي تسدّد القوة الناطقة نحو الصواب في كل ما يمكن أن يغلط فيه، وتعرف كل ما يتحرز به الغلط في كل ما شأنه أن يستنبط بالعقل. ومنزلتها من العقل منزلة صناعة النحو من اللسان، فكما أن علم النحو يقوم للسان عند الأمة التي جعل النحو للسانها، كذلك علم المنطق يقوم العقل حتى لا يعقل إلا الصواب فيما يمكن أن يغلط فيه، فنسبة علم النحو إلى اللسان والألفاظ كنسبة علم المنطق إلى العقل والمعقولات وإن النحو عبارة للسان فيما يمكن أن يغلط فيه من المعقولات)<sup>(٤٧)</sup>، ويقول في نص آخر (إن النحو إنما

<sup>(٤٤)</sup> كتاب الحروف للفارابي حققه وقدم له وعلق عليه: محسن مهدي، دار الشرق، بيروت سنة ١٩٦٩، مقدمة الحقق: ٤٦.

<sup>(٤٥)</sup> ينظر: دراسات في المنطق مع نصوص مختارة، د. عزمي اسلام، مطبوعات جامعة الكويت، سنة ١٩٨٥: ١٢.

<sup>(٤٦)</sup> رسالة التنبية على سبيل السعادة، الفارابي دراسة وتحقيق، د. سحبان خليفات، عمان، سنة ١٩٨٧، مقدمة الحقق: ٥٨-٥٧.

<sup>(٤٧)</sup> التوطئة، للفارابي، نشر ضمن كتاب (المنطق عند الفارابي) الجزء الأول، تحقيق وتقديم وتعليق د. رفيق العجم، دار الشرق، بيروت، سنة ١٩٨٥: ٥٥/١.

يعطي قوانين في الألفاظ التي تخص أمة ما. وأهل ذلك اللسان، وصناعة المنطق تعطى قوانين في الألفاظ مشتركة لجميع الألسنة<sup>(٤٨)</sup>، وفي النص الذي يشرح الفارابي ما أجمله سابقاً إذ يقول (إن علم النحو إنما يعطي قوانين تخص ألفاظ أمة ما. وعلم المنطق إنما يعطي قوانين مشتركة تعم ألفاظ الأمم كلها، فان في الألفاظ أحوالاً تشتراك فيها جميع الأمم مثل ان الألفاظ فيها مفردة ومنها مركبة، والمفردة اسم وكلمة وأداة، وإن منها ما هي موزونة وأشياء ذلك).

وها هنا أحوال تخص لساناً دون لسان، مثل ان الفاعل مرفوع والمفعول به منصوب والمضاف لا يدخل فيه ألف ولام التعريف، فان هذه وكثيراً غيرها يخص لسان العرب.

وكذلك في لسان كل أمة أحوال تخصه وما وقع في علم النحو من أشياء مشتركة لألفاظ الأمم كلها فانما أخذه أهل النحو من حيث هو موجود في ذلك اللسان الذي عمل النحو له، كقول النحويين من العرب: أقسام الكلام في العربية: اسم و فعل وحرف، وكقول نحوبي اليونانيين: أجزاء القول في اليونانية: اسم وكلمة وأداة. وهذه القسمة ليست انما توجد في العربية فقط، أو اليونانية، بل في جميع الألسنة، وقد أخذها نحوبي العرب على أنها في العربية ونحوبي اليونانيين على أنها في اليونانية.

تعلم النحو في كل لسان إنما ينظر فيما يخص لسان تلك الأمة وفيما هو مشترك له ولغيره، لا من حيث هو مشترك، لكن من حيث هو موجود في لسانهم خاصة.

<sup>(٤٨)</sup> التوطئة ، للفارابي: ١/٥٩.

فهذا هو الفرق بين نظر أهل النحو في الألفاظ وبين نظر أهل المنطق فيها، وهو أن النحو يعطي قوانين تخص ألفاظ أمة ما. ويأخذ ما هو مشترك بل من حيث هو موجود في اللسان الذي عمل ذلك النحو له...)<sup>(٤٩)</sup>.

في هذا النص شرح الفارابي موضوع النحو وموضوع المنطق، ولكن الذي نؤاخذه عليه هنا قوله: أجزاء القول في اليونانية اسم وكلمة وأداة. وسوف نعرف فيما بعد ان أقسام الكلام عند أرسطو سبعة أجزاء لا ثلاثة.

أما عن كيفية تعامل النحويين مع الألفاظ وتعامل المنطقيين معها فيشير لها الفارابي بقوله (وينبغي ان تعلم ان أصناف الألفاظ التي تشتمل عليها صناعة النحو قد يوجد منها ما يستعمله الجمهور<sup>(\*)</sup> على معنى ويستعمل أصحاب العلوم<sup>(\*\*)</sup> ذلك اللفظ بعينه على معنى آخر، وربما وجد من الألفاظ ما يستعمله أهل صناعة على معنى ما، ويستعمله أهل صناعة أخرى على معنى آخر. وصناعة النحو تنظر في أصناف الألفاظ بحسب دلالاتها المشهورة عند الجمهور لابحسب دلالاتها عند اصحاب العلوم. وقد يتفق في كثير منها ان تكون معاني الألفاظ المستعملة عند الجمهور هي بأعيانها المستعملة عند أصحاب العلوم).

ونحن متى قصدنا تعريف دلالات هذه الألفاظ فإنما نقصد للمعاني. التي تدلّ عليها هذه الألفاظ عند أهل صناعة المنطق.)<sup>(٥٠)</sup>

<sup>(٤٩)</sup> إحصاء العلوم للفارابي حققه وقدم له وعلق عليه د. عثمان أمين ، ط٢ ، دار الفكر العربي القاهرة سنة ١٩٤٨ ص ٦١-٦٠ ، وينظر عن ذلك الفصل الذي عقده الفارابي بعنوان (المنطق والنحو) في كتابه (رسالة التنبية على سبيل السعادة) : ٢٣١-٢٢٠ .

<sup>(٥٠)</sup> ويقصد النحويين.

<sup>(\*\*)</sup> ويقصد المنطقية.

<sup>(٥٠)</sup> الألفاظ المستعملة في المنطق للفارابي ، تحقيق محسن مهدي ، دار المشرق ، المطبعة الكاثوليكية ، بيروت ، د. ت: ٤٤-٤٣

يريد الفارابي هنا أن يؤسس للمنطق مصطلحه العربي، الخاص به الذي يشتقه من لسان أهل الجمهور، ولكن ليس على طريقة اصطلاح أهل الجمهور بل على اصطلاح أهل المنطق، أي انه يريد أن ينشيء لغة خاصة لأصحاب المنطق مشتقة من اللسان العربي، لأن نقل لغة المنطق من اليونانية الى العربية، يحدث كما قال أبو سعيد السيرافي، لمتى بن يونس: (لغة في لغة مقررة بين أهلها)<sup>(٥١)</sup>، وهكذا أراد الفارابي تدارك الأمر وتلافي ما وقع فيه أستاذه. وقد وضع في كتبه المنطقية المتأخرة مصطلحاً خاصاً بالمنطق مشتقاً من اللسان العربي ومن النحو العربي كذلك، وهكذا يصبح النحو العربي هو المؤثر الحقيقي في المنطق الأرسطي لا في المصطلح فقط، بل في دراسة المنطق إذ يقول (ولما كانت صناعة النحو هي التي تشتمل على أصناف الألفاظ الدالة، وجب أن تكون صناعة النحو لها غناء ما في الوقوف والتنبيه على اوایل هذه الصناعة<sup>(\*)</sup>، فلذلك ينبغي أن نأخذ من صناعة النحو مقدار الكفاية في التنبيه على اوایل هذه الصناعة أو أن نتولى نحن تعديل اصناف الألفاظ التي هي في عادة أهل اللسان الذي به يدل على ما تشتمل عليه هذه الصناعة، اذا اتفق أن لم تكن لأهل ذلك اللسان صناعة تعود فيها أصناف الألفاظ التي هي في لغتهم فلذلك يتبيّن إن ماعمل من وطى في المدخل إلى المنطق أشياء هي من علم النحو ، وأخذ منه مقدار الكفاية، بل الحق أنه استعمل الواجب فيما يسهل به التعليم ومن سلك غير هذا المسلك فقد أغفل وأهمل الترتيب<sup>(٥٢)</sup>). وهكذا يصبح تعلم النحو مدخلاً لعلم المنطق. وأول ما يقوم به التعلم معرفة أجزاء علم اللسان(النحو) وهو ينقسم الى (سبعة أجزاء عظمى، علم الألفاظ المفردة، وعلم الألفاظ المركبة، وعلم قوانين الألفاظ عندما

<sup>(٥١)</sup> الامتناع والمؤانسة: ١ / ١٢٢.

<sup>(\*)</sup> ويقصد المنطق.

<sup>(٥٢)</sup> رسالة التنبيه على سبيل السعادة: ٢٣٦-٢٣٧.

تكون مفردة، وقوانين الألفاظ عندما ترکب، وقوانين تصحيح الكتابة، وقوانين تصحيح القراءة وقوانين الأشعار<sup>(٥٢)</sup>.

ويبدأ الفارابي بدراسة هذه الأجزاء حسب تسلسلها. ويدرس في كتاب (العبارة)، الكلمة مع دلالتها على زمان المعنى، ويدرس الأسماء المشتقة والكلمات الوجودية والأسماء المحصلة وغير المحصلة والاسم المائل والاسم المستقيم والأدوات وألفاظ الإضافات وعلامات الاسم المستقيم وعلامة الاسم المائل والخواص والكنایات والموضوع والمحمول<sup>(٥٤)</sup>.

ويدرس الفارابي الأقوال أي التأليف بعد أن درس المفردات في درس القول التام، وغير التام، وأقسام التام الخمسة الجازم والأمر والتضرع والطلب والنداء<sup>(٥٥)</sup>. وهكذا فدراسة الفارابي للغة تبدأ بالمرة وانواعها، ثم تتناول التركيب اللغوي بقسميه النثري والشعري، وهي دراسة واسعة شاملة ذكرنا منها الشيء القليل جداً على سبيل المثال فقط.

إذن لوكان الفارابي يعلم ان النحو العربي متأثر بالمنطق الأرسطي، ما بذل هذا الجهد كله، الذي حاول فيه أن يقرب مفهوم المنطق في العربية من خلال دراسته للغة والنحو، بعد أن ميز بين المنطق والنحو.

### ج - يحيى بن عدي (ت ٣٦٤ هـ)

درس يحيى بن عدي المنطق (على أبي بشر متى بن يونس وعلى أبي نصر محمد بن محمد بن طرخان الفارابي وعلى جماعة في وقتهم)<sup>(٥٦)</sup>، وكان موجوداً في بغداد وقت

---

<sup>(٥٢)</sup> احصاء العلوم ٤٦-٤٢.

<sup>(٥٤)</sup> ينظر: كتاب "العبارة" للفارابي، تحقيق: د. محمد سليم سالم، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، سنة ١٩٧٦: ص ١٦-١٣.

<sup>(٥٥)</sup> ينظر: تفصيل ذلك في كتاب "العبارة" للفارابي: ١٧.

<sup>(٥٦)</sup> تاريخ الحكماء لأبي الحسن الققطني تحقيق جوليوس ليبرت مكتبة المثنى ببغداد ومؤسسة الخانجي بمصر، ص ٣٦١.

المناظرة<sup>(٥٧)</sup>، ونعتقد ان مناظرة السيرافي مع أبي بشر هي التي أثرت فيه عندما كتب مقالته (تبين الفصل بين صناعتي المنطق الفلسفي والنحو العربي)<sup>(٥٨)</sup>.

يقول في بداية هذه المقالة (ان غرضنا في كلامنا هذا الفصل...تبين صناعتي النحو العربي والمنطق الأرسطي والسبيل الى معرفة الفصول المقومة)<sup>(٥٩)</sup> ويقول (إنما أشير باسم النحو في سائر كلامي هذا الى نحو العرب دون غيره فإياته فإنهم عنى)<sup>(٦٠)</sup>.

وبعد ذلك يرى ان لكل صناعة<sup>(\*)</sup> موضوعاً تبحث به وغراضاً تتجه اليه والموضوع والغرض هما المقومان لاي صناعة وقد تختلف الصناعات بالموضوع والغرض وقد تختلف بالموضوع وتتفق بالغرض وقد تتفق بالموضوع وتختلف بالغرض ولكن لا تتفقان بالموضوع والغرض فإذا تشابهتا فهما صناعة واحدة<sup>(٦١)</sup>.

ويقول بعد ذلك (فإذا قد لحظنا هذه المعاني فينبغي ان ننظر بعد ذلك هل تتفق صناعة النحو وصناعة المنطق في أحد هذين وتخالفان بالأخر منهما أو تختلفان بهما جمیعاً أو تتفقان بهما جمیعاً أيضاً. والسبيل الى ذلك ان نبتدئ فنبين ما الموضوع لصناعة النحو وما غرضها فانا إذا علمنا ذلك ظهر لنا اتفاقهما واختلافهما وحصلت ماهيتها هما الدال عليها حداتها)<sup>(٦٢)</sup>.

<sup>(٥٧)</sup> ينظر رسالة التنبية على سبيل السعادة مقدمة المحقق: ٨٤.

<sup>(٥٨)</sup> مقالات يحيى بن عدي الفلسفية دراسة وتحقيق د. سهيل خليفات منشورات الجامعة الأردنية عمان سنة ١٩٨٨ ص ٤١٤ - ٤٢٤.

<sup>(٥٩)</sup> المصدر نفسه. ٤١٤.

<sup>(٦٠)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(\*)</sup> المقصود علم.

<sup>(٦١)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٥١.

<sup>(٦٢)</sup> مقالات يحيى بن عدي الفلسفية، ٤١٦.

وبعد ذلك يوضح موضوع صناعة النحو وهو ضم الألفاظ وفتحها وكسرها وسكونها بحسب ما تحركها وتسكنها العرب وغرضها معرفة كلام العرب من كلام غيرهم<sup>(٦٢)</sup>.

أما عن علاقة النحوي بالمعاني فيقول يحيى بن عدي (فلا يغلطنك قصد النحويين بالألفاظ الدالة على المعاني وايجابهم فتحاً أو ضماً أو كسرأً أو غير ذلك من حركاتها أو سكونها من قبل المعاني التي تدل عليها. ولا تعتقد ان غرض صناعة النحو هي المعاني)<sup>(٦٤)</sup>، وهكذا يصل الى القول (ان حد صناعة النحو هي صناعة تعنى بالألفاظ لتحركها وتسكنها بحسب ما تحركها وتسكنها العرب)<sup>(٦٥)</sup>.

أما صناعة المنطق (فأن موضوعها على القصد الأول هو الألفاظ الدالة وليس كل الألفاظ الدالة بل الألفاظ الدالة على الأمور الكلية التي هي أما أجناس وأما فصول وأما أنواع وأما خواص ، أما اعراض كلية وغرضها تأليف الألفاظ الدالة تأليفاً موافقاً لما عليه الأمور المدلول عليها بها)<sup>(٦٦)</sup>. وبعد ذلك يعرف صناعة المنطق بقوله: (إن حد صناعة المنطق هو قولنا صناعة تعنى بالألفاظ الدالة على الأمور الكلية لتؤلفها تأليفاً لما عليه الأمور التي هي دالة عليها)<sup>(٦٧)</sup>.

وللمقارنة بين الموضوع والغرض في الصناعتين نضع الجدول الآتي:

صناعة النحو	صناعة المنطق
١- الموضوع: موضوعها الألفاظ من	١- الموضوع: موضوعها الألفاظ من

<sup>(٦٢)</sup> مقالات يحيى بن عدي الفلسفية: ٤١٧.

<sup>(٦٤)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٦٥)</sup> المصدر نفسه: ٤٢١.

<sup>(٦٦)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٦٧)</sup> المصدر نفسه: ٤٢٣.

حيث دلالتها على المعاني الكلية.

٢- الغرض: التوصل الى المنطق كما تأليف الألفاظ الدالة

تأليفاً موافقاً لما عليه الأمور المدلول عليها بها.

نطقت به العرب.

وهكذا يصل يحيى بن عدي ، الى النتيجة الآتية، وهي إن موضوعي الصناعتين وغرضيهما مختلفان، وبعد ذلك قال:(تبين الخلاف بينهما وهو ما أردنا )<sup>(٦٨)</sup>، وهو موافق لما أراده متى بن يونس عندما قال(إن المنطق يبحث عن المعنى ، والنحو يبحث عن اللفظ، فان مر المنطقي باللفظ وبالغرض ، واللفظ أوضح من المعنى)<sup>(٦٩)</sup>.

#### دـ أبو سليمان السجستاني المنطقي (ت ٣٧٥ هـ) :

تابع أبو سليمان السجستاني ما رأاه أصحاب مدرسة بغداد المنطقية الذين بينوا الفصل بين النحو والمنطق فقال(بالجملة ، والنحو يرتب المعنى ترتيباً يؤدي الى المعنى المعروف أو الى العادة الجارية، والمنطق يرتب المعنى ترتيباً يؤدي الى الحق، المعترض به من غير عادة سابقة والشهادة في المنطق مأخوذة من العقل، والشهادة في النحو مأخوذة من العرب ودليل النحو طباعي ودليل المنطق عقلي والنحو مقصور والمنطق مبسوط...والنحو أشد التحاماً بالطبع والنحو شكل سمعي والمنطق شكل عقلي وشهادة النحو طباعية وشهادة المنطق عقلية والمنطق وزن بمعيار النقل، والنحو كيل بصاع اللفظ ولهاذا قيل في النحو الشاذ والنادر ، ورد في المنطق ما جرى مجراهما) <sup>(٧٠)</sup>.

<sup>(٦٨)</sup> مقالات يحيى بن عدي الفلسفية: ٤٢٤.

<sup>(٦٩)</sup> الامتناع والمؤانسة: ١١٤ / ١.

<sup>(٧٠)</sup> المقابسات لأبي حيان التوحيدى، حققه وقدم له: محمد توفيق حسين، مطبعة الارشاد، بغداد سنة ١٩٧٠ ، ص ١٢٢ - ١٢٥.

## هـ - إيليا بن شيئاً مطران نصيبين<sup>(٧١)</sup> (ت ١٠٤٩ م) :

في القرن الخامس الهجري جرت مناظرة بين الوزير أبي القاسم الحسين بن علي المغربي<sup>(٧٢)</sup>، وإيليا مطران نصيبين، كان موضوعها (المقارنة بين النحو والكلام العربين والنحو والكلام السريانيين)، فكان الوزير المغربي يسأل وإيليا يجيب، وكانت اجابات إيليا توحى بأفضلية النحو السرياني على النحو العربي، ولكنه لم يشر إلى أثر النحو السرياني في النحو العربي عن طريق يعقوب الرهاوي<sup>(٧٣)</sup> أو غيره ، وقد قال إيليا: (إن عند المسلمين علوماً كثيرة منقولة من السريان، وليس عند السريان علم منقول من عند العرب)<sup>(٧٤)</sup>، ولكنه في هذا النص لم يحدد أي علم يقصد فقد يكون الطبع أو المنطق أو غيرهما. وبعد هذا النص قال إيليا (ان نحو العرب تابع لكلام العرب مرتب على ما يقتضيه كلامهم المصطلح عليه)<sup>(٧٥)</sup>. وهذا اعتراف من أحد كبار علماء السريان بأسالية

<sup>(٧١)</sup> هو إيليا الصوباوي أسقف نصيبين النسطوري، أحد مشاهير ملته (ت ١٠٤٩ م) له مؤلفات عديدة في اللغة العربية واللغة السريانية ومن مؤلفاته كذلك "الجالس السبعة" التي بينه وبين الوزير أبي القاسم الحسين بن علي المغربي سنة ١٠١٨ م . ينظر : ترجمته في بحث (المخطوطات العربية لكتبة النصرانية) لويس شيخو، مجلة المشرق، بيروت، مجلد ٢٠ / ٥٦١، وقد كتب المطران عمانوئيل دلي ، بحثاً وافياً عن حياته في مجلة "بن النهرین" الموصى عدد ٤٣ سنة ١٩٨٣، ص: ١٦٣-١٧٦. اعتمدنا على هذين البحثين لأننا لم نجد له ترجمة في كتاب الأعلام.

<sup>(٧٢)</sup> هو أبو القاسم الحسين بن علي المغربي من الدهاء العلماء استوزره مشرف الدولة البويمي عشرة أشهر، اضطرب أمره فهرب إلى ديار بكر. له مجموعة من المؤلفات في الأدب واللغة منها "اختيار شعر أبي تمام" و"اختيار شعر البختري" و"اختيار شعر المتني والطعن عليه" و"مختصر اصلاح المنطق" في اللغة وغيرها (ت ٤١٨ هـ). ينظر: الأعلام، خير الدين الزركلي، دار العلم للملائين، بيروت، سنة ١٩٨٩ / ٢، ١٩٨٣، ص: ٢٤٥.

<sup>(٧٣)</sup> درس مهدي المخزومي القول الذي يرى أن تنقيط أبي الأسود الدؤلي للمصحف قد تأثر بال نحو السرياني، وأثبت المخزومي أن تنقيط أبي الأسود الدؤلي للمصحف الذي كان بين سنتي ٤٩-٦٧٠ هـ (٥٣-٤٩) م كان أسبق من وضع قواعد النحو السرياني على يد يعقوب الرهاوي سنة ٧٠٠ م ، وقد يكون يعقوب الرهاوي هو المتأثر الحقيقي بعمل أبي الأسود الدؤلي. (الخليل بن أحمد الفراهيدي، أعماله ومنهجه) د. مهدي المخزومي، مطبعة الزهراء- بغداد، سنة ١٩٦٠.

<sup>(٧٤)</sup> مناظرة إيليا مطران نصيبين مع الوزير المغربي، نشرها الأب لويس شيخو مجلة المشرق بيروت ١٩٢٢ مجلد ٢٠ / ٢٦٦.

<sup>(٧٥)</sup> المصدر نفسه.

النحو العربي المرتب حسب قواعد واصول خاصة مبنية على كلام العرب، بل قد يكون الامر بالعكس كما يرى جيرار تروبو عندما قال) (إن النحو اليوناني لم يستطع ان يؤثر على النحو العربي بواسطة النحو السرياني وبعكس ذلك، في القرن الحادى عشر، نرى إيليا مطران طيرهان، يصنف كتاباً في النحو السرياني يدخل فيه النظام العربي فالنحو العربي هو الذي أثر في النحو السرياني) <sup>(٧١)</sup>.

\*\*\*\*\*

<sup>(٧١)</sup> نشأة النحو العربي في ضوء كتاب سيبويه: ١٣٢.

## الفصل الثاني

### أوجه الخلاف بين بنية اللغة العربية والمؤثرات الأجنبية

#### ١- الخلاف بين كتاب المقولات والنحو العربي:

رأى بعض المحدثين كما مر في الفصل الأول ان كتاب (المقولات) وهو أحد الكتب المنطقية الأرسطية قد أثر في النحو العربي، ولكن الحقيقة غير ذلك، ففي بداية هذا الكتاب قام أرسطو ، وقبل عرض المقولات بتقسيم الألفاظ الى مجموعة من الأقسام قد توحى للبعض انها أثرت في النحو العربي، وبما ان هذا التقسيم ورد في بداية كتاب (المقولات) فقد تصور البعض ان كتاب المقولات أو مقولات أرسطو قد أثرت في النحو العربي. ولكن على الرغم من ذلك درس محمد عابد الجابري هذا الموضوع(أي علاقة مقولات أرسطو العشر بالنحو العربي)، ووصل في ذلك الى نتيجة مؤداها: إن المقولات العشر الأرسطية(الجوهر، الكم ، الكيف، الاضافة، المكان، الزمان، الوضع، الملكية، الفعل، الانفعال) تختلف في بنيتها المعرفية عن مشتقات النحو العربي(ال فعل أو المصدر، اسم المرة، أمثلة المبالغة، اسم الهيئة، الصفة المشبهة، أفعل التفضيل، اسم المكان، اسم الزمان، اسم الفاعل، اسم المفعول، اسم الآلة) لاستناد المقولات الأرسطية الى الميتافيزيقا اليونانية،

واستناداً موضوع المشتقات النحوية للرؤى الإسلامية، فمثلاً مقولة الملكية وهي إحدى المقولات العشر غير الموجودة عند النحاة العرب (أي في المشتقات) بمعناها اليوناني، لأن تصور الرؤى الإسلامية للملكية، أن الملك لله وحده سبحانه، والانسان لا يملك شيئاً وإنما هو متصرف فيها فقط، وبشروط. وان الانطلاق من الجوهر أي الذات وحمل المقولات الأخرى عليه يجعل من العبارة تتنطق بحكم على الجوهر في حين إن الانطلاق من المصدر أو الفعل وحمل المشتقات الأخرى عليه يجعل الجملة العربية غير ذات حكم منطقى بل ذات بيان للمصدر<sup>(١)</sup>.

وفي كتاب المقولات <sup>٢</sup> قسم أرسطو الأسماء إلى (المتفقة والمتوافئة والمشتقة)، فال الأولى وهي (المتفقة اسماؤها يقال أنها التي الاسم عام لها ، فأما قول الجوهر الذي بحسب الاسم فمخالف، ومثال ذلك الانسان والمصّور- حيوان فان هذين الاسم فقط عام لهما فأما قول الجوهر الذي بحسب الاسم فمخالف، وذلك ام موفياً إن وفي في كل واحد منها ما معنى أنه حيوان، كان القول الذي يوفي في كل منها خاصياً له).<sup>(٣)</sup>.

والثانية وهي (المتوافئة اسماؤها يقال أنها التي الاسم عام لها، وقول الجوهر الذي بحسب الاسم الواحد بعينه أيضاً، ومثال ذلك الانسان والثور- حيوان فان هذين أعني الانسان والثور- يلقيان باسم عام أعني: حيواناً وقول الجوهر واحد بعينه أيضاً وذلك أن موفياً إن وفي كل واحد بعينه).<sup>(٤)</sup>.

<sup>(١)</sup> ينظر: بنية العقل العربي، د. محمد عابد الجابري، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت، سنة ١٩٨٦، ص ٥١.

<sup>(٢)</sup> المقولات لأرسطو. نشر ضمن أرسطو . حققه وقدم له، د. عبد الرحمن بدوى، بيروت، وكالة المطبوعات، الكويت، سنة ١٩٨٠ ، ٢٣ / ١. ترجمة: اسحاق بن حذين.

<sup>(٣)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٤)</sup> المصدر نفسه.

والثالثة وهي (المشتقة أسماؤها يقال إنها التي لقب شيء بحسب اسمه) غير أنها مخالفة له في التصريف ومثال ذلك الفصيح من الفصاحة والشجاع من الشجاعة<sup>(٥)</sup>. يقصد أرسطو بالأسماء المتفقة، الأسماء التي تتفق باللفظ وتختلف في الجوهر (أي المعنى) وهي تقابل المشترك اللغطي عند اللغويين. والمتواطئة هي الأسماء المتفقة باللغة ومتference بالمعنى، وهي نفس الاسم. والأسماء المشتقة وهي أسماء متتحوله من مادة واحدة مثل الفصيح من الفصاحة والشجاع من الشجاعة . هذا التقسيم ليس موجوداً عند أرسطو حسب بل هو معروف عند العرب، وزيادة عليه وهو من بديهيات اللغة لا حاجة لأحد أن ينقله من لغة أخرى.

## ٢- تقسيم الألفاظ بين أرسطو والنحو العرب:

ذهب بعض المحدثين<sup>(٦)</sup> الى ان تقسيم أرسطو للألفاظ الى (اسم وكلمة وأداة ) قد أثر في تقسيم النحو للألفاظ الى (اسم وفعل وحرف)، وقد ردّ على تلك الأقوال محمد خير الحلواني<sup>(٧)</sup> ولا حاجة بنا الى إعادة ما قاله، ولكن نذكر ملاحظة مهمة ذكرها الحلواني وهي معروفة ولكنها غابت عن أعين القائلين بالتأثير وهي ان أرسطو(قسم الكلام الى سبعة أقسام لا ثلاثة، كما زعم القائلون بالاقتباس يقول[هذه أجزاء الكلام الداخلة في العبارة بوجه عام الحرف والمقطع والرباط والاسم والفعل والتصريف والكلام]<sup>(٨)</sup>).

<sup>(٥)</sup> بنية العقل العربي، د. محمد عابد الجابري: ٢٤ / ١.

<sup>(٦)</sup> ابراهيم بيومي مذكور، في بحثه(منطق أرسطو والنحو العربي) ص ٢٤٠، وأنيس فريحة، في بحثه(منهجان لدراسة اللغة) ص ١٩١، والأب اسحاق ساكا في بحثه: (اثر اللغة السريانية في اللغة العربية) ص: ٥١، وجواب علي، في كتابه(المفصل في تاريخ العرب قبل الاسلام) ٤٩٩ / ١.

<sup>(٧)</sup> ينظر بحثه(بين منطق أرسطو والنحو العربي في تقسيم الكلام).

<sup>(٨)</sup> كتاب أرسطو طاليس في الشعر، نقل أبي بشر متى بن يونس القنائى، من السريانى الى العربية، حققه مع ترجمة حديثة، د. شكري محمد عياد، دار الكتاب العربي للطباعة والنشر، القاهرة، سنة ١٩٦٧، ص ١٠٨.

<sup>(٩)</sup> بين منطق أرسطو والنحو العربي: ٢١.

وعلى الرغم من ذلك فقد زعم البعض وقال إن تقسيم أرسطو ثلاثي وأصرّ على ذلك ولم يقبل بنص أرسطو السابق الذي يقسم الكلام إلى سبعة أقسام.

ال التقسيم الثلاثي للألفاظ موجود في العربية، وقد يوجد في غيرها من اللغات، وكل لغة تقسم ألفاظها حسب ما وجد فيها، وهذا ما رأه المبرد (ت ٢٨٥ هـ) عندما قال (فالكلام كله اسم و فعل و حرف جاء معنى لا يخلو الكلام - عربياً كان أم أعجمياً - من هذه الثلاثة)<sup>(١٠)</sup> . وهو ما يراه الفارابي بقوله (وما وقع في علم النحو من أشياء مشتركة للألفاظ الأمم كلها فانما أخذه أهل النحو من حيث هو موجود في ذلك اللسان الذي عمل النحو له<sup>(\*)</sup>) كقول النحويين من العرب: إن اقسام الكلام في العربية اسم و فعل و حرف، وكقول نحوبي اليونانيين: أجزاء القول في اليونانية اسم و الكلمة و أدلة، وهذه القسمة ليست إنما توجد في العربية فقط، أو في اليونانية فقط، بل في جميع الألسنة وقد أخذها نحويو العرب على أنها في العربية و نحويو اليونانيين على أنها في اليونانية)<sup>(١١)</sup> . ويقول ابن البارز<sup>(١٢)</sup> (ت ٦٣٩ هـ): (ولا يختص انحصر الكلمة في الأنواع الثلاثة بلغة العرب لأن الدليل الذي دل على الانحصر في الثلاثة عقلي والأمور العقلية لا تختلف بأختلاف اللغات)<sup>(١٣)</sup> . ويقول أحمد مختار عمر: (اننا نتردد كثيراً في قبول الرأي القائل بوقوع النحو العربي تحت تأثير نفوذ اليونان ومجرد التشابه في التقسيم أو أكثر أو في بعض المصطلحات لا ينهض دليلاً

<sup>(١٠)</sup> المقتنب لأبي العباس المبرد، تحقيق محمد عبد الخالق عظيمة، منشورات المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية، لجنة احياء التراث الإسلامي، دار التحرير للطباعة والنشر، القاهرة، سنة ١٣٨٦ هـ: ٢/١.

<sup>(\*)</sup> المقصود اللسان العربي.

<sup>(١١)</sup> إحصاء العلوم: ٦١.

<sup>(١٢)</sup> ابن البارز ، هو أحمد بن الحسين بن المعالي الاريبي الموصلي النحوي الضرير(ت ٦٣٩ هـ) من مصنفاته(شرح الفية ابن معطى)، ينظر: الاعلام: ١/١٧.

<sup>(١٣)</sup> شرح شذور الذهب في معرفة كلام العرب لابن هشام الانصاري ، تحقيق محمد محبي الدين عبد الحميد ، دار الفكر، د.ت: ١٢.

لأثبات مثل هذه الدعوى العريضة وقد سبق أن رأينا أن أقسام الكلام موجودة كذلك عند الهنود ولاشك أنها موجودة أيضاً عند شعوب أخرى<sup>(١٤)</sup>.

كذلك يختلف مفهوم الاسم عند أرسطو عنه عند النحاة العرب، لأن أرسطو يطلق لفظة (اسم) عليه في حالة الرفع فقط ، أما الاسم غير المرفوع فهو حالة وليس باسم ، إذ يقول (فأما الاسم إذا نصب أو خفض أو غير تغييراً مما اشبه ذلك فليس يكون اسمًا لكن عن تصريف من تصاريف الاسم)<sup>(١٥)</sup> وهذا يخالف الاسم عند النحاة العرب كما هو معروف. وللأسم علامات ذكرت في كتب النحو العربي لم ترد عند أرسطو ، فقد قال سيبويه عنه (أنك إنما تبتدئ بالاسم ثم بالصفة)<sup>(١٦)</sup> ، وقال عنه وعن الفعل (واعلم أن بعض الكلام أثقل من بعض فالفعال أثقل من الأسماء، لأن الأسماء هي الأولى، وهي أشد تمكناً ثم لم يلحقها تنوين ولحقها الجزم والسكون، وإنما هي من الأسماء، ألا ترى أن الفعل لا بد له من الاسم وإلا لم يكن كلاماً، والاسم قد يستغني عن الفعل، تقول: الله إلهنا، وعبد الله أخونا)<sup>(١٧)</sup>. وهناك علامات أخرى للاسم ، ذكرها النحاة في كتبهم.

إذن مفهوم الاسم عند أرسطو يختلف عن مفهوم الاسم عند النحاة وهذا ما تنبه له الزجاجي (ت ٣٤٠ هـ) عندما قال : (الاسم في كلام العرب ما كان فاعلاً أو مفعولاً أو واقعاً في حيز الفاعل والمفعول به، هذا الحد داخل في مقاييس النحو وأوضاعه وليس يخرج عنه اسم البتة، ولا يدخل فيه ما ليس باسم، وإنما قلنا في كلام العرب لأننا له نقصد

<sup>(١٤)</sup> البحث اللغوي عند العرب ، عالم الكتب ، القاهرة ، ط٢ ، سنة ١٩٧٦ ، ص : ٢٣٩.

<sup>(١٥)</sup> كتاب العبارة لأرسطو نشر ضمن منطق أرسطو: ١٠١ / ١ ، وينظر: شرح كتاب العبارة ، للفارابي ، عنى بنشره وقدم له: ولهلم كوشيساليسيوني ، وستلي مارو اليسوعي ، معهد الآداب الشرقية في بيروت ، المطبعة الكاثوليكية ، سنة ١٩٦٠ . ٢٢ ص.

<sup>(١٦)</sup> المصدر نفسه ، سيبويه ، تحقيق وشرح: عبد السلام محمد هارون ، الناشر مكتبة الخانجي ، بالقاهرة ، ط٢ ، سنة ١٩٨٨ . ٢٩ / ١.

<sup>(١٧)</sup> المصدر نفسه: ٢٠ / ١.

وعليه نتكلّم، ولأن المنطقين وبعض النحويين قد حدوه حدأً خارجاً عن أوضاع النحو فقالوا: الاسم صوت موضوع دال باتفاق على معنى غير مقرّون بزمان، وليس هذا من ألفاظ النحويين ولا أوضاعهم، وإنما هو من كلام المنطقين، ومذهبهم لأن غرضهم غير غرضنا ومغزاهم غير مغزاانا، وهو عندنا على أوضاع النحو غير صحيح، لأنه يلزم منه أن يكون كثير من الحروف أسماء، لأن من الحروف ما يدل على معنى دلالة غير مقرّونة بزمان، نحو إن ولكن وما أشبه ذلك<sup>(١٨)</sup>.

أما الفعل أو ما يسميه أرسطو الكلمة ن فهو يرى أن هذا المفهوم ينطبق فقط على الفعل الحاضر، أما إذا كان ماضياً أو مستقبلاً فهو ليس بفعل وإنما هو تصريف من تصارييف الفعل إذ يقول في ذلك: (قولنا صحّ الذي يدل به على زمان المضي أو يصح الذي يدل به على الزمان المستأنف ليس بكلمة (الفعل) لكنه تصريف من تصارييف الكلمة والفرق بين هذين وبين الكلمة، إن الكلمة تدل على الزمان الحاضر وهذين وما أشبههما تدل<sup>(\*)</sup> على الزمان الذي حوله)<sup>(١٩)</sup>.

ولكن الفعل عند النحاة العرب هو (أمثلة أخذت من لفظ أحداث الأسماء وبنية لما مضى، ولما يكون ولم يقع، وما هو كائن لم ينقطع)<sup>(٢٠)</sup>، وهناك علامات للفعل ذكرها النحاة وهي تختلف عنها في الأسماء منها (إن الفعل يضمّر فيه ويقع فيه علامة

<sup>(١٨)</sup> الإيضاح في علل النحو لأبي القاسم الزجاجي، تحقيق مازن مبارك، دار النفائس، بيروت، ط٤، سنة ١٩٨٢، ص ٤٨، وينظر: ما قاله في الرد على من حدّ الاسم اعتماداً على المعنى: ٥٢-٥٠.

<sup>(١٩)</sup> الأصلح: يدلان.

<sup>(٢٠)</sup> الكتاب العبارة من منطق أرسطو: ١/١٠٢، وينظر: شرح كتاب العبارة: ٣٩.

<sup>(٢١)</sup> المصدر نفسه: ١/١٢.

الاضمار)<sup>(٢١)</sup>، و(الفعل لا يحقر وإنما تحرر الأسماء لأنها توصف بما يعظم ويهون والأفعال لا توصف)<sup>(٢٢)</sup>، وعلامات أخرى ذكرت في كتب النحو.

مفهوم أرسطو للاسم والفعل قال عنه الفيلسوف ابن سينا: (لا وجود لذلك في لغة العرب).<sup>(٢٣)</sup>

أما عن تقسيم الأسماء والكلمات إلى (محصلة)<sup>(\*)</sup> و(غير محصلة)<sup>(\*\*)</sup> عند أرسطو<sup>(٢٤)</sup>، فهو غير موجود في النحو العربي، وهذا ما شهد به الفلاسفة والمنطقة المسلمين الذين تدارسوا كتب أرسطو المنطقية، ومنهم ابن سينا<sup>(٢٥)</sup> (ت ٤٢٨ هـ) وأبو الصلت أمية<sup>(٢٦)</sup> (ت ٥٢٩ هـ) في كتابه تقويم الذهن<sup>(٢٧)</sup>.

أما ما قاله المحدثون من أن مفهوم أرسطو للحرف قد أثر في مفهوم الحرف عند النحاة العرب فهو غير صحيح، لأن أرسطو عندما قسم الأجزاء الداخلة في العبارة بوجه عام إلى (الحرف، والمقطع، والرباط، والاسم، والفعل ، والتصريف، والكلام)<sup>(٢٨)</sup>. لم يكن يقصد الحرف بمفهوم النحاة العرب، بل قال (الحرف صوت لا ينقسم، ولكن ليس كل صوت لا ينقسم بل ذلك الذي يمكن أن ينشأ منه صوت مركب، فإن للبهائم أصواتاً غير

<sup>(٢١)</sup> الكتاب العبارة من منطق أرسطو: ١ / ٥٤.

<sup>(٢٢)</sup> المصدر نفسه: ٣ / ٤٧٨.

<sup>(٢٣)</sup> العبارة لابن سينا، تحقيق محمود الخضيري، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر، القاهرة، سنة ١٩٧٠: ص ٢٨.

<sup>(٢٤)</sup> أي مثبتة.

<sup>(٢٥)</sup> أي منافية.

<sup>(٢٦)</sup> ينظر: كتاب العبارة، ضمن أرسطو: ١ / ١٠٠ - ١٠٢.

<sup>(٢٧)</sup> ينظر: العبارة، لابن سينا: ٢٨.

<sup>(٢٨)</sup> أبو الصلت أمية الداني الأندلسى، حكيم أديب ، ولد في دانية بالأندلس سنة ٤٦٠ هـ من تصانيفه (رسالة العمل بالأسطرلاب) و(الوجيز في علم الهيئة) و(الأدوية المفردة) و(تقويم الذهن في علم المنطق) ت ٥٢٩ هـ ينظر: الاعلام: ٢ / ٢٢.

<sup>(٢٩)</sup> ينظر: ص ١٤، نقاً عن مناهج البحث عند مفكري الاسلام: ٤٣ - ٤٤.

<sup>(٣٠)</sup> كتاب أرسطو طاليس في الشعر: ١٠٨.

منقسمة ولكننا لانسمى شيئاً منها حرفاً. وأجزاء الحروف هي الصائمة ونصف الصائمة والصادمة...)<sup>(٢٩)</sup>. إذن مفهوم الحرف عند أرسطو هو الصوت المفرد وليس الحرف بمعناه النحوي عند العرب.

أما ما قاله عن الرباط (هو صوت مركب غير مدلول، بمنزلة (أما) و(أليس) وذلك ان ما يسمع منها هو غير مدلول مركب من أصوات كثيرة، وهي دالة على صوت (لفظة) واحد مركب غير مدلول)<sup>(٣٠)</sup>. فهو حديث عام عن الحروف بمعناها النحوي، وللحراف عند النحاة أقسام وميزات لم تذكر في كتب أرسطو المنطقية.

يقول ابن القاسم المرادي (ت ٧٤٩ هـ) (وأما أقسام الحروف فثلاثة: مختص بالاسم، ومختص بالفعل، ومشترك بين الاسم والفعل، فأما المختص بالأسم، فلا يخلو من أن يتنزل منه منزلة الجزء أولاً، فان تنزل منه منزلة الجزء لم يعمل كـ (لام التعريف) وان لم يتنزل منه منزلة الجزء فحقه أن يعمل، لأن ما لازم شيئاً ولم يكن كالجزء منه، أثر فيه غالباً، وإذا عمل فأصله ان يعمل الجر، لأنه العمل المخصوص بالأسم. ولا يعمل الرفع ولا النصب لا لشبهة بما يعملها كـ (إن) وأخواتها، فانها نصبت الاسم ورفعت الخبر، لشبهها بالفعل في أوجه مذكورة في موضعها ولو لا شبه الفعل لكان حقها أن تجر، لأنه الأصل. وقد جروا بـ (لعل) في لغة عقيل منبهة على الأصل.

واما المختص بالفعل فلا يخلو أيضاً من أن يتنزل منه منزلة الجزء أولاً. فان تنزل منه منزلة الجزء لم يعمل كحرف التنفيس، وإن لم يتنزل منه منزلة الجزء فحقه أن يعمل وإذا عمل فأصله ان يعمل الجزم، لأن الجزم في الفعل نظير الجر في الاسم. ولا يعمل

<sup>(٢٩)</sup> كتاب أرسطو طاليس في الشعر: ١٠٨-١١٠.

<sup>(٣٠)</sup> المصدر نفسه: ١١٣.

النصب إلا لشبهة بما يعمله كـ(ان) المصدرية وأخواتها، فإنها لما شابهت نواصب الاسم نصبت ولو لا ذلك لكان حقها أن تجزم. وقد حكى عن بعض العرب الجزم بـ(أن) وـ(لن). وأما المشترك فحقه لا يعمل، لعدم اختصاصه بأحدها. وقد خالف هذا الأصل أحرف منها(ما) الحجازية، أعملها أهل الحجاز عمل(ليس)، لشبهها بها، وأعملها بنو تميم على الأصل<sup>(٢١)</sup>.

### ٣- دلالة اللفظ على المعنى بين أرسطو والعرب:

هذا الموضوع كثُر الحديث فيه، إذ ذهب فريق إلى إن الدلالة اعتبراتية، وذهب آخر إلى ان الدلالة توقيفية من الله سبحانه وتعالى، وذهب آخرون إلى إن الدلالة ايحائية. وبهمنا من ذلك رأي أرسطو بالمسألة ورأي المفكرين العرب.

أراد أرسطو في بحثه للمسألة أن يحطم فكرة الارتباط الطبيعي الإيحائي بين الاسم والمسمى<sup>(٢٢)</sup>، عندما قال ( وكل قول فدال لا على طريق الآلة، لكن كما قلنا عن طريق المواطأة)<sup>(٢٣)</sup>، أي ان الألفاظ عند أرسطو تدل على المعاني بالتوافق أي الاصطلاح لا بالإيحاء، ويرى الفارابي إن قول أرسطو طاليس هذا يعُم جميع الألفاظ المفردة<sup>(٢٤)</sup>.

<sup>(٢١)</sup> الجنى الداني في حروف المعاني، تأليف حسين بن قاسم المرادي، تحقيق طه محسن، مؤسسة الكتب للطباعة والنشر، الموصل سنة ١٩٧٦ ص ٩٠.

<sup>(٢٢)</sup> ينظر: اللغة بين العقل واللغammerة، د. مصطفى مندور، منشأة المعرف بالاسكندرية، د.ت: ص ٤٤، وينظر كذلك: دلالة الألفاظ، د. ابراهيم أنيس، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة ط ٢، سنة ١٩٦٣: ص ٦٣، وينظر كذلك: علم الدلالة، د. أحمد مختار عمر، مكتبة دار العروبة للنشر والتوزيع، الكويت، سنة ١٩٨٢: ص ١٨.

<sup>(٢٣)</sup> العبارة ضمن منطق أرسطو: ١٠٣/١.

<sup>(٢٤)</sup> شرح كتاب العبارة للفارابي: ٤٩.

وعند عودتنا الى تراثنا اللغوي نجد أن فكرة الارتباط الايحائي بين اللفظ ومعناه من الأفكار المهمة والشائعة كثيراً، وليس على مستوى المفردة حسب بل قد تكون على مستوى الجملة أحياناً كما سترى ذلك عند ابن جني وفي النص القرآني على وجه الخصوص، وهذا بدوره يشكل ردأً ضمنياً على ماقاله أرسطو أو يشكل اختلافاً بين ما ذهب إليه أرسطو وما ذهب إليه العرب على أقل الاحتمالات، ونود أن نشير هنا الى اننا سنأخذ نصوصاً ونعرضها للتمثيل فقط لا لحصر مجمل ما قاله المفكرون العرب.

يعد الخليل بن أحمد الفراهيدي (ت ١٧٥ هـ) من أوائل من ذهب الى وجود علاقة ايحائية طبيعية بين اللفظ والمعنى، عندما قال (صَرِّ الجَنْدَبَ صَرِّيرَاً وَصَرَصَرَ الأَخْطَبَ صَرَصَرَةَ، فَكَانُوهُمْ تَوَهَّمُوا فِي صَوْتِ الْجَنْدَبِ مَدَّاً وَتَوَهَّمُوا فِي صَوْتِ الْأَخْطَبِ تَرْجِيعًا وَنَحْوَ ذَلِكَ كَثِيرًا مُخْتَلِفًا).<sup>(٣٥)</sup>

أما سيبويه (ت ١٨٠ هـ) فقد ذهب الى أن بعض الصيغ الصرفية العربية، توجد تحتها كلمات كثيرة تعبّر عن معانٍ متقاربة، وذلك في قوله (ومن المصادر التي جاءت على مثل واحد حين تقارب المعاني قولك النزوان، والنقران، والقفزان. وإنما هذه الأشياء في زعزعة البدن واهتزازه في ارتفاع. ومثله العسلان والرتakan. ومثل هذا الغليان، لأن زعزعة وتحرك. ومثل الغثيان، لأنه تجيشه نفسه وتثور، ومثله الخطran وللمعان، لأن هذا اضطراب وتحرك ومثل ذلك اللهبان والوهجان لأنه تحرّك الحر وتثوره فانما هو بمنزلة الغليان).<sup>(٣٦)</sup>.

<sup>(٣٥)</sup> كتاب العين، تحقيق د. مهدي الخزومي ود. ابراهيم السامرائي، دار الرشيد للنشر ببغداد سنة ١٩٨١: ٥٦/١.

<sup>(٣٦)</sup> الكتاب: ٢١٨ / ٢.

ويذهب أحمد بن فارس<sup>(\*)</sup> ت ٢٩٥ هـ الى هذا الرأى اي الدلالة الایحائية بين اللفظ والمعنى ، اذ يقوم وخاصة في معجمه (مقاييس اللغة) بربط المعاني الجزئية للمادة بمعنى عام يجمعها وهي محاولة ترى ان كثراً من الالفاظ تتقارب في المعنى العام وان اختلفت في بعض الحروف لانها اشتراك في المقطع الذي يعبر عن المعنى العام فيقول في (باب القاف والطاء وما يتلتها).

قطع : يدل على صرم وانه شيء من شيء

قطف : يدل على أخذ ثمرة من شجرة

قطلل : يدل على قطع الشيء

قطم : يدل ايضاً على قطع الشيء<sup>(٢٧)</sup> فدلاله هذه الكلمات اجتمعت في المعنى العام وهو القطع ولكن لكل لفظة خصيصة جاءت من الحرف الثالث المختلف فيما بينها.  
اما ابن جنی ت ٢٩٢ هـ فقد قال عن موضوع الدلالة الایحائية (وذهب بعضهم الى ان اصل اللغات كلها انما هو من الاصوات المسموعات كدوّي الريح وحنين الرعد وخرير الماء وشحيخ الحمار، ونعيق الغراب، وصهيل الفرس ونزيب الظبي ونحو ذلك ثم ولدت اللغات عن ذلك فيما بعد وهذا عندي وجه صالح ومذهب مُتقبّل)<sup>(٢٨)</sup>.

ثم درس هذا الموضوع في اماكن أخرى من كتاب (الخصائص) وخاصة باب (في تصاقب الالفاظ لتصاقب المعاني )<sup>(٢٩)</sup> قال فيه (هذا غور من العربية لا ينتصف منه ، ولا يكاد يحاط به ، واكثر كلام العرب عليه وان كان غفلاً مسهواً عنه وهو على أضرب.

(٤٠) قدمنا أحمد بن فارس (ت ٢٩٥ هـ) على ابن جنی (ت ٢٩٢ هـ) لأن ابن جنی قد عالج الموضوع بصورة متكاملة ولهذا اردنا تأخيره ... والتاخر لا يشكل مشكلة اذ ان تاريخ وفاتهما متقارب.

(٢٧) مقاييس اللغة لابي الحسين أحمد بن فارس بتحقيق وضبط عبد السلام محمد هارون دار أحد ، الكتب العربية القاهرة سنة ١٣٦٩ هـ : ١٠١ - ٥ / ٥ .

(٢٨) الخصائص ، ١ / ٤٧ - ٤٨ .

(٢٩) المصدر نفسه : ١٤٧ / ٢ - ١٥٤ .

منها اقتراب الأصلين الثلاثيين كضيّاط وضطار، ولوقة والوقة، ورخو ورخود...<sup>(٤٠)</sup> ويسرد بعد ذلك الأضرب الباقية.

وأضاف ابن جني على نص سيبويه السابق فقال (ووجدت أنا من هذا الحديث أشياء كثيرة على سمت ما حداد، ومنهاج ما مثلاه وذلك انك تجد المصادر الرباعية المضعة تأتي للتكرير، نحو الززععة، والقلقلة، والصلصلة، والصعصعة، والجرجة، والقرقرة، ووجدت أيضاً الفعلى في المصادر والصفات إنما تأتي للسرعة نحو البشكى والجمزى والولقى... قال رؤبة:

او بَشَكَى وَحْدَ الظَّلِيلِ النَّزَّ

وقال الهذلي:

كَائِنِي وَرَحْلِي إِذَا هَجَرْتَ

عَلَى جَمَزِي جَازِيءَ بِالرِّمَالِ

أَوْ أَصْحَمْ حَامِ جَرَامِيزِهِ

حَزَابِيَّةَ حَيَّدِي بِالدِّحَالِ

فجعلوا المثال المكرر للمعنى المكرر- أعني باب القلقلة - والمثال الذي توالت حركاته للأفعال التي توالت الحركات فيها.

ومن ذلك - وهو اصنع منه- أنهم جعلوا است فعل في أكثر الأمر للطلب، في استسقى، واستطعم، واستوھب، واستمنح، واستقدم عمراً، واستصرح عفراً، فرتبت في هذا الباب الحروف على ترتيب الأفعال<sup>(٤١)</sup>

<sup>(٤٠)</sup> الخصائص: ٢ / ١٤٧ .

<sup>(٤١)</sup> المصدر نفسه: ٢ / ١٥٥ .

وابن جني في هذا يتبع الخليل وسيبويه ويشير الى ذلك بقوله(فهذا على سمت الصفة التي تقدمت في رأى الخليل وسيبويه، إلا أن هذه<sup>(\*)</sup> أغمض من تلك<sup>(\*\*)</sup>، غير أنها وإن كانت كذلك فانها منقولة عنها، ومعقودة عليها ومن وجد مقالاً قال به وإن لم يسبق إليه غيره. فكيف به إذا تبع العلماء فيه، وتلامهم على تمثيل معانيه)<sup>(٤٢)</sup>.

أما عن تكرير عين الفعل وعلاقة ذلك بالمعنى من حيث القوة فقد قال(ومن ذلك انهم جعلوا تكرير العين في المثال دليلاً على تكرير الفعل، فقالوا: كسر وقطع وفتح وغلق، وذلك انهم لما جعلوا الألفاظ دليلاً المعاني فأقوى اللفظ ينبغي أن يقابل به قوة الفعل، والعين أقوى من الفاء واللام وذلك لأنها واسطة لهما، ومكونة بهما، فصارا كأنهما سياج لها، ومبذولان للعواض دونها، فأما حذف الفاء ففي المصادر من باب وعد، نحو العدة، والزنة، والطرة والتدة، والهبة، والابة. وأما اللام فنحو اليد، والدم، والفهم، والأب، والأخ، والسنة، والمائة، والفتة، وقلما تجد الحذف في العين)<sup>(٤٣)</sup>.

في النصوص السابقة تجلى البعد التحليلي العقلي والغور في أصول الكلمات وفحص معانيها واستقراء تلك المعاني وتوحيدتها والخروج منها بقواعد عامة. ذات أساس استقرائي اعتمدت على قوة العقل التحليلي، وهذا التحليل وإن صعب فله لذته عند التوصل الى نتائجه لأن النفس تميل الى معرفة المجهول وتحليل ما عرفته وبعدها يصل العقل الى الحكمة ومنبع اللطف وهو أمر تنبه له ابن جني عندما قال(فهذا ونحوه أمر إذا أنت أتيته من بابه، وأصلحت فكرك لتناوله وتأمله، أعطاك مقادته، واركبك ذروته، وجلا

(٤٠) أي مادة ابن جني اللغوية في هذا الموضوع.

(٤١) أي مادة الخليل وسيبويه في هذا الموضوع.

(٤٢) الخصائص: ٢ / ١٥٦ - ١٥٧.

(٤٣) المصدر نفسه: ٢ / ١٥٧.

عليك بهجاته ومحاسنه وإن أنت تناكرته، وقلت: هذا أمر منتشر ومذهب صعبٌ مُوغر حرمَت نفسك لذته، وسددت عليها الحظوة به<sup>(٤٤)</sup>.

ويرى ابن جني أن موضوع الدلالة الإيحائية ليس مجرد اتفاق عابر بين الدال والمدلول بل إن في هذا الموضوع حكمة ظاهرة فيقول (نعم، وما وراء هذا ما اللطف فيه اظهر، والحكمة أعلى واضح، وذلك انهم قد يضيغون الى اختيار الحروف وتشبيه أصواتها بالأحداث المعبر عنها بها ترتيبها، وتقديم ما يضاهي أول الحدث، وتأخير ما تضاهي آخره، وتتوسيط ما يضاهي او سطه، سوقاً للحروف على سمت المعنى المقصود، والغرض المطلوب. وذلك قولهم: بحث، فالباء لغاظتها تشبه بصوتها خفقة الكف على الأرض والهاء لصلحتها<sup>(\*)</sup> تشبه مخالب الأسد وبراثن الذئب ونحوهما، إذا غارت في الأرض، والثاء للنفث، والبـث للتراب وهذا أمر تراه محسوساً محسلاً<sup>(٤٥)</sup>).

لم يدرس ابن جني الدلالة الإيحائية للحرف أو الكلمة المفردة حسب بل تعرض للدلالة الإيحائية للمستوى التركيبي فهو قد تجاوز ايحائية الحرف والكلمة الى ايحائية الجملة التي تتفاعل مفرداتها وتشكل تركيباً ايحائياً عاماً، مثل ذلك تعليقه على الآية الكريمة (أَلْمَ تَرَ أَنَا أَرْسَلْنَا الشَّيَاطِينَ عَلَى الْكَافِرِينَ تَؤْزُّهُمْ أَرَأً)، إذ قال (أي تزعجهم وتقلقهم. فهذا في معنى تهزهم هزاً، والهمزة أخت الهاء فتقارب اللفظان لتقرب المعنين، وكأنهم خصوا هذا المعنى بالهمزة لأنها أقوى من الهاء. وهذا المعنى اعظم في النفوس من الهـز لأنك قد تهز ما لا يبال له كالجذع وساق الشجرة ونحو ذلك)<sup>(٤٦)</sup>.

<sup>(٤٤)</sup> الخصائص: ١/١٦٤.

<sup>(٤٥)</sup> الصحل: البحة في الصوت.

<sup>(٤٦)</sup> الخصائص: ٢/١٦٥.

<sup>(٤٧)</sup> سورة مريم: آية ٨٢.

<sup>(٤٨)</sup> الخصائص: ٢/١٤٨. وتشكل مثل هذه الآراء البذور الأولى لدراسة النظم القرآنية عن طريق عدم الفصل بين اللفظ والمعنى، خاصة عند أصحاب الدراسات البينية للقرآن الكريم.

هذه الامثلة التي ذكرها ابن جنّي لموضوع الدلالة الايحائية، وأمثلة أخرى ذكرها في كتابه (الخصائص)<sup>(٤٨)</sup>، لم ننقلها لطولها، وأمثلة اخرى قال عنها إنه ذكرها في كتب أخرى له<sup>(٤٩)</sup>، وأمثلة لم يكتبها لأنه لو ذكرها لبلغت صفحات كثيرة<sup>(٥٠)</sup>، كل ذلك يؤكّد لنا ان ابن جنّي قد أعطى هذا الموضوع أهمية خاصة، عندما عقلن الظواهر العفوية لهذا الموضوع. أما ابن القيم الجوزي (ت ٧٥١ هـ) فقد تابع وأكّد آراء السابقين عليه في هذا الموضوع، ورأى إن الدلالة الايحائية معتبرة بين اللّفظ والمعنى، فقال (أعلم ان الأصل هو المعنى وأن يكون اللّفظ الدال عليه مفرداً. واللّفظ قالب المعنى، ولباسه يحتذى حذوه، والمناسبة الحقيقية معتبرة بين اللّفظ والمعنى، طولاً وقصراً، وخفة وثقلاً، وكثرة وقلة، وحركة وسكوناً، وشدة وليناً<sup>(٥١)</sup>).

وهذا ما رأاه السيوطي (ت ٩١١ هـ) تماماً عندما قال (فانظر الى بديع مناسبة الألفاظ معانيها وكيف فاوتت العرب في هذه الألفاظ المقتنة المتقاربة. فجعلت الحرف الأضعف فيها والألين والأخفى والأسهل والأهمس، لما هو أدنى وأقل وأخف عملاً وصوتاً، وجعلت الحرف الأقوى والأشد والأظهر والأجهر لما هو أقوى عملاً وأعظم حساً، ومن ذلك المد والمط، فان فعل المط أقوى، لأنه مد وزيادة جذب، فناسب الطاء التي هي أعلى من الدال)<sup>(٥٢)</sup>.

وطور عبد الله العليلي ما بحثه ابن جنّي في موضوع دلالة الحرف إذ جعل لكل حرف دلالة ايحائية خاصة به، مثال ذلك قوله:

<sup>(٤٨)</sup> ينظر: *الخصائص*: ٢ / ١٦٥ - ١٧٠.

<sup>(٤٩)</sup> ينظر: *المصدر نفسه*: ٢ / ١٦٥.

<sup>(٥٠)</sup> ينظر: *المصدر نفسه*: ٢ / ١٧٠.

<sup>(٥١)</sup> بدائع الفوائد، عن بتصحّيحه إدارة المطبعة المنيرية، نشر دار الكتاب العربي، بيروت د. ت: ١/٨٠.

<sup>(٥٢)</sup> المزهر في علوم اللغة وانواعها، تحقيق محمد أبو الفضل ابراهيم وأخرين ، مطبعة عيسى البابي الحلبي، القاهرة ، سنة ١٩٥٨ / ١: ٥٣.

(الهمزة: يدل على الجوفية، وعلى ما هو وعاء للمعنى، ويدل على الصفة تصير طبعاً).

الباء: يدل على بلوغ المعنى في الشيء بلوغاً تاماً، ويدل على القوام الصلب بالتفعل.

التاء: يدل على الاضطراب في الطبيعة أو الملابس للطبيعة في غير ما يكون شديداً.

الثاء: يدل على التعلق بالشيء تعلقاً له علامته الظاهرة سواء في الحس أو المعنى.

الجيم: يدل على العظم مطلقاً.

الحاء: يدل على التماسك البالغ وبالأخص في الخفيات، ويدل على المائة.

الخاء: يدل على المطاوعة والانتشار، وعلى التلاشي مطلقاً.

الدال: يدل على التصلب، وعلى التغير المتوزع.

الذال: يدل على التفرد...<sup>(٥٢)</sup>.

ويستمر العلالي في سرد دلالة الحروف حتى يصل إلى آخر حرف من حروف المعجم.

وهو في قوله بالدلالة الإيحائية للحرف كاد يشابه ابن جني فيما ذهب إليه، فمثلاً في النص

السابق قال ابن جني عن دلالة الباء (فالباء لغاظها تشبه بصوتها خفقة الكف على

الأرض)<sup>(٥٤)</sup>، وهو مقارب لما يذهب إليه العلالي عندما قال عن الباء إنها (تدل على القوام

الصلب بالتفعل)<sup>(٥٥)</sup>، فحرف الباء إذن يدل عندهما على القوة والصلابة. وقال ابن جني

عن الحاء (والحاء لصلاحها تشبه مخالب الأسد وبراثن الذئب ونحوهما إذا غارت في

الأرض)<sup>(٥٦)</sup>، وهو مقارب لدلالته عند العلالي عندما قال عنه (يدل على التماسك البالغ

وبالأخص في الخفيات)<sup>(٥٧)</sup>، حرف الحاء إذن يدل عندهما على الغور في العمق عند البحث.

<sup>(٥٣)</sup> تهذيب المقدمة اللغوية للعلالي، د. أسعد علي، منشورات دار النعمان - بيروت، سنة ١٩٦٨: ٦٣-٦٤.

<sup>(٥٤)</sup> الخصائص: ٢/٦٥.

<sup>(٥٥)</sup> تهذيب المقدمة اللغوية: ٦٢.

<sup>(٥٦)</sup> الخصائص: ٢/٦٥.

<sup>(٥٧)</sup> تهذيب المقدمة اللغوية: ٦٢.

ويرى العلaili إنه لمعرفة مفردة ما تجمع دلالة حروفها كما ورد في كتابه فينتتج ذلك الدلالة العامة للكلمة. فمثلاً كلمة عنقاش يعطيها العلaili معنىً معيناً وفق قاعدته السابقة، فيقول عنها(عنقاش: ومعناه المتجلو في القرى، وهو كذلك بحسب القاعدة فانها ترده الى الثلاثي "عنق"، ومعناه شدّة السير، والشين تدل على التفشي وعدم النظام... وعليه فالدلالة التامة له، السير على غير نظام... وهو بعينه المقصود من المتجلو في القرى)<sup>(٥٨)</sup>. وكذلك يرى العلaili أن للتقاليب الستة للمادة الثلاثية الواحدة جاما معنويًا يربط تلك التقاليب (لaimكن أن يتخلّف وان كان على بعد، وانما تخالف في الخصوصية فقط، والخصوصية فرع بذاته من فروع هذه القاعدة. فمثلاً: الجامع المعنوي بين المواد الستة في المثال (ك،ل،م) القوة التي تترك أثراً... والقوة في كل شيء بحسبه... ومن ثم نقف على ان أصلة نقل (كلم) الى الكلام، وما الى ذلك من علامات النقل، فقوّة المادة كلام تترك أثراً بحسبها، وكذلك بقية المواد...<sup>(٥٩)</sup>).

يرى العلaili كذلك أن أبواب الصرف العربي تحتمل تلك الدلالة الإيحائية<sup>(٦٠)</sup>، فكل باب يدل على موضوع معين ويختص به اي ان الصيغة الصرفية الواحدة تدل على معان متقاربة أو تكاد تكون واحدة، وهذا يعطينا دليلاً على أن كثيراً من الألفاظ ذات دلالة اعتباطية.

---

<sup>(٥٨)</sup> تهذيب المقدمة اللغوية: ٧١.

<sup>(٥٩)</sup> المصدر نفسه: ٦٢-٦٠، وينظر: ماكتبه اوينيس عن مادة (ك،ل،م) في كتابه (كلام البدائيات) دار الآداب، بيروت، سنة ١٩٨٩: ص ١١، فهو يشبه ما يذهب، إليه العلaili.

<sup>(٦٠)</sup> ينظر: تفصيل ذلك في تهذيب المقدمة اللغوية: ٩١-٩٠، ونود أن نشير الى اننا لا نذكر إلا الشيء القليل جداً مما ذكره العلaili، وذلك للتمثيل فقط.

اما زكي الارسوزي فقد بحث هذا الموضوع بالتفصيل الدقيق، وأكثر من ذكر الأمثلة في مجموعة من كتبه ورسائله التي جمعت في مجلد كامل<sup>(٦١)</sup>، فيما بعد. يرى الارسوزي في كتابه (العقربية العربية في لسانها)<sup>(٦٢)</sup>، إن اللسان العربي (اشتقاقُ البنيان، ترجع كافة كلماته الى صور صوتية - مرئية مقتبسة مباشرة عن الطبيعة)<sup>(٦٣)</sup>، ولذلك فان الكلمة التي (لايمكن إرجاعها الى صور صوتية، مقتبسة عن الطبيعة وفي حدود الصناعة العربية لهي كلمة دخيلة على العربية)<sup>(٦٤)</sup>. وهي قاعدة حاول الأرسوزي أن يضعها لمعرفة الكلمة العربية وخصائصها، لأن الكلمة العربية (لم تزل ذات جذور في الأصوات الطبيعية، وان اللسان العربي لم يزل محظوظاً بنمط نموه أداة بيانية ومتكاملة، منذ ظهور الانسان الى الآن، ونحن نعني بظهور الانسان مرحلة الانتقال من عبارة الهيجان الطبيعية الى الكلمات التي تعبّر عن معانٍ يجيش بها الوجودان)<sup>(٦٥)</sup>.

فكلمة (فقه) مثلاً يقول عنها الارسوزي (فالصورة البينانية في هذه الكلمة هي صوت(فق) الحاصل من غليان الماء مع إلحاقي صوت(هـ) بها، والخيال المرئي هو خيال التفتح من الداخل، الخيال الموجود في الكلمات ذات النشأة المشتركة، كـ(فقاً) الدملة، و(فتح) الكلب عينه، و(فقص) النقف وفقع وفقر... الخ والمعنى هو الحقيقة المتجليّة من صميم، النفس مستضيئه بنور ذاتها...)<sup>(٦٦)</sup>.

<sup>(٦١)</sup> ينظر: مؤلفات زكي الارسوزي الكاملة، وخاصة المجلد الأول الذي طبع بمطابع الادارة السياسية للجيش السوري، دمشق، سنة ١٩٧٢، ولا اعلم أن أحداً من قبل عالج او درس ما كتبه زكي الارسوزي خاصة في موضوع الدلالة الایحائية وهو موضوع أجاد فيه.

<sup>(٦٢)</sup> نشر ضمن المجلد الأول من مؤلفات الارسوزي مع مؤلفين آخرين هما (رسالة اللغة)، و (اللسان العربي).

<sup>(٦٣)</sup> العقربية العربية في لسانها ١ / ٧١.

<sup>(٦٤)</sup> المصدر نفسه: ١ / ٨١.

<sup>(٦٥)</sup> المصدر نفسه: ١ / ٤٦.

<sup>(٦٦)</sup> المصدر نفسه: ١ / ٥١.

وكما ربط القدماء بين الصيغة الصرفية والمعنى الذي تدل عليه وتختص به دون غيرها، تابع الأرسوزي القدماء في ذلك، فوضع لكل صيغة صرفية معنى خاصاً تدل مفرداتها عليه فمثلاً (فَعْلٌ) تعبّر عن استهداف الفعالية غايتها، بجزم المقطع الأول فِهِمْ فَهُمْ، قَتَلَ قَتْلٌ. فَعْلٌ تعبّر عن نسبة الفعالية إلى فاعلها حِفْظِ عِلْمٍ، فُعول تعبّر عن استمرار الفعالية مستقلاً عن غايتها (قُعود جُلوس)<sup>(٦٧)</sup>، وهكذا يستمر مع بقية الصيغ.

ومن النتائج التي أراد الأرسوزي أن يصل إليها هي، أن (الكلمة العربية تبقى على ما هي عليه لا يؤثر فيها الزمان)<sup>(٦٨)</sup>. فالعربي المعاصر يستطيع أن يفهم كثيراً من الكلمات القديمة التي أصبح عمرها أكثر من عشرين قرناً لأن الكلمات ترتبط بمعانٍها برباط طبيعي ايحائي ولكن الفرنسيين مثلاً لا يستطيعون فهم لغتهم التي مضت عليها بضعة قرون ولا أدبهم الذي أنشئ على هذه اللغة. وهكذا يصبح العربي على اتصال بماضيه غير منقطع عنه لأنه يفهم لغته ومتواصل معه من خلال اللغة ولهذا فهو يختلف عن غيره، ولكن كل ما في الأمر إننا نختلف مع القدماء بشيء جعلنا نعتقد أن دلالة الألفاظ اعتباطية، ألا وهو قرب الأول (القدماء) من اللغة وبعدنا عنها، وفي هذا يقول سيبويه (لأننا جهلنا ما علم غيرنا أو يكون الآخر لم يصل إليه علم وصل إلى الأول المُسمى)<sup>(٦٩)</sup>، أو كما قال ابن جنبي إن (الأول وصل إليه علم لم يصل إلى الآخر)<sup>(٧٠)</sup>، وهذا ما ذهب إليه دوسوسور عندما قال: (إن الكلمات - ذات العلاقة الطبيعية الابحاثية - تفقد شيئاً من صفتها الأولى لكي

<sup>(٦٧)</sup> العبرية العربية في لسانها: ١٨٦-١٨٧.

<sup>(٦٨)</sup> المصدر نفسه: ١/٥٠.

<sup>(٦٩)</sup> الكتاب: ٢/١٠٢-١٠٣.

<sup>(٧٠)</sup> الخصائص: ٢/١٦٦.

تكتب الصفة العامة للأشارة اللغوية وهي صفة الاعتباطية انعدام الصلة الطبيعية<sup>(٧١)</sup>. والسبب في ذلك نسيان الأصول عبر الزمن.

ويبقى هذا المنهج ، أي البحث عن العلاقة الطبيعية الإيحائية بين الكلمة ومعناها، يمثل بحثاً عن أصل من أصول الفكر اللغوي<sup>(٧٢)</sup> العربي لأنه أراد أن يفصل خصائص العربية ويبين أصولها عن غيرها. وهكذا فان موضوع الدلالة الإيحائية لم يحظ بالدراسة الواافية عند علماء العرب (لأن اللغات التي يمارس اللسانيون عملهم في جلها من أسرة اللغات التركيبية التي تعتمد التأليف بالضم والتجاور سواء بين أصول من الكلمات أو بين جذع وزوائد... بينما توفر اللغة العربية وربما بقية اللغات ذات الأصل السامي، النموذج الأوفق لأخصاب هذا الفن وتركيزه على قواعده النهائية)<sup>(٧٣)</sup>.

ويتفرع مما سبق موضوع آخر وهو الدلالة الإيحائية للحركات الاعرابية، وهي كما هو معروف سمة من سمات العربية<sup>(٧٤)</sup>، فقد ربط البعض بين الحركات الاعرابية والحالات التي توحى بها ، فالرفع يوحى بالثقل والقوية والجلالة وعكس ذلك الخفيف والفتح، فقد روى الجاحظ ان ابن ضحيان الأزدي وهو أحد المجانين الأشرف انه كان يقرأ الآية القرآنية: (قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ) <sup>(٧٥)</sup> (قل يا أيها الكافرون) فلما سئل عن ذلك اللحن قال

<sup>(٧١)</sup> علم اللغة العام، فردینان دوسوسور، ترجمة د. يوسف عزيز، سلسلة كتب آفاق عربية، عدد ٣، بغداد سنة ١٩٨٥: ٨٨.

<sup>(٧٢)</sup> اللغة بين العقل والمغامرة: ٦٣.

<sup>(٧٣)</sup> التفكير اللساني في الحضارة العربية، د. عبد السلام المسمدي، الدار العربية للكتاب، ليبيا- تونس سنة ١٩٨١ : هامش ص ٨٥.

<sup>(٧٤)</sup> ينظر: الظواهر اللغوية في التراث النحوي، د. علي أبو المكارم، مطبعة القاهرة الحديثة، سنة ١٩٦٨: ص ١١٦ .

<sup>(٧٥)</sup> سورة الكافرون: آية ١.

لسائله: إني أعلم القراءة في ذلك، ولكنني لا أجيُّ أمر الكفار<sup>(٧٦)</sup>، لأن الرفع كما يرى أجيُّ من الخفض.

ويرى ابن جنی ان (الضم أقوى من الكسر)<sup>(٧٧)</sup>، ويفصل ابن جنی ذلك بقوله(وخصوصاً غلا في القول بالغلو لأن لفظ فعول أقوى من لفظ فعال: للواوين والضمنين، وضعف الألف والفتحتين . وذلك أن الغلو في القول أعلى وأعني عندهم من غلاء السعر،... قال تعالى (يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُبُوا فِي دِينِكُمْ)<sup>(٧٨)</sup>، ثم انهم قالوا : غلت القدر تغلي غلياناً، فلما صغر هذا المعنى في انفسهم أخذوه من الياء، لأنها تنحط عن الواو والضمة الى الياء والكسرة<sup>(٧٩)</sup>.

وبعد ذلك قال (وهذه أماكن إن رفقت بها، وسانيتها<sup>(\*)</sup>، وتأنيتها<sup>(\*\*)</sup>) ولم تباء عليها<sup>(\*\*\*)</sup>، وتخبطها، أولئك جانبها، وأركبت ذروتها، وقللت لها ضيفاً وبسطتك يداً وسيفاً ، وان اخلدت بها الى ضد هذا أخلدت بك الى ضده، فتلافيأ ورفقاً، لا مغالاة ولا خرقاً<sup>(٨٠)</sup>.

<sup>(٧٦)</sup> ينظر: البيان والتبيين تحقيق عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة ط ٢، سنة ١٩٦٠ / ٤ / ٢٠.

<sup>(٧٧)</sup> المحتسب في تبيين وجوه القراءات والإيضاح عنها، تحقيق: علي النجدي ناصف وآخرون، المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية ، لجنة إحياء التراث الإسلامي، القاهرة سنة ١٩٦٦ / ٢ / ٢٩٩.

<sup>(٧٨)</sup> سورة النساء: آية ١٧١.

<sup>(٧٩)</sup> المصدر نفسه: ٢ / ١٤٠.

<sup>(٨٠)</sup> ساناه: راضاه وداناه.

<sup>(٨١)</sup> تأنيتها: رفقت بها.

<sup>(٨٢)</sup> لم تباء: لم تتفاخر ولم تتسام وماضية بأي كسعي.

<sup>(٨٣)</sup> المصدر نفسه.

أما ابن الأباري (ت ٥٧٧ هـ) فقد تابع ابن جنی فيما ذهب إليه، أی في قوة الرفع، وضعف الفتح والخض (٨١).

ورأى زکی الأرسوزی إن الحركة الاعرابية تتفق مع الطبيعة الانسانية الداخلية سواء في حالة السكون أو في حالة الفعل المتواصل والمتجدد، فالحركات حسب رأى الأرسوزی (تحتفظ بمدادها الأصيل فتعبر بذلك عن معناها البدائي)، فالفتحة الحاصلة بحسب مخرجها عن ركون اللسان عند صدور الصوت، تعبر عن الاندراج في المكان، والكسرة الحاصلة عند صدور الصوت بكسر الشفتين ورجعتهما تعبر أيضاً عن النسبة أو عودة الحالة إلى الذات، وكذلك الضمة الحاصلة عن تدافع الصوت عند خروجه، تعبر عن الفعالية المتواصلة والدائمة (٨٢).

ووفقاً لذلك يكون الفعل (الماضي مبنياً مبديئاً على الفتح عبارة الركون أو فقدان الفعالية والمضارع يعرب بضم آخره عبارة عن الفعالية المتواصلة، وأما الأمر وهو من المضارع فإنه يبني على السكون تحديداً لهذه الفعالية) (٨٣)، وهذا ينطبق على صيغة المبني للمجهول الذي (تنقل حركة الفاعل إلى الحرف الأول من الفعل ببياناً لتحمله فعل الفاعل

(٨١) ينظر: الانصاف في مسائل الخلاف بين النحويين البصريين والковفيين، تحقيق محمد محیی الدین عبد الحمید، المکتبة التجاریة الكبرى، القاهرۃ، د. ت: ١٤/١، وينظر: اسرار العربیة للمؤلف نفسه، تحقيق محمد بهجة البيطار، منشورات المجمع العلمي العربي، بدمشق سنة ١٩٥٧: ص ٢١.

(٨٢) يتفق تحلیل الأرسوزی للعلاقة الطبيعیة الایحائیة بين الدال والمدلول مع رأى العالم العربي جابر بن حبان (ت ٢٠٠ هـ) وهو- إن اللغة ليست وضع واصطلاح، بل هي جوهر بالطبع لا بالوضع ، واللغة هي تعبر جوهري عن الأفعال الانسانیة والحرروف هي هيولي الكلام ابتداع نفسياني بالطبع-. ينظر: (كتاب الفارابي في حدوده ورسومه)، د. جعفر آل ياسين، عالم الكتب، بيروت سنة ١٩٨٥: ص ١٩.

(٨٣) العبرية العربیة في لسانها : ١/٨٥.

(٨٤) المصدر نفسه: ١/٩٨.

ويكسر الحرف الثاني علامة للنسبة في الماضي وأما في المضارع فتفتح هذه الحركة دالاً (\*\*)  
على عدم استكمال فعل الفاعل (٨٤).

ويرى أحمد الأخضر غزال، إن للحركة الاعرابية علاقة بالعالم الخارجي فكل حركة من الحركات الثلاث تدل على تفاعل معين مع عالم الإنسان الخارجي، فحركة الفتح تدل على (التأثير على العالم الخارجي، وهو عمل صادر عن الإرادة مثل: ضَرَبَ وَقْتَلَ وَخَرَجَ وَقَطَعَ وَأَكَلَ وَفَتَحَ وَدَخَلَ وكلها أفعال مفتوحة العين لأن الفتحة تدل على العمل الصادر عن الفاعل من طرف العالم الخارجي، والكسْرُ والخَسْرُ والقَصْرُ والخَذْلُ كلها بمعنى حصول الشيء للفاعل المغلوب المقهور فالفعل المكسور العين يدل على كل ما يحصل للفاعل بدون إرادة منه أو حقيقة أو مجازاً مثل مَرِضَ وَحَزَنَ وَعَطِشَ وَعَلِمَ وَفَرَحَ وَسَقِمَ وَغَرَقَ وَجَزَعَ. ثم حركة الضم (أو الطم والتم) وكلها تدل على التجمع والكثرة والدوام والثبات مثل حَسْنَ وَكَبَرَ وَصَغَرَ وَقَرْبَ وَشَرْفَ وكلها<sup>(\*)</sup> تدل على حصول الشيء للفاعل لا حصولاً طارئاً أو مؤقتاً، كما هو في فَعَلَ بَلْ كَثْرَةً وَدَوَامَ وَثَبَاتَ وَنَهَايَةً<sup>(٨٥)</sup>.

قد توحى الألفاظ التي فيها الكسرة أو الياء بصغر وضعف المدلول حتى وإن كانت اللفظة لاتعني شيئاً متفقاً عليه ، ولكن صوت الياء أو الكسرة يوحي بذلك. وعكس ذلك صوت الواو أو الضمة. وهذا ما بحثه ابراهيم أنيس عندما قام بمجموعة من التجارب أوصلته إلى النتيجة السابقة، إذ يقول ( وقد قمنا بعدة تجارب اتضح لنا منها إن الكسرة أو ياء المد توحى بصغر الحجم، وإن حروف التفخيم توحى بضخامة الحجم، وإن الشكل المتعدد الأطراف أو الأجزاء قد يوحي بفكرة الجمع وهكذا . وببدأنا تلك التجارب بعرض

---

(\*\*) المقصود تدل أو دلالة على.

(٨٤) رسالة اللغة ١١: ٢٤١.

(\*) في الأصل(كلها حصول الشيء).

(٨٥) (فلسفة الحركات في اللغة العربية ) ، مجلة اللسان العربي، المملكة المغربية، مجلد ١٠ ، جزء ١ ، ص: ٧٠.

شكلين خياليين لا يمثلان في الحقيقة شيئاً ولا فرق بينهما سوى ان احدهما كبير الحجم والآخر صغير، ثم طلبنا من مجموعة كبيرة من الطلبة أن يتخيروا أحد اللفظين المرتجلين (زليع، زلوع) للشكل الأول<sup>(\*\*)</sup>، وأن يتخيروا الآخر للشكل الثاني، ووجدنا ان نحو .٩٠٪ من الطلبة اختاروا لفظ زليخ للشكل الصغير ، ولا تختلف هذه اللفظة عن الأخرى الا أنها تشتمل على ياء المد في حين ان الأخرى تشتمل واو المد، مما يؤكّد تلك الملاحظات التي أبدتها العلماء من ارتباط الكسرة وياء المد بصغر الحجم<sup>(٨٦)</sup>.

#### ٤- الخلاف بين الجملة العربية والجملة عند أرسطو.

كان الحديث في السابق قد تركز على المفردة الواحدة وسنعالج هنا الخصائص التركيبية للجملة العربية ومفارقتها للخصائص التركيبية للمنطق الأرسطي أو ما يمثله. في العربية تكون علاقة الاسناد ذهنية بين المسند اليه والمسند ولا نحتاج في اللغة العربية الى التصريح بهذه العلاقة نطقاً او كتابة في حين ان الاسناد في اليونانية او كما جاء في المنطق الارسطي يحتاج الى لفظ صريح يشير الى علاقة المسند بالمسند اليه وهو فعل الkinēsis او الرابطة التي تربط بين الموضوع والمحمول اثباتاً او نفياً<sup>(٨٧)</sup>، والرابطة هي الكلمة الوجودية التي (تحمل على الموضوع لا حمل الاسم والمحمول وذلك لترتبط الاسم المحمول بالاسم الموضوع فهي ليست محمولة بذاتها وانما تحمل لاجل غيرها)<sup>(٨٨)</sup>، وهذه الرابطة ظاهرة في غير العربية أما في العربية فهي مضمرة اي ذهنية كما يقول الفارابي<sup>(٨٩)</sup>، ولعل ظهور هذه الرابطة او الكلمات الوجودية في اليونانية او في المنطق

<sup>(٨٦)</sup> يقصد هنا أي شكل لا على التعين، وهو هنا قام برسم شكل لا يمثل شيئاً ما.

<sup>(٨٧)</sup> دلالة الألفاظ: ٨٦-٨٧.

<sup>(٨٨)</sup> ينظر: الجوانية ، ص ١٥٣.

<sup>(٨٩)</sup> شرح كتاب العبارة للفارابي: ١٠٥.

<sup>(٩٠)</sup> المصدر السابق: ١٠٢.

الارسطي سببه (التماسهم شهادة خارجية حسية لكل قضية عقلية تحتمل الصدق أو الكذب كما يقول مناطقة العرب، وكأن الوجود العيني مقدم على الوجود الذهني، ويلاحظ ان المناطقة العرب قد أقحموا الرابطة على القضايا بعد ترجمة منطق أرسطو فقالوا زيد هو كاتب، والشمس هي حارة، والهو هو كما يقول الفارابي<sup>(٩٠)</sup>. معناه الوجود فاذا قلنا زيد هو كاتب فمعناه بالحقيقة الوجود، وانما يسمى رابطة لأنها يربط بين المعنين...)<sup>(٩١)</sup>. يتبين من ذلك ان الرابطة في المنطق الأرسطي لاتعني الحرف في العربية، او الاداة بل تعني حرفاً خاصاً يربط المحمول بالموضوع فقط.

ولعدم وجود هذه الرابطة في العربية فالجملة في العربية اذن ليست كما هي عند ارسطو موضوع ومحمول تربطهما رابطة الحمل بل الجملة العربية(الاسمية خاصة): هي مبتدأ وخبر لا يتعلّق أحدهما بالآخر بحمل معنى او حكم منطقي بل يتعلق فقط بالاخبار عن اسم وقع الابتداء به في الكلام وبيان له<sup>(٩٢)</sup>.

فلا مدعاه للقول ان نظرية الاسناد الموجودة في المنطق الأرسطي قد أثرت في النحو العربي كما قال عدد من الباحثين لا خلاف تركيب الجملة ودلالتها.

اما قول ارسطو المتعلق بتركيب الجملة ودلالتها وهو(والأسماء والكلم اذا بدلت أماكنها فدلالتها تبقى بحال واحدة بعينها مثال ذلك يوجد انسان عدلاً، يوجد عدلاً انسان)<sup>(٩٣)</sup> فهو ينطبق مع فكرة اليونانيين عن الوجود لأن(الموجود الحقيقي عندهم هو ماليس يطرأ عليه التحول، ولهذا كان التغير عندهم برهاناً على نقص في الوجود بالنسبة

<sup>(٩٠)</sup> التعليقات للفارابي، حيدر آباد سنة ١٣٤٦ هـ - ص ٢١.

<sup>(٩١)</sup> الجوانية: ١٥٤.

<sup>(٩٢)</sup> ينظر: بنية العقل العربي: ٥٢.

<sup>(٩٣)</sup> العبارة من منطق ارسطو : ١١٨ / ١، وينظر: شرح كتاب العبارة: ١٤٠.

إلى الشيء المتغير. أو هو برهان على ما أطلق عليه اليونان أحياناً الالوجود)<sup>(٩٤)</sup>، إذن فكرة التركيب والبقاء على نفس الدلالة وان تغير تركيب الجملة من تقديم أو تأخير مرتبط بفكرة الوجود اللامتغير، لأن المنطق الأرسطي هو المعيار الحقيقي عن الفكر واللغة اليونانيين.

رأي أرسطو السابق يتناقض مع رأي العرب الذي يقول انه في حالة تقديم ما رتبته التأخير أو تأخير ما رتبته التقديم تتغير دلالة التركيب، فتقديم المتأخر قد يكون للاهتمام به كما يقول سيبويه: (كأنهم انما يقدمون الذي بيانه أهم لهم وهم ببيانه أعنى وإن كانوا جمياً يهمانهم ويعنيانهم)<sup>(٩٥)</sup>، وهو ما فصله عبد القاهر الجرجاني عندما قال: (إذا عمدت إلى الذي أردت أن تحدث بفعل فقدمت ذكره ثم بنيت الفعل عليه فقلت، زيد قد فعل ، وأنا فعلت، وأنت فعلت، اقتضى ذلك أن يكون القصد إلى الفاعل، إلا أن المعنى في هذا ينقسم قسمين، أحدهما جلي لا يُشكِّلُ وهو أن يكون الفعل فعلًا. وقد أردت أن تنص فيه على واحد فتجعله له وتزعم أنه فاعله دون واحد باخر أو دون كل أحد، ومثال ذلك أن تقول : أنا كتبت في معنى فلان، وأنا شفعت في بابه، تريد أن تدعى الانفراد بذلك والاستبداد به وتزيل الاشتباه فيه وترد على من زعم أن ذلك كان من غيرك أو ان غيرك قد كتب فيه كما كتبت، ومن بين في ذلك قولهم في المثل(أتعلمني بضم أنا حرسته)، والقسم الثاني ، أن لا يكون القصد إلى الفاعل على هذا المعنى، ولكن على إنك أردت أن تحقق على السامع أنه قد فعل وتنفعه من الشك، فأنت لذلك تبدأ بذكره وتوقعه أولاً ومن قبل أن

<sup>(٩٤)</sup> المنطق نظرية البحث، مقدمة المترجم: ٢٢-٢٢.

<sup>(٩٥)</sup> الكتاب: ١/٢٤.

تذكر الفعل في نفسه، لكي تباعده بذلك من الشبهة وتمنعه من الانكار أو من أن يظن بك  
الغلط أو التزييد...)<sup>(٩٦)</sup>.

بعد المقارنة بين ما قاله أرسطو بالتركيب الذي ذكره في كتابه (العبارة) ورأى سيبويه  
وعبد القاهر الجرجاني خاصة، يتبين لنا أن عبد القاهر كان يفضل ما أجمله سيبويه، إذ  
هو تلميذ من تلامذة سيبويه لا كما قال طه حسين: (لايسع من يقرأ "دلائل الاعجاز" إلا  
أن يعترف بما أنفق عبد القاهر من جهد صادق، خصب، في التأليف بين قواعد النحو  
العربي وبين آراء أرسطو العامة في الجملة والأسلوب والفصول).<sup>(٩٧)</sup>.

---

<sup>(٩٦)</sup> دلائل الاعجاز، عبد القاهر الجرجاني، صحة وعلق عليه محمد رشيد رضا، دار المعرفة، بيروت، سنة ١٩٨١ ص ٩٩.

<sup>(٩٧)</sup> تمهيد في البيان العربي من الجاحظ إلى عبد القاهر: ٣٠.



## الباب الثاني

# المنهج

في بداية الحديث عن موضوع المنهج، نتساءل : هل يوجد للفكر اللغوي العربي منهج خاص به حددت أطره ومفاهيمه وسار عليه كل النحاة واللغويين، وكتب عنه كتب أو رسائل خاصة به؟ هذا السؤال نحاول الإجابة عليه في هذا القسم من الرسالة.

عندما نتبع الفكر اللغوي العربي تأريخياً، لانجد كتاباً خاصة ألفت في منهجية أصحاب فقه اللغة، لكن الأمر في النحو عكس ذلك، فقد ألفت مجموعة من الكتب والرسائل في أصول النحو اعتقد أصحابها أنها تمثل منهج النحاة في البحث النحوي. وهذه الكتب فيها ما كتبه القدماء، وفيها ما كتبه المحدثون.



## الفصل الاول

### أصول النحو عند القدماء

#### أ- أصول النحو عند القدماء:

أصول النحو كما يرى أصحابها، هي القواعد العامة أو الأسس المبدئية التي يتخذها النحوي طريقة في التفكير، وهي تمثل - كما يرى عبد السلام المسدي- ميداناً(تجاوز التفكير في أنظمة اللغة الى البحث عن مؤسساتها المبدئية)<sup>(١)</sup>، وهذا ينطبق على الكتب الآتية:

- ١- بعض موضوعات كتاب "الخصائص" لابن جني (ت ٣٩٢ هـ).
  - ٢- لمع الأدلة في أصول النحو، لابن الانباري (ت ٥٧٧ هـ).
  - ٣- الاقتراح في أصول النحو، للسيوطني (ت ٩١١ هـ).
  - ٤- ارتقاء السيادة في علم أصول النحو، ليعيى الشاوي (ت ١٠٩٦ هـ).
- هذه الكتب التي وصلت اليها درست موضوع أصول النحو الذي لم (يلق من الاهتمام ما لقيته كتب القواعد التطبيقية)للنحو<sup>(٢)</sup>.

---

<sup>(١)</sup> التفكير اللساني في الحضارة العربية: ص ٣٤، وينظر: أصول التفكير النحوي د. علي أبو المكارم، منشورات الجامعة الليبية، دار الثقافة- بيروت سنة ١٩٧٣: صفحة ك.

<sup>(٢)</sup> الظواهر اللغوية في التراث النحوي: ص ١١.

والسبب في ذلك كما اعتقد، هو ان أصول النحو لاتعبر حقيقة عن منهج النحاة في البحث - كما سيأتي- بل هي متأثرة بمنهج الأصوليين(أصحاب الفقه). ومن المعروف عن أصول الفقه، إنه موضوع بالغ التعقيد والتفریع فيه كثيراً جداً ، إذ لم يُؤلف في أي مجال من مجالات العلم في التراث الإسلامي، بقدر ما ألف في الفقه وأصوله. حتى إذا أردنا(أن نسمى الحضارة الإسلامية باحدى منتجاتها فانه سيكون علينا أن نقول عنها إنها حضارة فقه، وذلك بنفس المعنى الذي ينطبق على الحضارة اليونانية حين نقول عنها إنها حضارة فلسفية، وعلى الحضارة الأوروبية المعاصرة حينما نصفها بأنها حضارة علم وتقنية، والواقع انه سواء نظرنا الى المنتجات الفكرية للحضارة الإسلامية من ناحية الکم، أو نظرنا إليها من ناحية الكيف فاننا سنجد الفقه يحتل الدرجة الأولى بدون منازع) <sup>(٢)</sup>.

إذن من البديهي أن يكون النحو متأثراً بالسمة العامة التي تميز الحضارة الإسلامية. وقد نتساءل لماذا ألفت كتب في أصول النحو عند القدماء؟ نعتقد أن مثل هذا السؤال جدير بالإجابة، ولكننا لم نجد أحداً -حسب علمنا- يسأله فيما سبق، قد يجاب على هذا السؤال بان النحاة حاولوا أن يحاكوا أصول الفقه ويضعوا أصولاً للنحو وفق أصولهم، ولكن السؤال يبقى لماذا كان ذلك؟

نعتقد أن الأمر متعلق بقضية أصالة الفكر اللغوي العربي وخاصة النحوي منه، لأن عبارة أصول النحو توحى بأن للنحو العربي أصولاً خاصة به وأسساً مبدئية وقواعد عامة تميّزه عن غيره. من العلوم وخاصة علم المنطق، وهذا يشكل رداً ضمنياً من أصحاب أصول النحو على من قال بأن للنحو العربي أصولاً أجنبية.

ولعل ابن جني اول من ألف في هذا الموضوع، وذلك في كتابه(الخصائص) ولكنه لم يرتب ويبيّب مادته كما وردت عند أصحاب أصول النحو المتأخرین عليه، مثل ابن الانباري والسيوطی والشاوی. بل قدم وأخر في الأصول . إذ درس العلل في بداية

<sup>(٢)</sup> تكوين العقل العربي: ٩٦

كتابه<sup>(٤)</sup>، ودرس بعد ذلك القياس<sup>(٥)</sup>، والاستحسان<sup>(٦)</sup>، وتخصيص العلل<sup>(٧)</sup>، وتعارض العلل<sup>(٨)</sup>، والتعليق بعلتین<sup>(٩)</sup>، وغيرها من المسائل المتعلقة بالعلة، وبعد ذلك أفرد باباً للجماع<sup>(١٠)</sup>، وثم أفرد أبواباً للسماع<sup>(١١)</sup>. وهذا يخالف الأصول عند المتأخرین الذين قدموا السمع على غيره.

أما من حيث منهجية التأليف فلا نجد منهاجية متعارفاً عليها بين هؤلاء فأصول ابن جنی تختلف من حيث طريقة التأليف عن أصول ابن الانباري والسيوطی ويحيى الشاوي، وهذا الاختلاف نجده في طريقة التأليف فقط، ولا يمتد الى الأدلة كما ذهب بعض الباحثین ومنهم مصطفی جمال الدين، الذي ذهب الى ان المذهب الفقهي هو الذي يوجه أصول النحو عند أصحابها، فمثلاً ابن جنی الذي كان حنفیاً، والأحناف يعتبرون العلة هي رکن القياس الوحید وما عداها فهي شرائط لذلك خص العلة ببحوث غایة في الدقة تحدث فيها عما تحدث عنه الأصوليون، فذكر في الخصائص أبواباً لتخصيص العلة والفرق بين العلة والسبب وتعارض العلل والعلة المتعددة والعلة القاصرة والمعلول بعلتین وأمثالها... أما الاستحسان فقد ذكره ابن جنی لأن اصحابه من الحنفیة يأخذون به، أما ابن الانباري والسيوطی، فلم يجعله من أدلةهما مع ذكرهما له لأنهما شافعیان، والامام الشافعی يبطله ويقول في رسالته<sup>(١٢)</sup> (الاستحسان تلذذ)<sup>(١٣)</sup>.

<sup>(٤)</sup> ينظر: الخصائص: ١ / ٤٩-٩٦

<sup>(٥)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١ / ١١٦-١١٨، ١١٨-١٢٤.

<sup>(٦)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١ / ١٣٤-١٤٥.

<sup>(٧)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١ / ١٤٥-١٦٤.

<sup>(٨)</sup> ينظر: الخصائص: ١ / ١٦٧-١٦٩.

<sup>(٩)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١ / ١٧٥-١٨١.

<sup>(١٠)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١ / ١٩٠-١٩٤.

<sup>(١١)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٢ / ٧-١٢، ١٢-١٤، ١٤-١٥، ١٥-١٦، ١٦-١٩، ١٩-٢٢، ٢٤-٣٠.

<sup>(١٢)</sup> الرسالة للشافعی، تحقيق: أحمد محمد شاکر، مکتبة ومطبعة مصطفی البابی الحلبي، القاهرة، سنة ١٩٤٠: ص ٥٧٠.

<sup>(١٣)</sup> رأى في أصول النحو، د. مصطفی جمال الدين، مجلة كلية الفقه، النجف الأشرف، عدداً سنة ١، ١٩٧٩: ص ٢١.

وقال مصطفى جمال الدين (والاستحسان من أدلة الحنفية، وقد عرّفوه في كتبهم بأنه ترك القياس والأخذ بما هو أوفق للناس، على أساس ان القياس وإن كان ظاهراً فقد يقتضي في بعض الأحيان عسراً وحرجاً، فيترك إلى ما هو أخفى منه مما يوجب اليسر والسهولة على الناس، لذلك فقد خصه ابن جني بباب في الخصائص وعرّفه بما يشبه تعريف أصحابه من الحنفية...).<sup>(١٤)</sup>

ويرى كذلك أن ابن جني (لم يذكر استصحاب الحال كما ذكر الاستحسان لأن أصحابه من الحنفية لم يعتبروه من أدلة الفقه... ولكن ابن الانباري والسيوطى وهما شافعيان - أثبتتا الاستصحاب وأنكرا الاستحسان).<sup>(١٥)</sup>

وفقاً لذلك فأصول النحو كما يرى مصطفى جمال الدين ليست قائمة على استقراء مناهج النحويين البصري والكوفي، لمعرفة أدلة هما، بل هي قائمة على مناهج الفقهين الحنفي والشافعي وتطبيق أصولهما على النحو.<sup>(١٦)</sup>

ونحن نختلف مع مصطفى جمال الدين في ذلك إذ نرى إن أثر الفقه الحنفي أو الشافعي موجود فعلاً في طريقة تأليف كتب أصول النحو وفي طريقة عرض الأدلة، ولكنه لا يمتد إلى إهمال بعض الأدلة وذكراها وفقاً للمذهب الحنفي أو الشافعي فتقسيم العلل وتصنيفها لم يذكرها ابن جني وحده، كما رأى مصطفى جمال الدين ، بل ذكرها أصحاب أصول النحو بعد ابن جني، إذ عقد السيوطى لذلك مباحث، منها بحث في أقسام العلل<sup>(١٧)</sup> عد منها أربعة وعشرين قسماً، وبحث في العلل الموجبة<sup>(١٨)</sup> ، والعلل البسيطة والمركبة

<sup>(١٤)</sup> رأى في أصول النحو.

<sup>(١٥)</sup> المصدر نفسه: ٣٦.

<sup>(١٦)</sup> المصدر نفسه: ٣٦

<sup>(١٧)</sup> ينظر: الاقتراح في أصول علم النحو لجلال الدين السيوطى، تحقيق وتعليق: د. أحمد محمد قاسم، مطبعة السعادة، القاهرة، سنة ١٩٧٦ ص ١١٥.

<sup>(١٨)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١١٩.

وبحث في شروط العلة<sup>(١٩)</sup>، والخلاف في التعليل بالعلة القاصرة<sup>(٢٠)</sup>، وبحث التعليل بعلتين<sup>(٢١)</sup>، وتعليق الحكمين بعلة واحدة<sup>(٢٢)</sup>، وتعارض العال<sup>(٢٣)</sup>.

أما موضوع الاستحسان فلم يعده ابن جنی من أدالته المعتبرة كما ذهب إلى ذلك مصطفی جمال الدين، لأن ابن جنی قال فيه (وجماعه أن علته ضعيفة غير مستحکمة إلا ان فيه ضرباً من الاتساع والتصرف)<sup>(٢٤)</sup>، ويذهب ابن الأنباري إلى ان الاستحسان مبني على دليل وان كان ضعيفاً ومن قال ان الاستحسان ليس مبنياً على دليل فقوله حسب رأى ابن الأنباري (ليس عليه تعویل)<sup>(٢٥)</sup> واكتفى السيوطی بترديد ما قاله ابن جنی وابن الأنباري في ذلك<sup>(٢٦)</sup>، وذهب يحيی الشاوي وهو مالکي إلى ان الاستحسان دليل ضعيف<sup>(٢٧)</sup>.

تبين مما سبق ان ابن جنی لا يأخذ بالاستحسان كثيراً وان كان حنفياً وان ابن الأنباري اخذ به وان كان شافعياً وتردد السيوطی في ذلك أما الشاوي وهو مالکي فقال ان دليله ضعيف.

أما قول مصطفی جمال الدين ان ابن جنی لم يذكر الاستصحاب لانه ليس من أدلة الحنفية وذكره ابن الأنباري والسيوطی وهو من أدلهما، فهذا القول ليس صحيحاً لأن ابن جنی ذكر باباً في خصائصه سماه (باب في اقرار الألفاظ على أوضاعها الأولى ما لم يدع

(١٩) ينظر: الاقتراح في أصول علم النحو لجلال الدين السيوطی: ١٢٣.

(٢٠) ينظر: المصدر نفسه: ١٢٥.

(٢١) ينظر: المصدر نفسه: ١٢٧.

(٢٢) ينظر: المصدر نفسه: ١٣٠.

(٢٣) ينظر: المصدر نفسه: ١٢٢.

(٢٤) الخصائص: ١٢٤/١.

(٢٥) لمع الأدلة في أصول النحو لأبن الأنباري تحقيق سعيد الأفغاني دار الفكر، بيروت ط ٢ سنة ١٩٧١ ص ١٢٤.

(٢٦) ينظر: الاقتراح ١٨٢-١٨٣.

(٢٧) ينظر: ارتقاء السيادة في علم أصول النحو الشيخ يحيی الشاوي تقديم وتحقيق: د. عبد الرزاق السعدي دار الأنبار للطباعة والنشر، بغداد سنة ١٩٩٠، ص ١٠١.

داع الى الترک والتحول)<sup>(٢٨)</sup>. ومن المعروف ان هذا القول ينطبق على استصحاب الحال كما عرفه ابن الانباري بقوله(ابقاء حال اللفظ على ما يستحقه في الأصل عند عدم دليل النقل عن الاصل)<sup>(٢٩)</sup>.

يتبيّن من ذلك ان أصحاب أصول النحو ذكروا أدلة لا علاقة لها بأصول النحو، وهذه الأدلة نفسها اختلفت في حجيتها أصحاب الفقه، وكذلك قام أصحاب أصول النحو بتشعيّب أصولهم كثيراً وجمعوا ما له علاقة بأصول النحو وما ليس له علاقة به، لأنهم نقلوا مادة أصول الفقه عن كل المذاهب، وهم في هذا لا يختلفون الحنفي منهم والشافعى والمالكي، ولكن الاختلاف الحقيقى بينهم في طريقة التأليف كما قلنا سابقاً، إذ انهم تأثروا بالطريقتين المعروفتين في تأليف أصول الفقه، وهما:

١ - طريقة المتكلمين ويمثلها الشافعية والمالكية(وهي تقوم على تجريد قواعد الأصول عن الفقه والميل الى الاستدلال العقلي ما أمكن فيما أيدته العقول والحجج أثبتوه وإلا فلا دون اعتبار لموافقة ذلك للفروع الفقهية فهدفهم القواعد تكون داعمة للفقه ضابطة للفروع من غير اعتبار مذهبى)<sup>(٣٠)</sup>.

٢ - طريقة الحنفية وهي اتخاذ (أحكام الفروع التي نقلت عن أئمتهم مصدراً لهم لاستنباط الأصول التي اتباعوها عند الحكم فيها، وهذه الطريقة في الواقع أحسن بالفقه وألائق بالفروع لأنها تقوم على الغوص على النكت الفقهية نفسها بالاكثر من التمثيل بالفروع الفقهية، وبيان أن ابتناء المسائل على العلل والمعانى، فهم قد دونوا الأصول التي ظنوا أن أئمتهم اتباعوها في التفريع للمسائل)<sup>(٣١)</sup>.

<sup>(٢٨)</sup> الخصائص: ٢ / ٤٥٧.

<sup>(٢٩)</sup> لمح الأدلة: ٤٦.

<sup>(٣٠)</sup> مباحث الحكم عند الأصوليين، د. محمد سلام مذكور، دار النهضة العربية، القاهرة، ط٢، سنة ١٩٦٤: ص ٤٨.

<sup>(٣١)</sup> المصدر نفسه: ٥١-٥٠.

فطريقتنا التأليف في أصول الفقه، هاتان هما اللتان أثرتا في تأليف أصول النحو، إذ اتبع ابن الأنباري والسيوطى الشافعيان ويحيى الشاوي المالكى طريقة المتكلمين إذ قاموا بوضع قواعد لأصول النحو قائمة على التجريد والاستدلال العقلى منذ بداية كتبهم الى آخرها وبحثوا الحجج وجمعوا الفروع الى الأصول. وقاموا بدراسة السماع أولاً وانواعه، وشروطه وكيفية الرواية، وشروط الرواية، ثم درسوا الاجماع، والاجماع السكتوى، ثم درسوا دليل القياس، وانواعه، وعلله، وأنواع العلل، ومبررات العلل، وقواعد العلل، ثم درسوا أدلة اخرى هي الاستحسان والاستصحاب والترجيح.

أما ابن جنى فقد ألف أصول النحو وفق الطريقة الثانية أي طريقة الحنفية، إذ استتبط من التطبيقات النحوية أصولاً للنحو، وبعد ذلك فصل في تلك الأصول (\*)، وقد بين هو ذلك عندما قال (فهذا الذي يرجعون إليه فيما بعد متفرقاً قدمناه نحن مجتمعاً وكذلك كتب محمد بن الحسن - رحمه الله - إنما ينتزع أصحابنا منها العلل لأنهم يجدونها منتورة في أثناء كلامه فيجمع بعضها إلى بعض بالملاظفة والرفق، ولا تجد له علة في شيء من كلامه مستوفاة محررة) (٢٢)، إذن طريقة ابن جنى في التأليف كطريقة أصحابه الحنفية الذين استتبطوا العلل وجمعوها من كلام امامهم محمد بن الحسن، وهي إقامة الأصول على الفروع المنقوله عن أئمه الحنفية.

بعد ما رأينا من اختلاف بين التأليف في أصول النحو عند ابن جنى وابن الأنباري، والسيوطى والشاوي. نحاول الآن إعادة ترتيب أصول النحو وفقاً لما كتبه هؤلاء الأربعه

(\*) التفصيل: سمة في البحث الأصولي عند الحنفية، وهذا ينطبق على تقسيم الدلالة عندهم، فتقسيم الحنفية (أميل إلى التفصيل، أما تقسيم الشافعية فإنه يتجه إلى الاجمال، فقسم الشافعية الدلالة إلى قسمين، وهما المنطوق والمفهوم، وقسمه الحنفية إلى أربعة أقسام ، وهي: عبارة النص، وإشارة النص، ودلالة النص، واقتضاء النص) هذا ما ذكره د. السيد أحمد خليل، في كتابه(في التشريع الاسلامي) دار المعارف، القاهرة، سنة ١٩٦٦: ص ١٤١ - ١٤٢ . وينظر في:

الأصول، لتمام حسان: ص ٥١ .

(٢٢) الخصائص: ١ / ١٦٤ .

بعد ابعاد الأدلة الضعيفة والتفریعات التي ایس لها علاقة حقيقة بأصول النحو ، لأنه قد بولغ في تشقيق مسائل أصول النحو وفق مسائل أصول الفقه، وهذا أمر غير مجد لأن(طبيعة الموضوع هي التي تفرض نوعية المنهج كما يؤكد ذلك فلاسفة العلوم) <sup>(٢٣)</sup> . موضوع النحو مختلف في بعض الخصوصيات عن موضوع الفقه لأن النحو يدرس اللغة وهي نتاج بشري والفقه يدرس النص (القرآن الكريم والسنّة)، ولكن المنهج كثيراً ما يتافق في الإطار العام لأن النحوي أو اللغوي عموماً والفقهي يقومان باستجواب النص وفحصه واستثمار دلالاته وهذا يعم كلاً منها، وكذلك يجتمعان في الظن والترجح والتخمين لا القطع، لأنهما كما قلنا يستثمران دلالات اللفظ، واللفظ قد يحمل أكثر من معنى واحد، كما ان النص لا يرد فيه ذكر العلة أحياناً ، وهذا شيء معروف في أصول الفقه، اي ان الأحكام غير قطعية ، وانما هي ظنية.

وهذه السمة(أي الظن) يشترك معهما فيها علم الحديث وفي ذلك يقول أحد العلماء في الحديث: قولنا حديث صحيح لا يعني إنه صحيح على وجه القطع، بل يعني إنه صحّ على شروطنا كما إن قولنا حديث غير صحيح، لا يعني الجزم بعدم صحته فهو قد يكون صحيحاً في الواقع ولكنه لم يصح على شروطنا <sup>(٢٤)</sup> .

وفي ضوء التشابه العام بين النحو والفقه ذهب أصحاب أصول النحو الى استنساخ منهجية أصحاب أصول الفقه ولكن في ذلك شيئاً من عدم الدقة. لأن لكل موضوع خصوصيته فيجب أن يكون على أقل الاحتمالات لكل علم منهجه المتميز نوعاً ما عن العلم الآخر وان كانوا في نفس اللحظة الحضارية.اذ ان نقل المنهج من ميدان الى آخر غير صالح

<sup>(٢٣)</sup> العقل السياسي العربي محدداته وتجلياته، د. محمد عابد الجابري، المركز الثقافي العربي، ط٢، سنة ١٩٩١: ص ٨.

<sup>(٢٤)</sup> ينظر التقىيد والإيضاح في شرح مقدمة ابن الصلاح، للحافظ العراقي، تحقيق عبد الرحمن محمد عثمان، بيروت،

وهذا ما يراه أحد المحدثين في قوله (عندما تظهر نظرية في ميدان ما لتفسر جملة من ظواهره انطلاقاً من فحص دقيق لقوانين تركيب تلك الظواهر وعوامل تطورها ثم تنقل تلك النظرية إلى ميدان مختلف، وقد تقصد تفسيره بواسطتها، فإن الذي يحصل هو أن مفاهيم هذه النظرية التي كانت اجرائية، مفيدة للفهم والمعرفة في الميدان الأول (ميدانها) تتحول عندما توظف في ميدان آخر مختلف إلى عوائق ابىستيمولوجية تحول دون الوصول إلى جوهر الامر في هذا الميدان)<sup>(٢٥)</sup>، وهذا ما حصل مع أصول الفقه عندما نقلت منهجه إلى النحو فهي اجرائية فعالة في مجال الفقه ولكنها لم تكن كذلك في مجال النحو: من يقارن بين كتب أصول النحو يجدها تجمع على أن أصول النحو ثلاثة ولكن ذلك الاجتماع ضمني والأصول هي:

- ١- النقل
- ٢- العقل
- ٣- الاجتماع

وأما المسائل الأخرى فهي ليست بأصول وإنما هي زوائد حذفها لا يغير من الأمر شيئاً فمثلاً ذكر السيوطني مجموعة من المسائل قدمها على الأصول وهي ليست من أصول النحو (المنهج) بل بعضها يدخل في بنية النحو وفقه اللغة، والمسائل هي: حدود النحو<sup>(٢٦)</sup>، حد اللغة وهل هي من وضع الله تعالى أو البشر<sup>(٢٧)</sup>، في مناسبة الألفاظ للمعنى<sup>(٢٨)</sup>، في الدلالات النحوية<sup>(٢٩)</sup>، في تقسيم الحكم النحوي إلى واجب

---

<sup>(٢٥)</sup> العقل السياسي العربي: ٢٠-٢١.

<sup>(٢٦)</sup> ينظر: الاقتراح: ٢٩.

<sup>(٢٧)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٣١.

<sup>(٢٨)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٣٦.

<sup>(٢٩)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٣٨.

وغيره<sup>(٤٠)</sup>، في تقسيم الحكم النحوى الى رخصة وغيرها<sup>(٤١)</sup>، في تعلق الحكم بشيئين فأكثر<sup>(٤٢)</sup>، هل بين العربي والجمي واسطة<sup>(٤٣)</sup>، في تقسيم الألفاظ الى واجب وممتنع وجائز<sup>(٤٤)</sup>.

أما الباب السابع في كتاب (الاقتراح) فليس له علاقة مباشرة بأصول النحو اذ ذكر فيه (أول من وضع النحو والتصريف)<sup>(٤٥)</sup> وذكر (شروط المستنبط)<sup>(٤٦)</sup> لأصول النحو وهو (ان يكون عارفاً بلغة العرب محيطاً بكلامها مطلعاً على نثرها ونظمها و...)<sup>(٤٧)</sup>.

ومن الزيادات التي ذكرها يحيى الشاوي متأثراً بالسيوطى، المقدمة التي نقلها عن كتاب (الاقتراح) ومسائلها في: تعريف النحو<sup>(٤٨)</sup>، وتعريف اللغة وبيان وضعها<sup>(٤٩)</sup>، ومناسبة الألفاظ للمعاني<sup>(٥٠)</sup>، والدلالة النحوية<sup>(٥١)</sup> وأنواعها، والحكم النحوى وأنواعه<sup>(٥٢)</sup>،

<sup>(٤٠)</sup> ينظر: الاقتراح: ٣٩.

<sup>(٤١)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤١.

<sup>(٤٢)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٣.

<sup>(٤٣)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٥.

<sup>(٤٤)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٦.

<sup>(٤٥)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٢٠٣.

<sup>(٤٦)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٢٠٧.

<sup>(٤٧)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٤٨)</sup> ينظر: ارتقاء السيادة في علم أصول النحو: ٣٦.

<sup>(٤٩)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٥٠)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٥١)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٣٨.

<sup>(٥٢)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٠.

والرخص النحوية واجتماعها<sup>(٥٣)</sup>، والعوض والبدل والقلب<sup>(٥٤)</sup>، والكلذم العربي والعمسي وعلامتهما<sup>(٥٥)</sup>، والحكم النحوي خاص باللفظ المركب<sup>(٥٦)</sup>.

وزاد الفصل السابع في كتابه متأثراً بالسيوطى وهو لا علاقة له بأصول النحو اذ ذكر فيه، أول من وضع النحو<sup>(٥٧)</sup>، وتلاميذ أبي الأسود الدؤلي<sup>(٥٨)</sup> والخليل بن أحمد الفراهيدي<sup>(٥٩)</sup>، وسيبوه<sup>(٦٠)</sup>، والكسائي<sup>(٦١)</sup>، وذكر شروط المستنبط<sup>(٦٢)</sup>، وطريقة ابن مالك في الاستنباط<sup>(٦٣)</sup>.

أما موضوع الاستحسان الذي ذكر انه من أصول النحو، فلا نعتقد بذلك، بل ان أصحاب أصول النحو أنفسهم ترددوا في قبوله ضمن أدلة أصول النحو اذ قال ابن جنی عنه (وجماعه ان علته ضعيفة غير مستحکمة)<sup>(٦٤)</sup>، ولم يبين ابن الانباري رأيه فيه ولم يقل

<sup>(٥٣)</sup> ينظر: ارتقاء السيادة: ٤١.

<sup>(٥٤)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٣.

<sup>(٥٥)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٥٦)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٥.

<sup>(٥٧)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٦.

<sup>(٥٨)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١١٢.

<sup>(٥٩)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٦٠)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١١٣.

<sup>(٦١)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٦٢)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١١٥.

<sup>(٦٣)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٦٤)</sup> الخصائص: ١/١٢٤.

هل هو حجة ودليل أو غير ذلك<sup>(٦٥)</sup>، وأكتفى السيوطني بنقل رأى ابن جنی وما قاله ابن الانباري ولم يوضح موقفه منه ولم يقطع بذلك<sup>(٦٦)</sup>، ونقل يحيی الشاوي ما ذكره ابن جنی وتعدد كذلك في القطع بحجيته<sup>(٦٧)</sup>.

هذا التردد والخلاف عند أصحاب أصول النحو في دليل الاستحسان أشار اليه علي أبو المكارم بقوله (وما الاستحسان فقد أختلف في تعريفه، كما أختلف في قيمته وحجيته في البحث النحوي فقد ذهب بعض العلماء الى انه ما يستحسن الانسان من غير دليل. ومن ثم رفض هؤلاء العلماء حجيته بناء على انه مبني على التحكم، لانه مرتبط بالذوق الشخصي المجرد من كل شكل موضوعي)<sup>(٦٨)</sup>

هذا التردد والخلاف في قبول الاستحسان من الأدلة النحوية تأثر بتعدد الأصوليين وخلافهم فيه في أصول الفقه ذاتها. فقد رفضه الشافعي عندما قال (انما الاستحسان تلذذ)<sup>(٦٩)</sup> لأن الاستحسان ليس مبنيا على أدلة قوية، ولو كان مبنيا على ادلة قوية كان من الواجب ان لا يسمى استحسانا بل يسمى باسم الدليل الذي تستند او بنى عليه<sup>(٧٠)</sup>، لأن الاستحسان يبنى على أدلة اشهرها عند الفقهاء القياس الخفي والخصوص بعد العموم، فالقياس الخفي هو ترجيح أحد الدليلين على الدليل الآخر بعد افتراض تعارضهما اي ترجيح أقوى القياسيين المتعارضين والاستحسان هنا يسمى الاستحسان بالقياس الخفي

<sup>(٦٥)</sup> ينظر: لمع الادلة: ١٣٣-١٣٤.

<sup>(٦٦)</sup> ينظر: الاقتراح: ١٨٠-١٨٢.

<sup>(٦٧)</sup> ينظر: ارتقاء السيادة: ١٠١-١٠٣.

<sup>(٦٨)</sup> أصول التفكير النحوي: ١٢٤.

<sup>(٦٩)</sup> الرسالة: ٥٠٧.

<sup>(٧٠)</sup> راجع مناقشة الاصوليين لهذا الموضوع في كتاب (الاصول العامة للفقه المقارن) لحمد تقى الحكيم، دار الاندلس للطباعة والنشر، بيروت سنة ١٩٦٣: ص ٣٥٩-٣٧٧، وكذلك في (مفتاح الوصول الى علم الاصول) لأحمد كاظم البهادلي، شركة حسام للطباعة الفنية، بغداد سنة ١٩٩٥ / ٢: ١٤٥-١٥٦.

بعد ترجيحه على القياس الظاهر<sup>(٧١)</sup>، أما الدليل الثاني الذي يبني عليه الاستحسان هو استثناء مسألة من حكم كلي ثابت لنظائرها، والاستثناء إنما يكون بدليل<sup>(٧٢)</sup>.

هذا النوعان من الأدلة هما اللذان يُبني عليهما الاستحسان اذن (الاستحسان ليس دليلاً على الحكم، وإنما هو عملية جمع بين دللين بالتفصيص أو الترجيح أحدهما على الآخر في مقام التعارض. ولكلٌّ من عمليتي التفصيص والترجح قواعدها الخاصة بها المذكورة في مبحثي العام والخاص والتعادل والترجح)<sup>(٧٤)</sup> وهكذا يخرج الاستحسان من مجلم الأدلة لانه ليس دليلاً وإنما هو ما يُبني على الدليل.

أما استصحاب الحال فلا نرى انه يشكل أحد أدلة النحو كما ذهب الى ذلك تمام حسان عندما عَدَ الاستصحاب يأتي بالحجية بعد السماع<sup>(٧٥)</sup>، وان ما ذكره تمام حسان هو عن قاعدة الأصل والعدول عنها، وهي ليست من الاستصحاب، لأن الاستصحاب كما فهمه الفقهاء هو (الحكم ببقاء حكم أو موضوع ذي شك في بقائه)<sup>(٧٦)</sup>. وهذا الدليل ينطبق على مواد الفقه لأن الشك موضوع فقهي، والأصل في الفقه البراءة كما هو معروف أو كما يقول الفقهاء (الأصل في الأشياء الإباحة)<sup>(٧٧)</sup>، والأصل بقاء ما كان على ما كان حتى يطرأ ما يغيره<sup>(٧٨)</sup>. وما يثبت باليقين لا يزول بالشك، وهذه الموضوعات متعلقة بالفقه وغير متعلقة بالنحو، وهو في الفقه حجة

<sup>(٧١)</sup> ينظر: علم أصول الفقه، عبد الوهاب خلاف، الدار الكويتية للطباعة والنشر والتوزيع ط ٨ سنة ١٩٦٨، ص ٨٠ وفتاح الوصول: ١٥٢ / ٢.

<sup>(٧٢)</sup> <sup>(٧٣)</sup> ينظر: علم أصول الفقه، عبد الوهاب خلاف، ٨٠، ينظر: مفتاح الوصول: ١٥٢ / ٢.

<sup>(٧٤)</sup> مفتاح الوصول الى علم الأصول: ١٥٣ / ٢.

<sup>(٧٥)</sup> ينظر: الأصول: ١١٥-١١٤.

<sup>(٧٦)</sup> الأصول العامة للفقه المقارن: ٤٤٧.

<sup>(٧٧)</sup> المصدر نفسه: ٤٦٩.

<sup>(٧٨)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٧١.

دفع لا حجة اثبات، أي هو دليل سلبي لأنه (يصلاح لأن يدفع به من أدعى تغير الحال لبقاء الأمر على ما كان، أي إن الاستصحاب لا يثبت به الا الحقوق السلبية ولا يثبت حكماً جديداً، وإنما يستمر به حكم العقل بالاباحة الأصلية أو البراءة، او ببقاء حكم الشرع بشيء بناء على تحقق السبب الذي ربط به هذا الحكم، فبقاء الأمر على ما كان، إنما يستند إلى موجب الحكم لا إلى عدم التغير، ولهذا قالوا: إن الاستصحاب حجة لبقاء ما كان على ما كان، لا لاثبات ما لم يكن)<sup>(٧٩)</sup>، والاستصحاب (مصدر احتياطي يثبت الحكم به عند عدم وجود دليل)<sup>(٨٠)</sup> آخر.

فالاستصحاب إذن ليس من أصول النحو لأن التعلق بأصل الشيء ليس في حاجة إلى أدلة وورود الأدلة في ذلك يجعل من الأمر تحصيلاً حاصلاً، لأن الشيء مبني على أصل، فلذلك لا يحتاج إلى دليل كي يثبته مرة أخرى، وهذا ما جعل منه دليلاً ضعيفاً غير معتمد به في حالة وجود دليل غيره، كما صرخ بذلك ابن الانتباري عندما قال ( واستصحاب الحال من أضعف الأدلة)<sup>(٨١)</sup>. ونقل السيوطي عنه ذلك في الاقتراح<sup>(٨٢)</sup>، ويحيى الشاوي ارتقاء السيادة<sup>(٨٣)</sup>.

وأما قول ابن الانتباري: ( ومثال التمسك باستصحاب الحال في الفعل أن نقول في فعل الأمر: الأصل في الأفعال البناء، وإنما يعرب منها ما يشبه الاسم، وهذا الفعل لم يشبه الاسم، فكان باقياً على أصله في البناء)<sup>(٨٤)</sup>، فقد نقده مصطفى جمال الدين بقوله: (إن كان المقصود، إن الأفعال كلها محكومة بالبناء يقيناً وفعل الأمر واحد

<sup>(٧٩)</sup> الوسيط في أصول الفقه، د. وهبة الزحيلي، مطبعة دار الكتاب، دمشق، ط ٣ سنة ١٩٧٨: ٤١٧.

<sup>(٨٠)</sup> أصول الفقه الإسلامي، د. محمد الزحيلي، المطبعة الجديدة، دمشق، سنة ١٩٧٦: ص ٢١٤-٢١٥.

<sup>(٨١)</sup> لمع الأدلة: ١٤٢.

<sup>(٨٢)</sup> ينظر: الاقتراح: ١٧٤.

<sup>(٨٣)</sup> ينظر: ارتقاء السيادة: ٩٨.

<sup>(٨٤)</sup> لمع الأدلة: ٨٧.

منها فلا يشذ عن هذا الحكم، فالمسألة إذن خاضعة للقياس المنطقي، لا للاستصحاب، وتكون مقومات القياس هكذا: [صيغة الأمر فعل، وكل فعل مبني، إذن صيغة الأمر مبنية]، وهذا هو القياس الاقتراني لا الاستصحاب، وكذلك إذا كان المقصود أن كل فعل غير مشابه للاسم مبني، وفعل الأمر غير مشابه إذ هو مبني.

وإن كان المقصود من الاستصحاب إننا كنا على يقين من ان الأفعال كلها مبنية، لأنها لا تتحمل المعانى الاعرابية كالأسماء، ثم حصل لنا شك- أو يقين آخر- بأن بعضها يتحمل المعانى الاعرابية لمشابهته الاسم، فلذلك يتضمن نقص اليقين السابق- أي نقص الأصل- لأن الذي حصل إن كان يقيناً فقد نقضنا اليقين السابق بيقين مثله، وإن كان شكًا فليس هو شكًا في استمرار اليقين السابق حتى نستصحبه وإنما هو شك في أصل وجود اليقين<sup>(٨٥)</sup>.

أما مقالته تمام حسان، إن الاستصحاب يراد به (أصل الوضع وأصل القاعدة)<sup>(٨٦)</sup>، وإن العدول عن الأصل أحد مصاديق دليل الاستصحاب<sup>(٨٧)</sup>، فهذا غير واقعي لانه عند عدول الشيء عن أصله يصير له حكم جديد لأنه تعلق بأصل جديد بعيد عن الأصل السابق ويكون للشيء المعدل كذلك قوانينه الخاصة المختلفة كالجاز مثلاً الذي هو عدول عن الحقيقة فعندما يراد بتركيب ما العدول من الحقيقة إلى الجاز يصبح له حكم الجاز وقوانينه ولا نحكم عليه بضوابط الحقيقة لأنه اختلف منها. وما قالته خديجة الحديثي: إن (سيبويه عرف الاستصحاب لأنه قال [مخالف للأصل] أو [موافق للأصل]، و[الأصل]...)<sup>(٨٨)</sup>، فكلمة الأصل (لاتعني الاستصحاب

---

<sup>(٨٥)</sup> رأي في أصول النحو: ٣٩-٣٨.

<sup>(٨٦)</sup> الأصول: ١٢٥.

<sup>(٨٧)</sup> ينظر: الأصول: ١٢٥.

<sup>(٨٨)</sup> الشاهد وأصول النحو في كتاب سيبويه، د. خديجة الحديثي، مطبوعات جامعة الكويت، سنة ١٩٧٤: ص ٤٥٤.

ضرورة فقد.. تطلق على معانٍ منها القاعدة.. كما تطلق كلمة [الأصل] عند التردد بين أمرين فيقال [الأصل الحقيقة] عند تردد اللفظ بين حمله على الحقيقة أو المجاز و[الأصل عدم الاشتراك] عندما يتردد كون اللفظ مشتركاً أو غير مشترك، وتعبير النهاة هنا بـ[الأصل] يعني القاعدة التي أصّلواها لا الاستصحاب<sup>(٨٩)</sup>، وزيادة على ذلك فان استصحاب الحال ليس من أدلة الفقهاء المتقدمين بل ( هو من وضع متأخري الشافعية)<sup>(٩٠)</sup> فهو غير موجود عند الشافعى أو عند محمد بن الحسن الشيباني ولا عند غيرهم من الفقهاء إلا في القرن الرابع<sup>(٩١)</sup>.

يتبين لنا مما سبق ان بعض المسائل التي ذكرت في كتب أصول النحو هي ليست من أصول النحو، انما أصول النحو كما نرى تنحصر في النقل، العقل، الاجماع، لا كما قال ابن الانباري(نقل وقياس واستصحاب حال ومراتبها كذلك وكيف بذلك استدللالاتها)<sup>(٩٢)</sup>، ولا مثلما قال السيوطي (أدلة النحو عند ابن جني السمع والاجماع والقياس)<sup>(٩٣)</sup>، لأن السيوطي قدم الاجماع على القياس، ولم يقل ابن جني بذلك، بل قال: (إعلم ان اجماع أهل البلدين انما يكون حجة إذا أعطاك خصمك يده ألا يخالف المخصوص والمقياس على المخصوص فأما ان لم يعط يده بذلك فلا يكون اجماعهم حجة عليه)<sup>(٩٤)</sup>. والأدلة عند ابن جني هي المخصوص (السماع أو النقل) والمقياس على المخصوص(القياس) والاجماع لا كما نقل السيوطي.

<sup>(٨٩)</sup> رأي في أصول النحو: ٤٠.

<sup>(٩٠)</sup> نظرية عامة في تاريخ الفقه الاسلامي، د. علي حسن عبد القادر، مطبعة السعادة، القاهرة سنة ١٩٥٦: ص ٢٦٩.

<sup>(٩١)</sup> ينظر: رأي في أصول النحو: ٤١.

<sup>(٩٢)</sup> لعل الأدلة: ٨١.

<sup>(٩٣)</sup> الاقتراح: ٢٧.

<sup>(٩٤)</sup> الخصائص: ١ / ١٩١.

والأفضل أن نقول النقل لا السماع لأن الأول أشمل من الثاني، والثاني ينحصر في المشافهة، والسمع معتد به في العهود الأولى لنشأة النحو، أما في العصور المتأخرة عن ذلك ، فيقل دور السمع لأنه في البداية كان محدوداً في بعض القبائل وفي مناطق محدودة، والقبائل هذه لم تبق على حالها في القرون المتأخرة.

وذكرنا العقل وهو أشمل من القياس ويدخل تحت العقل- القياس وأنواعه والتعليق وأقسامه والاستدلال بالسبر والتقسيم والاستدلال بالأولى، وأنواع التعارض والترجيح.

أما الاجماع فقد جعلناه في آخر مراتب الأدلة لأن الاجماع كما هو معروف يمثل اجماع آراء العلماء في عصر معين حول قضية، فنتساءل هنا كيف يمكن هؤلاء العلماء آراءهم تلك حول هذه القضية، إن لم تكن تلك الآراء مستندة إلى نقل أو عقل و(لابيُعقد الاجماع إلا على مستند)<sup>(٩٥)</sup>، المستند هو إما نقل أو عقل.

أما عن أثر القانون الروماني المزعوم في الاجماع الذي يراه جرونيبياوم في قوله (وكان الاجماع- وهو المستقل عن كل قانون مكتوب تقليدي أو مستنبط- يقوم على تطبيق المبدأ الروماني المسمى (بالعادة) والذي يقول بأن: الأحكام المتشابهة المتكررة الحدوث لها قوة القانون)<sup>(٩٦)</sup>.

في النص السابق خلط جرونيبياوم بين الاجماع والعادة أو (العرف) كما يُسمى عند بعض الأصوليين<sup>(٩٧)</sup>، والاجماع يختلف كثيراً عن العادة أو (العرف) فالاجماع هو اتفاق المجتهدين خاصة، ولا دخل للناس العاديين فيه، بينما العرف أو العادة فهو

<sup>(٩٥)</sup> أصول الفقه، محمد الخضري، مطبعة الاستقامة، مصر، ط٢، د.ت: ص ٢٧٥.

<sup>(٩٦)</sup> حضارة الاسلام، جرونيبياوم: ص ١٩٢.

<sup>(٩٧)</sup> ينظر: مفتاح الوصول: ٢ / ١٨٩.

تعارف الناس على اختلاف طبقاتهم عامتهم وخاصتهم<sup>(٩٨)</sup>. والعادة شيء متعارف عليه في جميع المجتمعات لا حاجة بمجتمع أو جماعة أن يأخذوه من القانون الروماني أو غيره.

يتبيّن لنا مما سبق أن أصول النحو عند القدماء هي اسقاط لمنهج الأصوليين على نصوص النحاة، وإن كانت المفاهيم لم ترد عند النحاة ، كما وردت عند الأصوليين. ولكن لوجود التشابه العام بين الموضوعين(الفقه والنحو) نُقلَ المنهج من أصول الفقه إلى النحو، وبسبب ذلك أصبحت أصول النحو مرحلة غير دقيقة، ولكن بحذف الزيادات التي ذكرناها، سابقاً، نقترب من ملامح أصول النحو العامة.

أصول النحو التي ذكرناها وهي (النقل والعقل والاجماع) غير متأثرة بالمنطق الأرسطي، فالنقل كما هو معروف ليس له علاقة بالمنطق الأرسطي، فهو أصل لغوي لا يمت للمنطق أو للعلوم اليونانية بصلة، والاجماع كذلك هو مصطلح فقهي لا وجود له في المنطق الأرسطي. بقي لدينا العقل، وما يدخل ضمنه من أدلة، فقد قيل عنه انه تأثر بالمنطق الأرسطي في موضوعين هما:<sup>(٩٩)</sup>القياس، العلة.

أما القياس، وهو أحد الأركان المهمة في أصول النحو، فلا نعتقد انه متأثر بالمنطق الأرسطي لأن القياس اللغوي أو النحوي، قياس ظني كالقياس الفقهي، قال ابن الانباري (وقياس الشبه صحيح يجوز التمثيل به في أوجه الوجهين كقياس العلة، لأن قياس العلة إنما جاز التمسك به لأنه يوجب غاية الظن، وهذا القياس يوجب غلبة الظن، فجاز التمسك به، ولأن مشابهة الفرع لأصل تقتضي أن يكون حكمه مثل

<sup>(٩٨)</sup> ينظر: علم أصول الفقه، عبد الوهاب خلاف: ٨٩.

<sup>(٩٩)</sup> لمع الأدلة: ١٠٩.

حكمه، ولو لم يدل على جواز التمسك به إلا أن الصحابة تمسكون به في المسائل الظنية، ولم ينكر ذلك منهم منكر ولا غيره مغير، لكان ذلك كافياً.

ظنية القياس شيء معروف عند الفقهاء، لأن القياس هو عملية حمل فرع على أصل لوجود شبه أو مناسبة أو علة، أي هو تقريب الفرع من الأصل لوجود المشترك بينهما. وهذا ينطبق على الفقه وعلى النحو، وفي هذا يختلف عن القياس الأرسطي، لأن لفظة القياس عند أرسطو هي (قول إذا وضعت فيه أشياء أكثر من واحد لزم شيء ما آخر من الاضطرار لوجود تلك الأشياء الموضوعة بذاتها)<sup>(١٠٠)</sup>، وهي كذلك (لفظة مشتقة من سلوجين الذي معناه في اللغة اليونانية الجامع فهو فعل التأليف والجمع بين أقوال بطريقة مخصوصة بحيث يلزم عنها لزوماً منطقياً قول آخر غيرها)<sup>(١٠١)</sup>. فعملية (المقاييسة) الموجودة في الفقه أو النحو أو العلوم الإسلامية هي لاتتعدي الفهم اللغوي العربي للفظة قياس وهي تقدير شيء على مثال شيء آخر وبنسويته به، اذ قال ابن منظور مثلاً (قاس الشيء يقيسه قياساً وقياساً واقتاسه وقيسه اذا قدره على مثاله)<sup>(١٠٢)</sup>، اذن القياس اللغوي هو تقدير أو مقاربة وهذا يختلف عن مدلول لفظة سلوجسموس كما رأينا.

الاختلاف بين مدلول اللفظة في العربية عن مدلولها في اليونانية أدى إلى اختلاف عملية القياس بين العلوم الإسلامية وعملية القياس في العلوم اليونانية<sup>(\*)</sup>.

---

(١٠٠) التحليلات الأولى نشر ضمن منطق أرسطو : ١٤٢ / ١، وينظر: تاريخ الفلسفة اليونانية ص ١٢٢.

(١٠١) بنية العقل العربي: ١٣٨.

(١٠٢) لسان العرب لابن منظور مادة قيس مجلد: ٦ / ١٨٧.

(\*) لا زريد ان نفصل القول في عدم تأثر عملية القياس عند المسلمين بعملية القياس عند أرسطو، فقد فضل القول فيه وأثبت ذلك بحجج قاطعة د. على سامي النشار في كتابه (مناهج البحث عند مفكري الاسلام) موضع متفرقة منه ود. محمد عابد الجابري في كتابه (بنية العقل العربي) موضع متفرقة منه وسامي يفتون في كتابه (حفيارات المعرفة العربية الاسلامية التعليل الفقهي نموذجاً) دار الطليعة للطباعة والنشر بيروت سنة ١٩٩٠، بدايات الكتاب خاصة.

ويدخل تحت العقل كما قلنا سابقاً أدلة أخرى غير القياس وهي ليست بأصول للنحو بل هي أدلة اجتهادية، استندت إلى الأصول النحوية (النقل والقياس) ولكننا وضعناها تحت العقل لأنها جهد عقلي استند إلى أصل نحوي معتبر ومن هذه الأدلة:

- ١ - العلة وتقسيماتها وأنواعها.
- ٢ - الاستدلال بالنظير و عدمه.
- ٣ - السبر وال التقسيم.
- ٤ - التعارض والترجيح.

وهذه الأدلة ليس لها علاقة بالمنطق الأرسطي البتة، فالتعليق هو استغراق عقلي في أسباب بعض الظواهر اللغوية، لا علاقة له بمفاهيم العلة عند أرسطو. إذ ان العرب من فرط حبهم للغة حاولوا أن يفلسفوها ويعقولوها، وهم في هذا يختلفون عن السريان مثلاً - الذين نقلوا المنطق الأرسطي. أو نُقلَ إلى لغتهم قبل أن يُنقل إلى العربية - فالسريان لم يبحثوا في تعلييل نحوهم<sup>(١٠٢)</sup>. إذ كان من الأولى أن يتأثر السريان بعلم أرسطو وينقلوها إلى نحوهم لأنهم نقلوا المنطق قبل العرب. ولكن ذلك لم يحصل ، إذ إن مفاهيم العلة والعامل (لم تعرف إلا في النحو العربي)<sup>(١٠٤)</sup>.

أما الأدلة الأخرى التي تدخل ضمن العقل والتي ذكرناها فيما سبق فلا علاقة لها بالمنطق الأرسطي، فهي أدلة بدئية عامة، فالاستدلال بالنظير و عدمه هو أشبه بالقياس على المنقول. والسبر وال التقسيم فهو تقسيم الوجوه المحتملة للاستدلال

<sup>(١٠٢)</sup> ينظر: مناظرة إيليا السرياني مع وزير المغربي في مجلة الشرق، مجلد ٢٠ / ٣٦٦ - ٣٧٧. فايليا لم يعلل أبداً ولم يذكر شيئاً عن ذلك وإن الذي قاله عن النحو السرياني، شيء لا يتندى الوصف لا عمقاً تعليلياً فيه.

<sup>(١٠٤)</sup> المدارس النحوية، شوقي ضيف، دار المعرفة، القاهرة ١٩٦٦ : ص ٢٠، وينظر: ما كتبه سالم يفوت عن اصالة التعلييل الفقهي والنحوى في كتابه (حفيارات المعرفة العربية الإسلامية، التعلييل الفقهي نموذجاً) إذ إن الكتاب قائم على ذلك.

وابطال بقية الوجوه والثبات على وجه واحد فقط. وهو معتمد على النقل والقياس فهو ليس أصلاً قائماً بنفسه. أما التعارض والترجيح فهو موازنة عقلية تستند الى أصل نصلي أو عقلي لترجح أحدهما على الآخر.

وهكذا فأصول النحو العامة والأدلة التي تتضمنها لا علاقة لها بالمنطق الأرسطي

جملة وتفصيلاً.

.....



## الفصل الثاني

### أصول النحو عند المحدثين

ب- أصول النحو عند المحدثين:

أما عن دراسات المحدثين لأصول النحو، فقد أعاد المحدثون غالباً ما كتبه القدماء دون نقد وفحص حقيقيين لتلك الأصول، بل كان ذلك على شكل سرد تأريخي أحياناً، ولم يفصلوا بين الأصول الثابتة والاجتهادية، ولم ينقدوا غالباً ما كتبه القدماء عن الأصول . إضافة إلى ذلك فقد رأى بعضهم أن بعض أصول النحو سواءً أكانت ثابتة أم اجتهادية قد تأثرت بالمنطق الأرسطي . وفي هذه الدراسات بعض الأخطاء المنهجية سنشير إليها في مواضعها.

والمحدثون الذين كتبوا في الأصول هم:

أولاً: سعيد الأفغاني، في كتابه (في أصول النحو)<sup>(\*)</sup> :

درس المؤلف بعض أصول النحو ، وموضوعات أخرى لا علاقة لها بأصول النحو مثل (الاشتقاق)<sup>(١)</sup>، الذي ليس له علاقة بأصول النحو(المنهج) بل هو يمثل موضوعاً من

<sup>(\*)</sup> نشرته دار الفكر - بيروت، د. ت.

<sup>(١)</sup> المصدر نفسه: ١٢٩-١٥٩.

م الموضوعات (بنية اللغة). وكذلك بحث المؤلف في تاريخ (الخلاف بين نحاة البصرة ونحاة الكوفة)<sup>(٢)</sup>، والبحث في التاريخ هو السمة العامة لهذا الكتاب، إذ درس القياس دراسة تاريخية منذ نشوئه حتى العصر الحديث، فهو لم يدرس القياس كأصل من أصول النحو قائم بذاته ولكنه عرض لأركان القياس كما جاءت في كتاباقتراح دون نقد أو تحليل أو زيادة<sup>(٣)</sup>.

أما أصول النحو الأخرى، كالاجماع والاستحسان والاستصحاب والتعارض والترجمة والسبر والتقطيع وغيرها التي ذكرها القدماء في كتبهم لم ترد عنده، أما دراسته للسماع فقد أضاف إلى ما كتبه القدماء ضوابط أخرى لم يذكروها، وهي:

- ١ - ( لا يحتاج للقاعدة بكلام له روایتان متساويتان في القواعد احدهما تؤيدتها والأخرى لا علاقة لها بها. لإحتمال أن تكون الثانية هي التي قالها المتكلم كالشاهد المتقدم في القاعدة<sup>(٤)</sup>، والقاعدة<sup>(٧)</sup> عند الأفغاني تقول (كثيراً ما تروي الآيات على أوجه مختلفة، ويكون الشاهد في بعض دون بعض:

روى قول الشاعر:

ولا أرض أبقل إبقاً لها

على وجه ثان:

ولا أرض أبقلت إبقاً لها

بالذكر مرة، وبالتأكيد مع نقل حركة الهمزة إلى التاء مرة أخرى. فان صح أن القائل بالتأكيد هو القائل بالذكر، صح الاستشهاد به على الجواز من غير الضرورة،

<sup>(٢)</sup> نشرته دار الفكر: ١٥٩-٢٢٦.

<sup>(٣)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٠٨.

<sup>(٤)</sup> في أصول النحو: ١٦.

والا فقد كانت العرب ينشد بعضهم شعر بعض، وكلٌ يتكلّم على سجنته التي فطر عليها.  
ومن هنا تكثر الروايات في بعض الأبيات<sup>(٥)</sup>.

ومما يتعلّق بهذه الملاحظة (الجر بـ[لعل] اعتماداً على إحدى روایتين في بيت كعب بن سعد الغنوی:

**فقلتُ أدعُ أخرى وأرفع الصوت جهراً**

**لعلُّ أبا المغوار منكَ قريباً**

والرواية الثانية (لعل أبي المغوار) بالجر، فترفض لاستدعاها انشاء حكم جديد للأداة (لعل) هو الجر، لأنّ الأصل هو أولى بالاتباع وهو النصب بها<sup>(٦)</sup>.

هذا الضابط ليس جديداً، بل هو يدخل ضمن موضوع التعارض والترجيح، فتعارض الروایتين يسقطهما وهو شيء معروف.

- ٢- الضابط الثاني (لابيني على شاهد قبل تحريره والتوثيق من ضبطه، إذ كثيراً ما ترد الشواهد في كتب النحو محرفة، ويكون موضع التحرير هو موضع الاستشهاد على القاعدة ولو حُرِّز الشاهد ما كان للقاعدة مؤيد، وإليك بعض الأمثلة:

أ- زعم بعض النحاة جواز الجمع بين (كي) و(أن)، واستشهد بقول جميل الذي روى بهذا النص:

<sup>(٥)</sup> في أصول النحو: ٦٤.

<sup>(٦)</sup> المصدر نفسه: ٦٦.

فقالت: أكُلُ الناسِ أصْبَحَ مانحاً

لسانك كيمَا أَنْ تَغْرِي وَتَخْدُعَا

وبالرجوع الى الديوان نجد النص: لسانك هذا كي تغر وتخدعا. وبهذا تنها القاعدة من أساسها إذ لا شاهداً معروفاً يؤيدها.

بـ- قالوا: إن نون التوكيد الخفيفة، قد تُحَذَّف ويبقى آخر الفعل مفتوحاً دليلاً عليها، واستشهدوا بقول الأضبيط بن قريع الذي روى:

لاتهين الفقير علّك أن تَرْ

كع يوماً والدُّهُرُ قد رَفَعَة

وهذه الرواية محرفة، فالبيت من قصيده التي مطلعها:

لكل همٍ من الهموم سعة

والسيء والصبح لا فلاح معه

من البحر المنسرح، وروايتهم له جعلته من البحر الخفيف، وصحة البيت:

ولاتخة رُنْ الفقير علّك أنْ

تركع يوماً والدُّهُرُ قد رَفَعَة

وبهذا تبقى قاعدتهم مفتقرة الى شاهد قوي<sup>(٧)</sup>

<sup>(٧)</sup> في أصول النحو: ٦٧.

٣- الضابط الثالث: (لإكتفي بالكلام الأبتر إذ كثيراً ما يكون داعية الخطأ في المبني والمعنى فيجب الرجوع إلى الشاهد في ديوان صاحبه إن كان شعراً، وفي مصادره المحققة الأولى إن كان نثراً، لمعرفة ما قبله وما بعده)<sup>(٨)</sup>، وأورد لذلك مجموعة من الأمثلة.

٤- الضابط الرابع: (ينبغي التفريق بين ما يرتكب للضرورة الشعرية، وما يؤتى به على السعة والاختيار فان اطمأنت النفس الى بناء القواعد على الصنف الثاني، ففي جعل الضرورات الشعرية قانوناً عاماً للكلام نظمه ونشره الخطأ كل الخطأ)<sup>(٩)</sup>، وأورد لذلك مجموعة من الأمثلة.

وبعد هذه الإضافات، نقد المؤلف تعامل النحاة مع الموضوع السمع بأربع ملاحظات جديرة بالتقدير . المؤلف إذن درس أصلين من أصول النحو العربي هما السمع إذ أجاد فيه، والثاني القياس فكانت دراسته لهذا الأصل تاريخية، ونقل تقييمات القياس من الاقتراح، وأما موضوعات الكتاب الأخرى فليس لها علاقة بأصول النحو.

ثانياً: فؤاد حنا ترزي في كتابه (في أصول اللغة والنحو)<sup>(١٠)</sup>:

قسم فؤاد حنا ترزي، كتابه إلى قسمين: القسم الأول وكان في أصول اللغة، والقسم الثاني وكان في أصول النحو، ولكنه لم يُبيّن لماذا فَصَلَ أصول اللغة عن أصول النحو مع انهمما يعتمدان أصولاً واحدة.

أما الموضوعات التي أدرجها ضمن أصول اللغة فهي (الفصل الأول):

مفهوم اللغة عند العرب القدماء<sup>(١١)</sup> و(الفصل الثاني: اللغة العربية في الجاهلية)<sup>(١٢)</sup> و(الفصل الثالث: اللغة العربية في الإسلام)<sup>(١٣)</sup> و(الفصل الرابع: تدوين اللغة)<sup>(١٤)</sup> و(الفصل

<sup>(٨)</sup> في أصول النحو: ٦٨.

<sup>(٩)</sup> المصدر نفسه: ٦٩.

<sup>(١٠)</sup> نشرته مطبعة دار الكتب، بيروت، سنة ١٩٦٩.

<sup>(١١)</sup> في أصول اللغة والنحو: ٩.

<sup>(١٢)</sup> المصدر نفسه: ١٧.

<sup>(١٣)</sup> المصدر نفسه: ٣٩.

<sup>(١٤)</sup> المصدر نفسه: ٤٣.

السادس: اللغة والدين)<sup>(١٤)</sup>، وهذه ليست من أصول اللغة بل هي موضوعات تأريخية تناولت بعض المراحل التاريخية التي مرت بها اللغة العربية بصورة عامة لا فرق في ذلك بين اللغة والنحو كما ذهب المؤلف إلى التفرقة بينهما في بداية الكتاب.

والفصل الذي خصصه للسماع<sup>(١٥)</sup>، هو فصل صغير جداً ليس فيه تفصيل عن هذا الأصل بل هو دراسة تأريخية بسيطة.

أما القسم الثاني الذي سماه(في أصول النحو) فقد جاءت فيه الفصول التالية(الفصل الأول: مفهوم النحو عند العرب القدامى)<sup>(١٦)</sup> و(الفصل الثاني: وضع النحو)<sup>(١٧)</sup>، وهذان الفصلان لا علاقة لهما بأصول النحو وإنما يشكلان مقدمة لعلم النحو لا لعلم أصول النحو: أما (الفصل الخامس: فهو دراسة عن(أقسام الكلم)<sup>(١٨)</sup> و(الفصل السادس درس فيه(بنية الكلمة)<sup>(١٩)</sup> و(الفصل السابع درس فيه البناء والاعراب)<sup>(٢٠)</sup> و(الفصل الثامن وهو في نظام التركيب في العبارة)<sup>(٢١)</sup>، وهذه الفصول لا علاقة لها بأصول النحو كعلم بل هي من ضمن بنية اللغة وليس من أصول النحو أو اللغة، وهذا ما ذهبنا إليه في بحثنا هذا عندما فصلنا بين بنية اللغة وخصائصها التراكيبية وبين أصول النحو.

<sup>(١٤)</sup> في أصول اللغة والنحو: ٨٣.

<sup>(١٥)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٧٩-٨٣.

<sup>(١٦)</sup> المصدر نفسه: ٩١.

<sup>(١٧)</sup> المصدر نفسه: ٩٥.

<sup>(١٨)</sup> المصدر نفسه: ١٣٩.

<sup>(١٩)</sup> المصدر نفسه: ١٥١.

<sup>(٢٠)</sup> المصدر نفسه: ١٧٧.

<sup>(٢١)</sup> المصدر نفسه: ١٩٤.

أما الفصل الرابع وهو (فلسفة العلة ونظام العامل)<sup>(٢٢)</sup> فقلنا عنه انه ليس من أصول النحوية الثابتة بل هو تحليل يعتمد التفاسف يستند فيه الى أصول النحو الثابتة اي هو من الأدلة الاجتهادية.

بقي لدينا من أصول النحو في كتاب ترزي الفصل الثالث وهو (القياس)<sup>(٢٣)</sup> فترزي لم يدرس أنواع القياس وشروطه وعلله وتفاصيل ذلك كونه أحد أصول النحو الثابتة، بل قام بعرض تأريخي لنشوء القياس بصورة عامة لا تفصيل فيها لأصل القياس، وهو لم يفرق بين القياس في النحو واللغة كما رأى ذلك في بداية كتابه عندما جعل السماع من أصول اللغة والقياس من أصول النحو، عندما قال (فلجىء الى السماع لجمع اللغة الى القياس لوضع النحو)<sup>(٢٤)</sup>.

أضافة الى ما سبق، فالمؤلف يرى ان البحث اللغوي والنحو العربي متاثر بالنحو السورياني وبالفلسفة اليونانية سواء على مستوى بنيته او على مستوى منهجه، اذ يقول (أننا نعتقد بأن النحو العربي تأثر إبان نشأته في الحقبة التي بين أبي الأسود وسيبوبيه - بالنحو السورياني الذي كان قد تأثر بدوره بالنحو والمنطق اليونانيين)<sup>(٢٥)</sup>، ويقول (كان للفلسفة اليونانية والمنطق اليوناني أثر كبير في الدراسات اللغوية والنحوية قديماً، ولعل من أبرز وجوه هذا الأثر سيادة مبدأ التعليل في البحوث التيتناولتها هذه الدراسات)<sup>(٢٦)</sup>. وقال حول تقسيم الكلام (قسم النحاة الكلم باعتبار دلالته الى ثلاثة أقسام: اسم و فعل و حرف. و يبدو انهم حين اتخذوا هذه القسمة كانوا متاثرين بفلسفة

<sup>(٢٢)</sup> في أصول اللغة والنحو: ١٢١.

<sup>(٢٣)</sup> المصدر نفسه: ١١٩.

<sup>(٢٤)</sup> المصدر نفسه: ٦.

<sup>(٢٥)</sup> المصدر نفسه: ١١١.

<sup>(٢٦)</sup> المصدر نفسه: ١٢١.

أرسسطو<sup>(٢٧)</sup>. هذا التقسيم للكلام وزيادة عليه ذكره أرسسطو في كتبه المنطقية، والمنطق لم يدخله أرسسطو ضمن فلسفته لأن موضوعه ليس وجودياً ولكنه ذهني، إذ هو علم قوانين الفكر بصرف النظر عن موضوع الفكر وعلى ذلك فهو علم يتعلم قبل الخوض في أي علم آخر...)<sup>(٢٨)</sup> والمؤلف لم يفرق هنا بين فلسفة أرسسطو وبين المنطق وهذا دليل على عدم الاحتاطة التامة بذلك، وعلى عدم الدقة في أي موضع تناول أرسسطو فيه ذلك.

ثالثاً: محمد عيد، في كتابه: (أصول النحو العربي في نظر النحاة ورأى ابن مضاء وضوء علم اللغة الحديث)<sup>(\*)</sup> :

قال فيه المؤلف (أصول النحو العربي)، يقصد بها الأسس التي بني عليها هذا النحو في مسائله وتطبيقاته، ووجهت عقول النحاة في آرائهم وخلافهم وجدهم وكانت مؤلفاتهم كالشرايين التي تمد الجسم بالدم والحيوية.

وأول مؤلف مشهور عن هذا الموضوع - فيما أعلم - هو أصول النحو، لابن السراج (ت ٣١٦ هـ) وقد ضم كتاب الخصائص لابن جنی (ت ٥٣٩ هـ) أبحاثاً قيمة من تلك الأصول، ثم ألف ابن الأنباري (ت ٥٥٧ هـ) رسالته المختصرتين (الاغراب في جدل الاعراب) و(لمع الأدلة) فقدم فيهما آراء مفيدة سديدة اعتمد السيوطي (ت ٩١١ هـ) على الكثير منها فيما بعد في مصنفه الاقتراح<sup>(٢٩)</sup>.

جعل المؤلف كتاب (أصول النحو لابن السراج) ضمن الكتب التي درست أصول النحو أي أدلة النحو<sup>(\*)</sup>، وال الصحيح خلاف ذلك فابن السراج لم يدرس أدلة النحو المعروفة عند

<sup>(٢٧)</sup> في أصول اللغة والنحو: ١٢٩.

<sup>(٢٨)</sup> تاريخ الفلسفة اليونانية: ١١٤.

<sup>(\*)</sup> طبعة عالم الكتب، القاهرة، سنة ١٩٧٣.

<sup>(٢٩)</sup> المقدمة: صفحة أ.

<sup>(٠)</sup> وهو ما رأه باحث آخر وهو د. أحمد سليمان ياقوت، في كتابه (ظاهرة الاعراب في النحو العربي وتطبيقاتها في القرآن الكريم) الناشر: عمادة شؤون المكتبات- جامعة الرياض- السعودية، سنة ١٩٨١، ص ١٥٦.

المتأخرین عليه، کابن جنی وابن الانباری والسيوطی والشاوی وهی (السماع، القياس، الاجماع، الاستحسان، والاستصحاب، السبر والتقسيم، التعارض والترجیح...) فکل ما في الأمر هو كتاب في التطبيقات النحوية لا في أصول النحو.

كتاب محمد عید ليس دراسة في أصول النحو بل هو دراسة في بعض هذه الأصول إذ درس القياس والتعلیل فقط.

ويرى المؤلف ان النحو العربي وأصوله قد تأثرت بالمنطق الأرسطاليسي ورأيه هذا لم يستند الى دليل علمي فقوله(شرح أرسطو في كتابه(التحاليل الثانية) العلة شرعاً ضافياً وقسم علل البرهان الى أقسامها الأربع وهي(المادية والصورية والفاعلية والغائبة )<sup>(٢٠)</sup>، واستند في ذلك الى كتاب الفلسفة اليونانية ليوسف كرم<sup>(٢١)</sup>، ويوسف كرم لم يذكر هذه العلل في موضوع التحليلات الثانية كما قال محمد عید، بل ذكرها عند عرضه لموضوع كتاب(الطبيعة) لأرسطو لا في كتاب المنطق.

ومن جانب آخر فلا صحة لقول محمد عید ان أرسطو شرح العلل شرعاً ضافياً في كتابه (التحاليل الثانية) بل إن أرسطو لم يفصل الموضوع هنا، وإنما فصل ذلك في كتاب (الطبيعة) إذ أورد في المقالة الثانية من كتاب (الطبيعة) الفصل الثالث بعنوان: العلل أنواعها وأحوالها<sup>(٢٢)</sup>، والفصل السابع درس فيه العلل الأربع<sup>(٢٣)</sup>. وهذا دليل على إن محمد عید الذي قال إن التعلیل النحوی متأثر بعمل ارسطو، لم يطلع على مؤلفات أرسطو اطلاعاً كافیاً.

(٢٠) أصول النحو العربي: ١٢١.

(٢١) تاريخ الفلسفة اليونانية: ١٢٨.

(٢٢) ينظر: الطبيعة، أرسطو طالیس، ترجمة: اسحق بن حذین مع مجموعة من الشروح عليه وحققه وقدم له: عبد الرحمن بدوى، الناشر: الدار القومية للطباعة والنشر، القاهرة، سنة ١٩٦٤: ص ١٠٠-١١١.

(٢٣) ينظر: المصدر نفسه: ١٢٤-١٤٢.

قلنا في الباب الأول من هذه الرسالة إن اتباع المنهج الوصفي - ومحمد عيد منهم - قالوا إن النحو العربي قد دخلت عليه مؤثرات أجنبية وأصبح علم النحو لا يمثل النحو العربي حقيقة، فالواجب نبذ هذا النحو والبدء بنحو جديد، هو النحو الوصفي الذي يخلو من تلك المباحث العقلية التي جاءت عن طريق المنطق. إذن القول بالأثر الأجنبي هو مبرر لدراسة النحو دراسة وصفية . ومن ذلك قوله (ومن المعلوم إن الصعوبة في النحو العربي تعود في جزء كبير منها إلى الأفكار الذهنية والمنطقية التي تسربت إليه، وتوغلت فيه، هذه الأفكار الذهنية أبعدت دراسة النحو عن خدمة اللغة)<sup>(٢٤)</sup>، وفقاً لذلك يرى المؤلف إن (تقويم التراث العربي ينبغي أن يوضع في الاعتبار العناصر الفلسفية والمنطقية التي أثرت - مادة وتفكيراً - في كثير من العلوم وبخاصة العلوم اللغوية والدينية كالنحو وعلم الكلام والبلاغة والتفسير، وما اصطبغت به من هذين الرافدين، لكي تقوم دراستها وتنقيتها على أساس سليم)<sup>(٢٥)</sup> والأساس السليم هو النحو الوصفي.

رابعاً: خديجة الحديثي في كتابها (الشاهد وأصول النحو في كتاب سيبويه). هذا الكتاب مخصص لأصول النحو عند سيبويه فقط كما يوحى عنوانه، ولكننا عند تصفح هذا الكتاب نجده لا يقتصر على كتاب سيبويه بل هو دراسة تاريخية للنحو بصورة عامة ولبعض أصوله ثم تُعرّج فيه على كتاب سيبويه لكشف أصول النحو فيه . وعندما أرادت المؤلفة أن تدرس السماع عند سيبويه سبقته بدراسة عامة للسماع ، إذ درست تعريفه<sup>(٢٦)</sup>، وسردت تاريخه منذ القرن الهجري الأول وبينت كيف تمّ جمع اللغة<sup>(٢٧)</sup> ، وذكرت أشهر رواتها ورواية الشعر وأعرف الناس بها<sup>(٢٨)</sup>، وعرضت لآراء ابن

<sup>(٢٤)</sup> أصول النحو العربي، مقدمة المؤلف، صفحة : ج.

<sup>(٢٥)</sup> المصدر نفسه: ٢٠.

<sup>(٢٦)</sup> ينظر: الشاهد وأصول النحو: ١٢٩.

<sup>(٢٧)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٣٠.

<sup>(٢٨)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٣١-١٣٢.

جني في السمع<sup>(٢٩)</sup>، وقول ابن الأنباري فيه<sup>(٤٠)</sup>، والسيوطى<sup>(٤١)</sup>، وعرجت على آراء العلماء في الاستشهاد بالقراءات الشاذة<sup>(٤٢)</sup>، ودرست موقف العلماء من الأخذ بالحديث النبوى الشريف<sup>(٤٣)</sup>، وعرضت لآراء العلماء في الأخذ بالشعر العربى<sup>(٤٤)</sup>، وتقسيمها للشعراء<sup>(٤٥)</sup>، وبعد ذلك عرضت موقف سيبويه من ذلك كله<sup>(٤٦)</sup>.

أما دراستها للقياس فلا تختلف من حيث المنهج عن دراستها للسماع إذ بحثت في القياس لغة واصطلاحاً<sup>(٤٧)</sup>، وهو أمر لا يحتاج إلى ذلك، لأن القياس أُشيع بحثاً من قبل وهي تكرر ما قاله السابقون في ذلك. وعلى الرغم من ذلك نجدها تقع في مفارقة وهي: بعد أن ذكرت تعريف القياس في اللغة واستندت فيه إلى لسان العرب عندما قال ابن منظور: (قاس الشيء يقيسه قيساً، واقتاسه وقيسه إذا قدره على مثاله)<sup>(٤٨)</sup>، وهذا التعريف ذكرناه فيما سبق. بعد ذلك ذكرت تعريفين للقياس اصطلاحاً، يختلف أحدهما عن الآخر، التعريف الأول للقياس نقلته عن الرمانى (ت ٣٨٤ هـ) وهو قوله القياس (الجمع بين أول وثان يقتضيه في صحة الأول، صحة الثاني، وفي فساد الثاني فساد الأول)<sup>(٤٩)</sup>، هذا التعريف لا علاقة له بالقياس النحوى الذى نقلته المؤلفة من ابن الأنباري (ت ٥٧٧ هـ)،

<sup>(٢٩)</sup> ينظر: الشاهد وأصول النحو: ١٢٣.

<sup>(٤٠)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٣٤.

<sup>(٤١)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٣٥.

<sup>(٤٢)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٣٦.

<sup>(٤٣)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٤١.

<sup>(٤٤)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٥٨.

<sup>(٤٥)</sup> ينظر: المصدر نفسه.

<sup>(٤٦)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ١٦٢.

<sup>(٤٧)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٢٢١.

<sup>(٤٨)</sup> لسان العرب: (مادة ك قيس) مجلد: ٦ / ١٨٧.

<sup>(٤٩)</sup> كتاب الحدود للرمانى: ص ١٨، نشر ضمن كتاب رسائل في النحو واللغة، تحقيق: مصطفى جواد، ويوسف يعقوب مسكونى، بغداد، وزارة الثقافة والاعلام، سلسلة كتب التراث، سنة ١٩٦٩، وينظر: الشاهد وأصول النحو: ص ٢٢١.

وهو (أعلم ان القياس في وضع اللسان بمعنى التقدير وهو مصدر قايس الشيء مقاييسه وقياساً: قدرته ومنه القياس أي المقدار ، وقياس الرمح: أي قدر الرمح، وهو في عرف العلماء عبارة عن تقدير الفرع بحكم الأصل، وقيل هو حمل فرع على أصل بعلة، وإجراء حكم الأصل على الفرع) <sup>(٥٠)</sup>.

هنا اختلاف بين ما يذهب إليه الرمانى وما يذهب إليه ابن الأنباري إذ القياس عند الأول هو قياس منطقي وهو يختلف عن القياس النحوى المستند إلى القياس الفقهي الذى أراده الثاني. وهذا الاختلاف سبق أن ذكرناه في هذا الباب من البحث .

وبعد أن نقلت المؤلفة تعريفين للقياس يختلف أحدهما عن الآخر وحسبتها المؤلفة انهما يحملان المراد نفسه حاولت صياغة تعاريف عدة للقياس لاتخرج عمّا ذكره ابن الأنباري ولكنها تختلف عمّا ذكره الرمانى وهي في قولها(فالقياس كما يتضح من النصوص المقدمة، حمل مجهول على معلوم وحمل غير منقول على ما نقل وحمل ما لم يسمع على ما سمع في حكم من الأحكام وبعلة جامعة بينهما... فالقياس اللغوي هو مقارنة كلمات أو صيغ بصيغ أو استعمال باستعمال) <sup>(٥١)</sup>، والحمل والمقارنة في القياس النحوى تختلف عن الجمع بين أول وثان في القياس المنطقي.

يتبيّن لنا أن المؤلفة لم تبحث في الأصول نفسها، ولم تفرز ما يدخل ضمن أصول النحو وخاصة في موضوع القياس وما يختلف عنه بل اعتقدت ان كل قياس هو قياس نحوى، لأن المؤلفة تبحث في تاريخ الأصول وليس في الأصول نفسها. اذ أنها درست تاريخ

<sup>(٥٠)</sup> لمع الأدلة: ٩٣.

<sup>(٥١)</sup> الشاهد وأصول النحو: ٢٢١.

القياس من نشأته الى مراحله اللاحقة<sup>(٥٢)</sup>. وبعد ذلك درسته عند سيبويه<sup>(٥٣)</sup>، وهذا ينطبق على أركان القياس كذلك.

ارادت المؤلفة في هذا الكتاب ان تدرس الأصول في كتاب سيبويه وفق ما جاء في كتب أصول النحو عند المتأخرین عن سيبويه اي وفق تعاریف المتأخرین وفهمهم للأصول. وهذه مفارقة ، لأن أصول النحو عند هؤلاء أستندت الى تعاریفات الأصوليين واصطلاحاتهم وتقسیماتهم وهو أمر لم يكن موجوداً في عصر سيبويه، فكيف ندرس الأصول عند سيبويه وفق مفاهیم جاءت بعده بمئات السنین كما هو الأصل الرابع الاستصحاب مثلاً<sup>(٥٤)</sup> وهو من وضع متأخری الشافعیة كما قلنا ذلك فيما سبق.

الأصول التي درستها المؤلفة عند سيبويه هي:

- السماع
- القياس
- الاجماع
- الاستصحاب

ولكن أين الأصول الأخرى التي ذكرها أصحاب أصول النحو وهي الاستحسان والتعارض والترجح والسبر والتقسيم و...الخ؟ وما موقف سيبويه منها؟ وما موقف المؤلفة منها؟ وهكذا فهذه الدراسة هي أنتقاء لبعض أصول المتأخرین وتطبيقاتها على كتاب سيبويه لاستخراج شواهد تنطبق عليها.

خامساً: عفاف حانين في كتابها (في أدلة النحو)<sup>(\*)</sup>

قسمت المؤلفة كتابها الى أربعة أقسام.

- القسم الأول دليل النقل.
- القسم الثاني دليل القياس.

<sup>(٥٢)</sup> ينظر: الشاهد وأصول النحو: ٢٢١-٢٤٦.

<sup>(٥٣)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٢٤٨-٢٧١.

<sup>(٥٤)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٦.

<sup>(\*)</sup> طبعة القاهرة سنة ١٩٧٧.

- ٣- القسم الثالث دليل الاجماع.
- ٤- القسم الرابع دليل استصحاب الحال.

وقالت عن هذه الادلة (وأبدأ في الأدلة بالحديث عمّا أتفق عليه منها وسما النقل والقياس ثم ما اختص به كل واحد منها: الاجماع الذي اعتمدته ابن جني، واستصحاب الحال الذي نص عليه ابن الأنباري) <sup>(٥٥)</sup>.

في النص السابق خلطُ كثيراً إذ ان المؤلفة بعد ان حددت الأصول المتفق عليها عند أصحاب أصول النحو قالت ان أصحاب أصول النحو انفرد وأختص كل واحد منهم بدليل لم يعتمد الآخر فالاجماع اعتمدته ابن جني ولم يعتمد ابن الأنباري وهذا غير صحيح فأبن الأنباري وان لم يفرد للاجماع باباً خاصاً به الا ان رأيه فيه انه (حجۃ قاطعة) <sup>(٥٦)</sup> فالاجماع موجود عند كل من ألف في أصول النحو من القدماء لكن الاختلاف في التفصيل فيه فقط.

اما استصحاب الحال فقد بينا سابقاً ان ابن جني ذكره في كتابه (الخصائص) تحت عنوان (باب في اقرار الالفاظ على اوضاعها الاول ما لم يدع داع الى الترك والتحول) <sup>(٥٧)</sup>. فكيف تقول المؤلفة ان ابن الأنباري هو الذي اعتمد دون ابن جني؟ بينما نجد الأمر يختلف عن هذا، فأبن الأنباري قال عن استصحاب الحال انه (من أضعف الأدلة) <sup>(٥٨)</sup>.

وعندما أفردت المؤلفة القسم الثاني للقياس جعلت تحته مجموعة من الأدلة المعترضة وغير المعترضة.

<sup>(٥٥)</sup> في أدلة النحو: ١٩٨.

<sup>(٥٦)</sup> لمع الأدلة: ٩٨.

<sup>(٥٧)</sup> الخصائص: ٤٥٧ / ٢.

<sup>(٥٨)</sup> لمع الأدلة: ١٤٢.

- ١ - (الأستدلال بعدم الدليل بالشيء على نفيه)<sup>(٥٩)</sup> وهذا ليس من القياس بشيء بل هو ليس دليلاً معتبراً، لانه تحصيل حاصل لأن عدم وجود دليل لا يغير الحكم، اذ الحكم متعلق بدليل، فاذا انعدم الدليل انعدم الحكم.
- ٢ - (الاستدلال بعدم النظير)<sup>(٦٠)</sup> هذا الدليل لا علاقة له بقياس العلة فهو يدخل تحت قياس الشبه الظني غير المعتمد كقياس العلة، وهو ليس دليلاً معتبراً.
- ٣ - (الاستحسان)<sup>(٦١)</sup> وقد ذهبنا سابقاً الى انه ليس دليلاً من أدلة النحو المعتبرة.
- ٤ - (الاستدلال بالتقسيم)<sup>(٦٢)</sup> والمقصود به السبر والتقسيم وقد بينا انه ليس من أصول النحو الثابتة بل هو من الأدلة الاجتهادية. ولا علاقة له بقياس حتى يوضع معه كما فعلت المؤلفة. اذ ان طريقة الاستدلال به تقوم على تتبع مظان أحوجة المسألة المعينة في عدة احتمالات وبعد ذلك تفند الأحوجة المحتملة ثم تسرر الواحدة تلو الأخرى الى ان يظهر الجواب الملائم. وهو كما قلنا سابقاً من الأدلة الاجتهادية(الثانوية) لانه يستند الى دليل ثابت(أولي) والمؤلفة قالت ذلك دون قصد - لما قصدناه- في قولها (والمستدل بهذا النوع من الاستدلال يحتاج الى معرفة بجميع وجوه الاستدلال لانه يحتاج اليها في أبطال الوجوه الواردة في التقسيم).<sup>(٦٣)</sup>

<sup>(٥٩)</sup> في أدلة النحو: ١٩٨.

<sup>(٦٠)</sup> المصدر نفسه: ١٩٩.

<sup>(٦١)</sup> المصدر نفسه: ٢٠٠.

<sup>(٦٢)</sup> المصدر نفسه: ٢٠٢.

<sup>(٦٣)</sup> في أدلة النحو: ٢٠٤.

٥ - (الاستدلال بالاستقراء)<sup>(٦٤)</sup>، وهذا النوع لا علاقة له بالقياس وهو بالسماع أشبه وقالت المؤلفة عنه (استدلوا به في مواضع منها انحصار الكلمات في الاسم والفعل والحرف)<sup>(٦٥)</sup>.

٦ - (الاستدلال بالباقي)<sup>(٦٦)</sup>، والاستدلال به تحصيل حاصل أي إنه يتغير الحكم على بعض المسائل عندما يكون هناك دليلاً معتبراً والمسائل الأخرى تبقى على حالها إن لم يشملها هذا الدليل، فمثلاً (الدليل يقتضي أن لا يدخل الفعل شيء من الاعراب لكون الأصل فيه البناء لعدم العلة المقتضية للاعراب). وقد خولف هذا الدليل في دخول الرفع والنصب على المضارع لعلة اقتضت ذلك، فبقي الجر على الأصل الذي اقتضاه الدليل من الامتناع)<sup>(٦٧)</sup>، أي إن الأفعال لم تجر لأنها لا يوجد دليل على ذلك فبقي الجر في الأسماء.

وهكذا فقد خللت المؤلفة بين الأدلة وأدخلت بعضها تحت البعض الآخر، والسبب في ذلك لأنها نقلت أصول النحو عن القدماء دون فحص لها ودون تقسيم دقيق لها، فالأصول تختلف من حيث القوة والضعف ومن حيث التقديم والتأخير، ولكن ذلك لم يكن في حسبان المؤلفة.

سادساً : تمام حسان في كتابه (الأصول دراسة ابيستيمولوجية للفكر اللغوي العربي) عنوان هذا الكتاب لا يتفق مع مضمونه، إذ درس مؤلفه أصول الفكر اللغوي العربي دراسة (ابيستيمولوجية) كما يرى، ولكنه لم يُعرف لنا ما يقصد به هذا المصطلح هنا. ولم يمهد لذلك عند فحص هذا الكتاب جيداً يتبين انه ليس

<sup>(٦٤)</sup> في أدلة النحو: ٢٠٥.

<sup>(٦٥)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٦٦)</sup> المصدر نفسه.

<sup>(٦٧)</sup> المصدر نفسه: ٢٠٦.

دراسة(ابيستيمولوجية) لأن مثل هذه الدراسة عندما تتعرض لموضوع مالتحكم عليه، ولا تقيّمه ولا تعدله وهذه القضايا ان فعلها الدارس كما هو الحال مع تمام حسان<sup>(٦٨)</sup>، أصبحت دراسته ليست (ابيستيمولوجية) لأن الحكم والتقويم يستند الى أفكار مسبقة، ومثل هذه الدراسة تكون دراسة(آيديولوجية)<sup>(٦٩)</sup>، أي توجيهية حسب أفكار المؤلف ومنطلقاته وهي ليست (ابيستيمولوجية) حيادية.

(فالابيستيمولوجية) عند أصحابها تعني (نظريّة الانتاج النوعي للتصورات العلمية. انها النظرية التي تهتم بتشكيل نظريات كل علم على حدة)<sup>(٧٠)</sup>، وهذا ينطبق على العلوم البحثة لأن العلوم الإنسانية تتدخل في موضوعها ذات المؤلف أو الباحث وإن حاول أن يتلزم الحياد، ونحن لا نستطيع دراسة العلوم الإنسانية دراسة(ابيستيمولوجية) لأن(ابيستيمولوجيا)، فلسفة العلوم البحثة<sup>(٧١)</sup>.

ومن جانب آخر سبق أن ذكرنا أن نقل المنهج ناقصاً من موضوع الى آخر يفقده خصوصيته السابقة لأن النقل الناقص تشويه، فمن المفاهيم المهمة التي تتعلق بالدراسة(ابيستيمولوجية) مفهوم(القطعية الابيستيمولوجية)، وهذا المفهوم له علاقة وطيدة مع فلسفة العلوم و(القطعية الابيستيمولوجية) تعني تجاوز الماضي

<sup>(٦٨)</sup> حاول تمام حسان أن يفضل مجهد النحاة على مجهد اللغويين والبلغيين فقال:(ان النحو صناعة بلا شك وأن فقه اللغة معرفة بلا شك، وإن البلاغة تقف باحدى رجلها في حقل الصناعات وبرجلها الأخرى في حقل المعرف) ، ذكر ذلك في صفحة "٩" من كتابه الأصول، فالصناعة كما يرى تمام حسان تُبنى على قواعد وأصول وهي بعد ذلك ملكة وتمرن، والمعرفة علم يحصل بمجرد التحصيل دون اشتراط التمرن، ينظر : الأصول صفحة(١١-١٧).

فالصناعة تحصيل معارف مع تمرس بها والمعرفة تحصيل معارف فقط.

<sup>(٦٩)</sup> ينظر : عن موضوع الفرق بين القراءة الآيديولوجية والقراءة الابيستيمولوجية، كتاب(نحن والتراث) مقدمة المؤلف: ص ٥ - ١٠.

<sup>(٧٠)</sup> درس الابيستيمولوجيا أو نظرية المعرفة، عبد السلام بنعبد العالي، وسام يفوت، مشروع النشر المشترك، دار الشؤون الثقافية- دار توبقال / بغداد، ط ٢، سنة ١٩٨٦ ص: ٧.

<sup>(٧١)</sup> ينظر: المصدر نفسه: ٤٥.

العلمي بعقلية متقدمة عليه، وعدم اجتراره وتكراره، والتواصل معه كأحساس، بل التعامل معه بعد إعادة سبكه بما يختلف عنه كما هو في السابق<sup>(٧٢)</sup>، أي ان (القطعية الابيستيمولوجية) تتناول الفعل العقلي، والفعل العقلي نشاط يتم بطريقة ما، وبواسطة أدوات هي المفاهيم، وداخل حقل معرفي معين ، قد يظل موضوع المعرفة هو هو، ولكن طريقة المعالجة والأدوات الذهنية التي تعتمدها هذه المعالجة والاشكالية التي توجهها والحقل المعرفي الذي تتم داخله، كل ذلك قد يختلف ويتغير<sup>(٧٣)</sup>.

أي ان الدراسة (الابيستيمولوجية) ومفهوم القطعية التابع لها يدرسان الخلفيات العقلية وطرق التفكير العامة الشاملة، وهي لاتدرس المادة النحوية أو اللغوية أو البلاغية، بل تدرس العقل المؤسس لتلك المادة وهو ما لم يقم به المؤلف ولم يتعرض له، بل قام بدراسة المادة النحوية واللغوية والبلاغية وحاول أن يقسم ويعتمد على أقوال العلماء في ذلك، فهو لم يدرس العقل الكامن خلف هذه التقسيمات.

وللدراسات (الابيستيمولوجية) نظريات خاصة بها، إذ لكل فرع من العلوم الخاصة به كما هو الحال عند جان بياجيه في دراساته النفسية التي يطلق عليها(علم النفس التكويني) أو (الابيستيمولوجيا التكوينية) ولباشلار<sup>(٧٤)</sup> نظريته الخاصة به، ولكن تمام حسان لم يوضح الى أي منهج ينتمي.

ودرس تمام حسان من أصول النحو وهي: ١ - السمع، ٢ - القياس، ٣ - استصحاب الحال، ولم يبين موقفه من الأصول الأخرى التي ذكرها القدماء وهي الاجماع والاستحسان و... الخ.

<sup>(٧٢)</sup> ينظر: درس الابيستيمولوجيا: ٧١.

<sup>(٧٣)</sup> نحن والتراث: ٢٠.

<sup>(٧٤)</sup> وهناك نظريات أخرى، ينظر: (درس الابيستيمولوجيا): ص ٥٥-٧٦.

أورد تمام حسان مصطلح (السماع) ورأى انه أشمل من مصطلح (النقل) وقال عنه (إن المنطلق الأول للنحوة كان استقراء كلام العرب الفصيح وإن هذا الكلام لم يكن يأتي بطريقة المشافهة (إلا في القليل) وإنما كان يأتي بواسطة النقل الذي يتمثل في تحمل الرواية للنصوص وأدائها صحيحاً إلى من يطلبها... وما دمنا قد سمعنا المنشوق مسموعاً فاننا نستطيع أيضاً أن نسمى النقل سمعاً وأن نجعل كلّاً من هذين المصطلحين خالقاً للدلالة على ما يدل عليه قرينه، وإن كان السمع أشمل في الحقيقة من النقل لأنّه ربما اشتمل على الرواية (وهي النقل) وعلى مشافهة الأعراّب وهي قد تكون بالرحلة أو بالوفادة)<sup>(٧٥)</sup>. ولكن كلامه التالي يوحى بعدم الدقة في تعينه المصطلح الذي أراده فقد بين فيه ان النقل أشمل من السمع لأن السمع انحصر في أناس معدودين ولكن النقل أشاع الكلام المسموع فقال: (إن النحوة كما سبق أن أشرنا لم يجرروا الاستقراء على كلام الأعراّب أثناء نطقه. وإنما قيدهوا بالكتابية بنية الرجوع إليه عند العودة بعد الفراغ من الرحلة فلما عادوا لم يجدوا أمامهم كلاماً مسموعاً وإنما وجدوا نصاً مكتوباً لا يفرق فيه بين لهجة ولهمة، فتبعدوا اللهجات المختلفة في سطوره لهجة واحدة كما بدت على ألسنة الرواية)<sup>(٧٦)</sup>.

وتناقض كذلك في آرائه بين كتابه هذا وكتابه السابق (مناهج البحث في اللغة) في موضوع الأثر اليوناني في الفكر اللغوي العربي، عندما قال (أما النحو العربي فان أثر المنطق فيه يبدو من جانبيين اثنين أولهما جانب المقولات وتطبيقاتها في التفكير النحواني العام، وثانيهما الأقيسة والتحليلات في المسائل النحوية الخاصة مع ما يساير ذلك منمحاكاة التقسيمات اللغوية التي جاء بها أرسطو في دراسته)<sup>(٧٧)</sup>، وقال (لم يستطع

<sup>(٧٥)</sup> الأصول: ٦٦-٦٥.

<sup>(٧٦)</sup> المصدر نفسه: ١٠٨.

<sup>(٧٧)</sup> مناهج البحث في اللغة، دار الثقافة- الدار البيضاء- المغرب، سنة ١٩٧٩: ص ٥٥-٥٦.

النحاة العرب أن يتخلصوا من قبضة أرسطو السحرية ولا من نفوذ منطقه القياسي الذي لم تصطحبه دراساتهم اللغوية فحسب بل اصطحب بها الفقه الإسلامي وعلم الكلام... فالعلل والأقىسة إذاً جهتان من جهات النفوذ الاغريقي على دراساتنا اللغوية العربية<sup>(٧٨)</sup>.

النصّان السابقان يتناقضان مع ما يقوله تمام حسان في كتابه الأصول إذ قال فيه إن المتكلمين والفقهاء حتى لو صَحَّ أخذهم عن اليونان فإن أخذهم كان تأثراً ولم يكن نقاً، فإذا تأثر النحوى بمتأثر باليونان فسوف يكون الأثر الواصل إلى النحوى أثراً إسلامياً في طابعه العام مهما حمل من مؤثرات لاتغير طابعه الإسلامي. وهكذا نرى هذه القضية التي خاض فيها الخواضون، وفرح بها أعداء التراث الإسلامي والراغبون في هدم مقومات هذه الأمة الوسط، وما أكثرهم في هذا الزمان<sup>(٧٩)</sup>. وقال (فهل لنا في ضوء هذا التشابه بين منهج الفقهاء ومنهج النحاة أن نقول إن كلتا الطائفتين تغترف من معين واحد يمكن أن نطلق عليه المنهج الإسلامي ونجعل ذلك ردأ على الذين يحلو لهم أن يذيعوا باتهام النحاة بالأخذ عن اليونان؟)<sup>(٨٠)</sup>.

<sup>(٧٨)</sup> منهاج البحث في اللغة: ٣٣.

<sup>(٧٩)</sup> الأصول: ١٨٢.

<sup>(٨٠)</sup> المصدر نفسه: ٢٠٨.

## الخاتمة

قامت هذه الدراسة على: مقدمة وتمهيد وبابين (قسم كل باب منهما الى فصلين) وخاتمة، أجملنا فيها النتائج.

ففي المقدمة شرحنا عنوان الرسالة وقلنا إننا نعني بالأصول هنا مجموعة الأسس والأدلة التي تمثل الخلفيات العقلية التي بني عليها الفكر اللغوي العربي، والتي بحثها القدماء والمحدثون في دراساتهم.

وقلنا في المقدمة كذلك إن اسباباً عديدة جعلتنا نختار هذا الموضوع للدراسة، منها: الرد على مقوله الأثر الأجنبي في النحو العربي، ومنها: إننا أردنا الفصل بين بنية الفكر اللغوي العربي ومنهجه، ومنها تبيان الأصول النحوية المتعلقة بالنحو أصلاً والأصول التي لا علاقة لها بالنحو، وإنما نقلت من واقع معرفي آخر غير النحو، وهو أصول الفقه.

وفي التمهيد عالجنا مجمل الأسباب التي دعت بعض الباحثين من مستشرقيين وغير مستشرقيين إلى الطعن في الفكر الإسلامي عامه، وبالفكر اللغوي العربي خاصة، سواء على مستوى البنية أو على مستوى المنهج. وقلنا إن عقدة الدونية للشرق، هي السبب الرئيس الذي جعل بعض المستشرقيين وأتباعهم يطعنون بهذا التراث.

وحارلنا في التمهيد كذلك أن نبين اختلاف المرجعيات العقلية والدينية وغيرها بين الفكر الإسلامي والفكر الآخر الذي رُعمَ إنه قد أثر بالفكر الإسلامي.

وعرجنا في التمهيد كذلك على موضوع بنية اللغة العربية، ومحاولة طعن بعض المستشرقيين وأتباعهم فيها، وفي العقلية الكامنة خلف هذه اللغة وبيننا عدم صواب آراء هؤلاء. بل عرضنا ميزات اللغة العربية(لغة القرآن الكريم) عن غيرها.

وبعد التمهيد جاء الباب الأول ليدرس بنية اللغة (النحو العربي ومباحث فقه اللغة)، وجاء الباب الثاني ليدرس المنهج (الذي تمثله أصول النحو) عند القدماء والمحدثين وفيما يلي سرد لمعظم نتائج هذين البابين:-

- ١ رأينا إن المستشرق الألماني (merx) هو من أوائل الذين ذهبوا إلى القول بالتأثير الأجنبي، وتبعه في ذلك مجموعة من الباحثين الآخرين من مستشرقين وغير مستشرقين. ولم تخرج هذه المجموعة كثيراً عما طرحة (merx).
- ٢ رأينا بعض الباحثين العرب أتباع المنهج - الوصفي الحديث هم الذين ركزوا على فكرة الأثر المنطقي في النحو العربي، وبيننا سبب ذلك.
- ٣ تعرضنا لوقف القدماء من موضوع أصالة النحو العربي، فوجدنا إن المناطقة أنفسهم الذين درسوا المنطق الأرسطي، وتمرسوا به قالوا إن المنطق الأرسطي لا علاقة له بالنحو العربي بل هناك فاصل كبير بين الموضوعين.
- ٤ ذكرنا فيما بعد رأى أحد علماء السريان، وهو إيليا بن شينا الذي رأى إن النحو العربي يمثل واقعه كما النحو السرياني، يمثل واقعه كذلك، وهذا بدوره يشكل ردأً ضمنياً على مقوله الأثر السرياني في النحو العربي.
- ٥ وبيننا إن اللغويين وال نحويين العرب كانوا يمثلون خطأً واحداً شكل الخطاب اللغوي العربي. وكل ما في الأمر إن المتأخرین منهم حاولوا تفصیل وشرح ما قاله المتقدمون بعد القاهر الجرجاني مثلاً كان شارحاً بارعاً وقارئاً جيداً لتراث سيبويه والسيرافي وابن جني، وهو (أي عبد القاهر)، ليس (كما رأى طه حسين) ناقلاً لما كتبه أرسطو.
- ٦ ودرستنا الخلاف بين بنية اللغة العربية وبنية المنطق الأرسطي خاصة، وتبين أن هناك خلافاً كبيراً بين مقولات أرسطو ومشتقات النحاة العرب. وكذلك إن

تقسيم أرسطو للألفاظ لا علاقة له بتقسيم النحوين العرب لها، فالاسم عند أرسطو يختلف عن الاسم عند النحاة العرب وكذلك الفعل والحرف.  
وهذا التقسيم للألفاظ غير محصور في لغة معينة حسب ما يذهب إليه بعض القدماء والمحدثين، بل يعم جميع اللغات.

أما دلالة اللفظ على المعنى فهي عند أرسطو اصطلاحية في جميع الألفاظ، أما في العربية فهي طبيعة ايحائية في كثير من الألفاظ حسب ما ذهب إليه المفكرون العرب في هذه المسألة بل إن الدلالة طبيعية ايحائية بين الحرف ومعناه، بل الحركة كذلك، وقد توجد في بعض الجمل.

والجملة عند أرسطو تحتاج في تركيبها إلى رابطة تربط المسند بالمسند إليه، وهذا غير موجود في اللغة العربية، لأن علاقة الاستناد فيها ذهنية بين المسند والمسند إليه، وكذلك هي علاقة بيان أي يُبين أحدهما عن الآخر، لا حكم كما هو الحال في الجملة عند أرسطو.  
والجملة عند أرسطو ذات دلالة واحدة وإن تغير تركيبها بالتقديم والتأخير الذي يجعل من الجملة العربية تحمل دلالات مختلفة.

- ٧ - أما المنهج ويمثله(ما كُتب في أصول النحو) فاننا ذهبنا إلى إنه متأثر بالسمة العامة للحضارة الإسلامية، وهي (الفقه وأصوله) ولكن ليس كما ذهب بعض الباحثين أي عن طريق أثر المذهب الفقهي في طرق الاستدلال على أصول النحو بل في طرق التأليف فقط، فابن جني يختلف عن ابن الباري والسيوطى والشاوى، في طريقة التأليف لا في طريقة الأخذ أو عدم الأخذ بالأدلة.

- ٨ - إن الأصول النحوية بعد استبعاد الاستحسان والاستصحاب وغيرها من الموضوعات التي عُدَّت من أصول النحو أصبحت عندنا ثلاثة هي:

١- النقل، ٢- العقل، ٣- الاجماع ورأينا أن الأصول الأخرى لا تمثل أصول النحو لأنها لا علاقة لها بأصول النحو، بل لها علاقة بأصول الفقه.

ورأينا أن مصطلح النقل أفضل في الاستعمال من مصطلح السمع، لأن الأولأشمل من الثاني. أما العقل فيدخل ضمنه أدلة أخرى سميّناها (اجتهادية أو ثانوية) وهي: القياس والعلة والترجح والتعادل والسبر والتقسيم... وهي ثانوية لأنها تعتمد على دليل النقل الذي هو دليل (أولي). وكذلك الاجماع يعتمد على النقل. وهكذا رأينا ان الأصول على نوعين: أولية ثابتة (مثل النقل) وثانوية اجتهادية وهي الأدلة الأخرى.

٩- ورأينا إن المنطق الأرسطي لم يؤثر بأصول النحو كالقياس والعلة وغيرها من الأدلة العقلية، ورأينا كذلك إن القانون الروماني لا علاقة له بموضوع الاجماع.

١٠- ودرسنا أصول النحو عند المحدثين، فوجدنا بعضهم لم يدرس الأصول جمِيعاً بل أصلاً واحداً ودراساته كانت تاريخية، كما هو الحال عند سعيد الأفغاني، ورأينا بعضهم كما هو الحال مع فؤاد حنا ترزي قد خلط بين الأصول وبين البنية وحتى الأصول التي درسها كان دراسته لها تاريخية مختصرة، وزيادة على ذلك رأى إن هذه الأصول متأثرة بالمنطق الأرسطي.

أما محمد عيد، وهو ثالث المحدثين الذين درسناهم، فقد عَد كتاب ابن السراج من أوائل الكتب التي درست أصول النحو، وهذا خلطٌ بين.

ودرس محمد عيد بعضاً من أصول النحو، وهي القياس والتعليق فقط، ولم يدرس الأصول الأخرى، اضافة لذلك رأى إن النحو العربي وأصوله قد تأثرا بالمنطق الأرسطي أما خديجة الحديثي: وهي الرابعة في التسلسل، فقد درست بعضاً من أصول النحو، ولم تدرس الأصول الأخرى، وحاولت أن تُخرج أصول النحو من كتاب

سيبوبيه وفق ما وُجِدَ عند المتأخرین، وتناقضت كذلك في بعض أقوالها وخاصة في موضوع القياس الذي نقلت له تعريفين مختلفين من الرمانی وابن الأنباري. وعفاف حانين هي خامسة المحدثین، فقد ابتعدت عن الصواب عندما رأت ان ابن جنی اعتمد الاجماع دون استصحاب الحال وان ابن الأنباري اعتمد استصحاب الحال دون الاجماع وبينما إن الأثنین اعتمدا هذین الدلیلین ولم ینفرد کل واحد منها بأصل وترك الأصل الآخر. والباحثة لم تقسم الأدلة الى أولية وثانوية، وهي في هذا لا تخرج عمّا تعارف عليه القدماء والمحدثون الذين لم يفصلوا بين الأدلة، إضافة لذلك فقد درست أدلة لا علاقة لها بأصول النحو كما ذهبنا.

أما تمام حسان، وهو سادس المحدثین الذين كتبوا في الأصول فقد بينا إن دراسته لم تكن دراسة ابیستيمولوجیة، بل هي آیدیولوچیة تقيیمية، وإضافة لذلك فقد درس تمام حسان في كتابه (الأصول...) ثلاثة من أصول النحو فقط، ولم یبین رأيه في الأصول الأخرى. وتناقض كذلك في بعض أقواله وخاصة في موضوع السمع والنقل وأیهما أشمل وتناقض كذلك في موضوع أثر منطق ارسطو في الفكر اللغوي العربي وأصوله عندما عَدَهُ في أحد كتبه بأنه متأثر وعده في كتاب آخر إنه غير متأثر. وهكذا فالذی نريد التأکید عليه هو إن القدماء والمحدثین لم یدرسوا الأصول النحویة وعلاقتها بالواقع اللغوي، بل فرضوا على أصول النحو قضایا بعيدة عنها.

## المصادر والمراجع

- القرآن الكريم.
- الأثر الاغريقي في البلاغة العربية من الجاحظ إلى ابن المعتز، مجيد عبد الحميد ناجي، مطبعة الآداب، النجف، سنة ١٩٧٦.
- إحصاء العلوم، لأبي نصر الفارابي، حقيقه وقدم له وعلق عليه: د. عثمان أمين، دار الفكر العربي، مصر، ط٢، سنة ١٩٤٨.
- ارتقاء السيادة في علم أصول النحو، الشيخ يحيى الشاوي، تقديم وتحقيق: د. عبد الرزاق السعدي، دار الأنبار للطباعة والنشر، بغداد، سنة ١٩٩٠.
- أسرار العربية، لأبي البركات بن الأنباري، تحقيق: محمد بهجة البيطار، منشورات المجمع العلمي العربي، دمشق ، سنة ١٩٥٧.
- أسس المنطق والمنهج العلمي، د. محمد فتحي الشنقيطي، دار النهضة العربية، بيروت، سنة ١٩٧٠.
- الأصول - دراسة ابیستیمولوجیة للفکر اللغوی عند العرب، د. تمام حسان، دار الشؤون الثقافية العامة، نشر مشترك، مصر - بغداد، سنة ١٩٨٨.
- أصول التفكير النحوي، د. علي أبو المكارم، منشورات الجامعة الليبية، دار الثقافة، بيروت، سنة ١٩٧٣.
- الأصول العامة للفقه المقارن، محمد تقى الحكيم، دار الأندلس للطباعة والنشر، بيروت، سنة ١٩٦٣.
- أصول الفقه، محمد الخضري، مطبعة الاستقامة، القاهرة، ط٣، د.ت.
- أصول الفقه الإسلامي، محمد الزحيلي، المطبعة الجديدة، دمشق، سنة ١٩٧٦.

- اصول النحو العربي في نظر النحاة ورأى ابن مضاء في ضوء علم اللغة الحديث، د. محمد عيد، عالم الكتب، القاهرة سنة ١٩٧٣.
- الأعلام، خير الدين الزركلي، دار العلم للملايين، بيروت، ط ٨، سنة ١٩٨٩.
- الأقتراح في أصول النحو، جلال الدين السيوطي، تحقيق وتعليق د. احمد محمد قاسم مطبعة السعادة القاهرة سنة ١٩٧٦ الألفاظ المستعملة في المنطق، لأبي نصر الفارابي، تحقيق: محسن مهدي، دار المشرق المطبعة الكاثوليكية، بيروت، د.ت.
- الامتناع والمؤانسة، لأبي حيان التوحيدي، صحّه وضبطه وشرح غريبه: أحمد أمين، أحمد الزين، نشر لجنة التأليف والترجمة والنشر في القاهرة، المطبعة العصرية، بيروت، د.ت.
- الانصاف في مسائل الخلاف بين النحويين البصريين والковفيين، لأبي البركات ابن الأنباري، تحقيق: محمد محيي الدين عبد الحميد، المكتبة التجارية الكبرى، القاهرة، د.ت.
- الإيضاح في علل النحو لأبي القاسم الزجاجي، تحقيق: مازن المبارك، دار النفائس، بيروت ط ٤، سنة ١٩٨٢.
- البحث اللغوي عند العرب، د. أحمد مختار عمر، عالم الكتب، القاهرة، ط ٢٠٠٣.
- البخلاء، الجاحظ، تحقيق: طه الحاجري، القاهرة، دار المعارف، سلسلة ذخائر العرب، ١٩٥٨ م.
- بدائع الفوائد، لابن القيم الجوزية، عني بتصحيحه إدارة المطبعة المنيرية، نشر دار الكتاب العربي، بيروت، د.ت.

- بlague أرسطو بين العرب واليونان، د. ابراهيم سلامة، مكتبة الانجلو المصرية، ط٢، سنة ١٩٥٢.
- بنية العقل العربي، د. محمد عابد الجابري، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت، سنة ١٩٨٦.
- البنوية وعلم الاشارة، تأليف: ترنس هوكرز، ترجمة: مجید الماشطة، مراجعة د. ناصر حلاوى، نشر دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، سنة ١٩٨٦.
- البيان والتبين، لأبى عثمان الجاحظ، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط٢، سنة ١٩٦٠.
- تاريخ الحكماء، لأبى الحسن القفطى، تحقيق: جوليوس ليبرت، مكتبة المثنى، بغداد، ومؤسسة الخانجي، بمصر، د.ت.
- تاريخ العالمة ابن خلدون، المقدمة، مكتبة المدرسة ودار الكتاب اللبناني للطباعة والنشر، بيروت، ط٢، سنة ١٩٦١.
- تاريخ الفلسفة اليونانية، يوسف كرم، دار القلم، بيروت، سنة ١٩٧٧.
- تأملات في اللغو واللغة، تأليف: محمد عزيز الحبابي، الدار العربية للكتاب،ليببا، سنة ١٩٨٠.
- التحليلات الأولى لأرسطو، نشر ضمن منطق أرسطو، حققه وقدم له: د. عبد الرحمن بدوي، دار القلم بيت- وكالة المطبوعات الكويت، سنة ١٩٨٠.
- التركيب اللغوي للأدب (بحث في فلسفة اللغة والاستطيقا) د. لطفي عبد البديع، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة، سنة ١٩٧٠.
- تطور المنطق العربي، نيقولا ريشر، ترجمة ودراسة وتعليق: د. محمد مهران، دار المعارف، القاهرة، سنة ١٩٨٥.

- التعليقات، لأبي نصر الفارابي، حيدر آباد، سنة ١٤٦٦هـ.
- تفسير ابن عرفة، برواية تلميذه الأبي دراسة وتحقيق: د. محسن المناعي، نشر مركز البحث - تونس، سنة ١٩٨٦.
- التفكير اللساني في الحضارة العربية، د. عبدالسلام المسمدي، الدار العربية للكتاب، ليبيا- تونس، سنة ١٩٨١.
- التقيد والإيضاح في شرح مقدمة ابن الصلاح، للحافظ العراقي، تحقيق: عبد الرحمن محمد عثمان، بيروت، سنة ١٩٦٩.
- تكوين العقل العربي، د. محمد عايد الجابري، دار الطليعة للطباعة والنشر ، بيروت، ط٢، سنة ١٩٨٥.
- تلخيص كتاب القياس، لابن رشد، تحقيق: محمود قاسم، وأكمله: تشارلس بتروث وعبد المجيد هريدي، القاهرة، سنة ١٩٨٣.
- تهذيب المقدمة اللغوية، للعلائي، د. أسعد علي، منشورات دار النعمان - لبنان، سنة ١٩٨٦.
- التوطئة، لأبي نصر الفارابي، نشر ضمن كتاب(المنطق عند الفارابي- الجزء الأول)، تحقيق وتقديم وتعليق: د. رفيق العجم، دار المشرق، بيروت، سنة ١٩٨٥.
- الجنى الداني في حروف المعاني، حسين بن قاسم المرادي، تحقيق: طه محسن، مؤسسة الكتب للطباعة والنشر، الموصل، سنة ١٩٧٦.
- الجوانية اصول وعقيدة وفلسفة ثورة، د. عثمان أمين، دار القلم، بيروت، سنة ١٩٦٤.
- الحروف، لأبي نصر الفارابي، حققه وقدم له وعلق عليه: محسن مهدي، دار المشرق، بيروت، سنة ١٩٦٩.

- حضارة الاسلام، جوستاف جرونيباوم، ترجمة: عبد الحميد العبادي، نشرته مكتبة مصر، القاهرة ، سنة ١٩٥٦.
- حفريات المعرفة العربية الاسلامية التعليل الفقهي، د. سالم يفوت، دار الطليعة للطباعة للنشر، بيروت، سنة ١٩٩٠.
- حكمة الغرب، تأليف: برتداند رسل، ترجمة د. فؤاد زكرياء، سلسلة عالم المعرفة، عدد ٦٢، الكويت، سنة ١٩٨٢.
- الخصائص، لابن جني، تحقيق: محمد علي النجار، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، سنة ١٩٩٠.
- الخليل بن أحمد الفراهيدي، أعماله ومنهجه، د. مهدي المخزومي، مطبعة الزهراء، بغداد، سنة ١٩٦٠.
- دراسات في المنطق مع نصوص مختارة، د. عزمي اسلام، مطبوعات جامعة الكويت، سنة ١٩٨٥.
- درس الابيستيمولوجيا أو نظرية المعرفة، عبد السلام بنعبد العالي وسام يفوت، مشروع النشر المشترك، دار الشؤون الثقافية العامة ودار توبقال، بغداد، ط ٢، سنة ١٩٨٦.
- دلائل الاعجاز، عبد القاهر الجرجاني، صححه وعلق عليه: محمد رشيد رضا، دار المعرفة، بيروت، سنة ١٩٨١.
- دلالة الألفاظ، د. ابراهيم انيس، مكتبة الأنجلو المصرية، ط ٢، سنة ١٩٦٣.
- رسائل في النحو واللغة، تحقيق: مصطفى جواد، يوسف يعقوب مسكنوني، بغداد، وزارة الثقافة والاعلام، سلسلة كتب التراث، سنة ١٩٦٩.
- الرسالة، محمد بن ادريس الشافعي ، تحقيق أحمد محمد شاكر، مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي، سنة ١٩٤٠.

- رسالة التنبيه على سبيل السعادة، لأبي نصر الفارابي، دراسة وتحقيق: د. سحبان خليفات، عمان، سنة ١٩٨٧.
- السردية العربية بحث في البنية السردية للموروث الحكائي العربي، د. عبد الله ابراهيم، المركز الثقافي العربي، بيروت، سنة ١٩٩٢.
- الشاهد وأصول النحو في كتاب سيبويه، د. خديجة الحديثي، مطبوعات جامعة الكويت، سنة ١٩٧٤.
- الشخصية العربية بين صورة الذات ومفهوم الآخر، السيد ياسين، دار التنبير، بيروت، سنة ١٩٨١.
- شرح شذور الذهب في معرفة كلام العرب، لابن هشام الأنصاري، دار الفكر، د. ت.
- شرح الفارابي لكتاب أرسطو طاليس في العبارة، عنى بنشره وقدم له: ولام كوتتش اليسوعي، وستيلي مارو اليسوعي، معهد الآداب الشرقية في بيروت، المطبعة الكاثوليكية، بيروت، سنة ١٩٦٠.
- ظاهرة الاعراب في النحو العربي وتطبيقاتها في القرآن الكريم، د. أحمد سليمان ياقوت، الناشر: عمادة شؤون المكتبات، جامعة الرياض - السعودية، سنة ١٩٨١.
- الظواهر اللغوية في التراث النحوي، د. علي أبو المكارم، مطبعة القاهرة الحديثة للطباعة، سنة ١٩٦٨.
- العبارة، لابن سينا، تحقيق: محمود الخضري، الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر، القاهرة، سنة ١٩٧٠.
- العبارة، لأبي نصر الفارابي، تحقيق: محمد سليم سالم، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، سنة ١٩٧٦.
- العبارة، لأرسطو، نشر ضمن (منطق أرسطو)، حققه وقدم له: د. عبد الرحمن بدوي، دار القلم - بيروت، وكالة المطبوعات - الكويت، سنة ١٩٨٠.

- العقل السياسي العربي محدداته وتجلياته، محمد عابد الجابري، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط٢، سنة ١٩٩١.
- العقيدة والشريعة في الإسلام، جولد تسيهر، ترجمة: محمد يوسف موسى وأخرين، دار الكاتب المصري، سنة ١٩٤٦.
- علم أصول الفقه، عبد الوهاب خلاف، الدار الكويتية للطباعة والنشر والتوزيع، ط٨، سنة ١٩٦٨.
- علم الدلالة، د. أحمد مختار عمر، مكتبة دار العروبة للنشر والتوزيع، الكويت سنة ١٩٨٢.
- علم اللغة العام، فردینان دی سوسور، ترجمة: یوئیل یوسف عزیز، سلسلة كتب آفاق عربية، عدد ٣، بغداد، سنة ١٩٨٥.
- العين، الخليل بن أحمد الفراهيدي تحقيق: د. مهدي المخزومي ود. ابراهيم السامرائي، دار الرشيد للنشر، بغداد، سنة ١٩٨١.
- الفارابي في حدوده ورسومه، د. جعفر آل ياسين، عالم الكتب، بيروت، د.ت.
- فقه اللغة المقارن، د. ابراهيم السامرائي، دار العلم للملايين، بيروت، ط٤، سنة ١٩٨٧.
- الفكر الإسلامي بين الابداع والابداع، محمد أحمد عبد القادر، دار المعرفة الجامعية، الاسكندرية، سنة ١٩٨٨.
- الفلسفية الصوفية في الإسلام مصادرها ونظرياتها ومكانها من الدين والحياة، د. عبد القادر محمود، دار الفكر العربي، القاهرة، سنة ١٩٦٧.
- في أدلة النحو، عفاف حانين، القاهرة، سنة ١٩٧٧.
- في اصول اللغة والنحو، د. فؤاد حنا ترزي، مطبعة دار الكتب - بيروت، سنة ١٩٦٩.
- في أصول النحو، سعيد الأفغاني، دار الفكر، بيروت، د.ت.

- في التشريع الإسلامي، د. السيد أحمد خليل، دار المعارف، القاهرة، سنة ١٩٦٦.
- في سبيل حوار الحضارات، روجيه غارودي، ترجمة: د. عادل العوا، منشورات عويدات، بيروت - باريس، سنة ١٩٧٨.
- في مفترق الطرق، د. زكي نجيب محمود، دار الشروق، بيروت، سنة ١٩٨٥.
- فيلسوفان رائدان الكندي والفارابي، د. جعفر آل ياسين، دار الأندلس، بيروت، سنة ١٩٨٠.
- القياس، حقيقته وحياته، د. مصطفى جمال الدين، مطبعة النعمان - النجف، سنة ١٩٧٢.
- الكتاب، سيبويه، تحقيق وشرح: عبد السلام محمد هارون، الناشر: مكتبة الخانجي، القاهرة، ط٣، سنة ١٩٨٣.
- كتاب أرسطو طاليس في الشعر، نقل أبي بشر متى بن يونس القنائي، من السرياني إلى العربي، حققه مع ترجمة حديثة، د. شكري عياد، دار الكتاب العربي للطباعة والنشر، القاهرة، سنة ١٩٦٧.
- كتاب الطبيعة، لأرسطو طاليس، ترجمة: اسحق بن حنين مع مجموعة من الشرح عليه، حققه وقدم له: عبد الرحمن بدوى، الناشر الدار القومية للطباعة والنشر، القاهرة، سنة ١٩٦٤.
- الكشاف عن حقائق غوامض التنزيل وعيون الأقاويل، الزمخشري، الناشر: دار الكتاب العربي، بيروت، د.ت.
- كلام البدايات، أدونيس، دار الآداب، بيروت، سنة ١٩٨٩.
- الكلمة دراسة لغوية ومعجمية، د. حلمي خليل، الهيئة المصرية العامة للكتاب، سنة ١٩٨٠.

- لسان العرب، ابن سنتور، دار صادر- دار بيروت للطباعة والنشر، بيروت، سنة ١٩٦٨.
- اللغة بين العقل والمغامرة، د. مصطفى مندور، منشأة المعارف بالاسكندرية، د.ت.
- لمع الأدلة في أصول النحو، لأبي البركات بن الأنباري، تحقيق: سعيد الأفغاني، دار الفكر، بيروت، ط٢، سنة ١٩٧١.
- مباحث الحكم عند الأصوليين، د. محمد سلام مذكر، دار النهضة العربية، القاهرة، ط٢، سنة ١٩٦٤.
- المحتسب في تبيان وجوه القراءات والإيضاح عنها، لابن جني، تحقيق: علي النجدي ناصف وأخرين، المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية، لجنة إحياء التراث الإسلامي، القاهرة، سنة ١٩٦٦.
- المدارس النحوية، د. شوقي ضيف، دار المعارف، القاهرة، ١٩٦٨.
- المزهر في علوم اللغة وانواعها، جلال الدين السيوطي، تحقيق: محمد أبو الفضل ابراهيم وأخرين، مطبعة عيسى البابي الحلبي، القاهرة، سنة ١٩٥٨.
- مفتاح الوصول الى علم الأصول، أحمد كاظم البهادلي، شركة حسام للطباعة الفنية، بغداد، سنة ١٩٩٤.
- المفصل في تاريخ العرب قبل الاسلام، جواد علي، دار العلم للملايين، بيروت، سنة ١٩٧٢.
- المقابسات، لأبي حيان التوحيدى، حققه وقدم له: محمد توفيق حسن، مطبعة الارشاد، بغداد، سنة ١٩٧٠.
- مقالات يحيى بن عدي الفلسفية، ليحيى بن عدي، دراسة وتحقيق: د. سحبان خليفات، منشورات الجامعة الأردنية، عمان- سنة ١٩٨٨.
- مقاييس اللغة، لأبي الحسين أحمد بن فارس، بتحقيق وضبط: عبد السلام محمد هارون، دار احياء الكتب العربية، القاهرة، سنة ١٣٦٩ هـ.

- المقتضب، لأبي العباس المبرد، تحقيق: محمد عبد الخالق عظيمة، منشورات المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية، لجنة احياء التراث الإسلامي، دار التحرير للطباعة والنشر، القاهرة سنة ١٢٨٦ هـ.
- المقولات، لأرسطو، نشر ضمن منطق أرسطو، حققه وقدم له: د. عبد الرحمن بدوي، دار القلم- بيروت، وكالة المطبوعات- الكويت، سنة ١٩٨٠.
- ملامح الشخصية العربية في التيار الفكري المعادي للأمة العربية، تأليف: محبي الدين صبحي، منشورات المجلس القومي للثقافة العربية، الرباط- المغرب، سلسلة الدراسات، (٥)، سنة ١٩٩١.
- من أسرار اللغة، د. ابراهيم أنيس، الناشر: مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة، ط٥، سنة ١٩٧٥.
- من تاريخ الالحاد في الاسلام، دراسات ألف بعضاها وترجم الآخر: عبد الرحمن بدوي، دراسات اسلامية، سنة ١٩٤٥.
- مناهج البحث عند مفكري الاسلام، د. علي سامي النجار، دار المعارف، القاهرة، ط٢، سنة ١٩٦٧.
- مناهج البحث في اللغة، د. تمام حسان، دار الثقافة، الدار البيضاء-المغرب، سنة ١٩٧٩.
- مناهج تجديد في النحو والبلاغة والتفسير والأدب، أمين الخولي دار المعرفة، القاهرة، سنة ١٩٦١.
- المنطق الصوري أسسه ومباحثه، د. علي عبد المعطي محمد ومحمد محمد قاسم ، دار المعرفة الجامعية، القاهرة، سنة ١٩٨٥.
- المنطق عند الفارابي، تحقيق وتقديم وتعليق: د. رفيق العجم، دار الشرق، بيروت سنة ١٩٨٥.
- المنطق نظرية البحث، جون ديوي، ترجمة: د. زكي نجيب محمود، دار المعرفة، القاهرة، ط٢، سنة ١٩٦٩.
- المؤلفات الكاملة، لزكي ارسوزي، مطبع الادارة السياسية للجيش، دمشق، سنة ١٩٧٢.

- نحن والتراث قراءات معاصرة في تراثنا الفلسفى، د. محمد عابد الجابرى، دار التنوير بيروت، ط٤، سنة ١٩٨٥.
- نظرة عامة في تاريخ الفقه الاسلامي، د. علي حسن عبد القادر، مطبعة السعادة، القاهرة، سنة ١٩٥٦.
- الوسيط في أصول الفقه الاسلامي، د. وهبة الزحيلي، مطبعة دار الكتب، دمشق، ط٣، سنة ١٩٧٨.

## البحوث:

- أثر اللغة السريانية في اللغة العربية، الأب اسحاق ساكا، (مجلة العربي)، الكويت، عدد ١٠٦، سنة ١٩٦٧.
- إيليا بن شنيا، بحث للطيران عمانوئيل دلي، (مجلة بين النهرين) الموصى عدد ٤٣، سنة ١١، ١٩٨٢.
- بين منطق أرسطو والنحو العربي في تقسيم الكلام، د. محمد خير الحلواني (مجلة المورد)، مجلد ٩، عدد ١ سنة ١٩٨٠.
- تراث الاولى في الشرق والغرب، بيكر، نشر ضمن كتاب (التراث اليوناني في الحضارة الاسلامية) د. عبد الرحمن بدوى ، وكالة المطبوعات، الكويت، د.ت.
- تمهيد في البيان العربي من الجاحظ الى عبد القاهر، د. طه حسين، نشر في كتاب (نقد النثر) المنسوب خطأً لقدماء بن جعفر، مطبعة مصر، القاهرة، سنة ١٩٣٩.
- الجملة الفعلية أساس التعبير في اللغة العربية، علي الجارم (مجلة مجمع اللغة العربية)، القاهرة، جزء ٧، سنة ١٩٥٣.
- خواطر حول علاقة النحو العربي بالمنطق واللغة، د. عبد القادر المهيري (حوليات الجامعة التونسية) عدد ١٠ سنة ١٩٧٣.
- رأي في أصول النحو وتأثره بأصول الفقه، د. مصطفى جمال الدين (مجلة كلية الفقه)، النجف الأشرف، عدد ١ سنة ١٩٧٩.

- الفارابي وآراؤه في كتاب الحروف، د. عدنان محمد سلمان(مجلة المورد) مجلد ١٨، عدد ١، سنة ١٩٨٩.
- فلسفة الحركات في اللغة العربية، مجلة اللسان العربي، المملكة المغربية، مجلد ١٠، جزءٍ .
- اللغة والمنطق عند الفارابي، د. محمد علي أبو ريان، نشر في كتاب (الفارابي والحضارة الإنسانية) وزارة الاعلام، بغداد سنة ١٩٧٦.
- محاولة في نظرية الحضارة الإسلامية، د.حسن عبد الحميد،(المجلة العربية للعلوم الإنسانية) جامعة الكويت، عدد ٢٢، مجلد ٦ سنة ١٩٨٦.
- المخطوطات العربية لكتبة النصرانية، لويس شيخو(مجلة المشرق)بيروت، مجلد ٢٠، سنة ١٩٢٢.
- من قراءة في كتب المنطق للفارابي د. ابراهيم السامرائي، (مجلة المورد)مجلد ٤ عدد ٣، سنة ١٩٧٥.
- مناظرة إيليا مطران نصبيين مع الوزير المغربي، نشرها الأب لويس شيخو،(مجلة المشرق) بيروت مجلد ٢٠، سنة ١٩٢٢.
- منطق أرسسطو والنحو العربي، د. ابراهيم مذكور(مجلة مجمع اللغة العربية)، في القاهرة، جزءٍ ٧، سنة ١٩٥٣.
- منهاج لدراسة اللغة الفلسفية والتاريخي والوصفي التقريري، د.أنيس فريحة، (مجلة الأبحاث) الجامعة الأمريكية في بيروت، جزءٍ ٢، سنة ١٩٦١.
- المؤثرات الفلسفية والكلامية في النقد العربي، د. شكري محمد عياد(مجلة الأقلام)، بغداد، عدد ١١،سنة ١٥ ، سنة ١٩٨٠ .
- النحو العربي ومنطق أرسسطو، عبد الرحمن الحاج صالح(مجلة كلية الآداب) جامعة الجزائر، عدد ١ سنة ١.
- نشأة النحو العربي في ضوء كتاب سيبويه، للمستشرق جيرار تروبوب، مجلة(مجمع اللغة العربية الأردنية) عمان، مجلد ١ عدد ١، سنة ١٩٧٨.

## الفهرس

٤	الاهداء
٥	المقدمة
١١	التمهيد
٢٣	الباب الاول
	البنية
٢٥	الفصل الاول
	موقف المحدثين والقدماء من اصالة النحو العربي
٤٧	الفصل الثاني
	اووجه الخلاف بين بنية اللغة العربية والمؤثرات الاجنبية
٧٥	الباب الثاني
	المنهج
٧٧	الفصل الاول
	اصول النحو عند القدماء
٩٩	الفصل الثاني
	اصول النحو عند المحدثين
١١٩	الخاتمة
١٢٤	المصادر والمراجع

رقم الأيداع في دار الكتب والوثائق ببغداد (١٠٨٧) لسنة ٢٠١٠